

Di's wen chan' Jesucrist jwan' mke' Luk

Ye's mke' Luk lo Teoj

¹ Na'rла xa' mchal naxut mke' xa' lo ye's, re jwan' lipa ngok nde xata ngokpey xij na'.

² Ta xata mbwi' xa' xa mdobtey, tata mblo' xa'y lon' nde mke xa' sin' mdej xa' xki's Dios lo men.

³ Jwan' nasa noga' na jwin mnabdi's na a xata ngokpa reta jwan' re' lo xa mdobtey nde lo ngolo jwin mnabdi's nay, ngwi'n wen naka ke' ney lo ye's xata ngokpay, sa tel' nay loa Teoj xa' ntak toz,

⁴ sa jwin yoloa re jwan' li ta mte'd la.

Thi anj ndej gal Juan

⁵ Sen' ngok Herodes rey lo xyon Judea, ngo thi nglwey' ndole Zacarias, xa' nzo lo grup nglwey' Abias. Le' ngol xa' ndole Elisabet nde noga ngol nde lo bin Aaron.

⁶ Nde rop xa' gal' nak lo Dios, nxo'byek xa' xki's Dios dib nzo lazo' xa' nde re jwan' nyebe' Dios.

⁷ Per ngenta xin' xa', tak Elizabeth xa' nij xa' nde ngoxla ropta xa'.

⁸ Thib wiz sen' mdin' re xa' nak grup nglwey' chan' Zacarias li xa' sin' lo Dios len' yodo'.

⁹ nde mod chan' re nglwey' nak ndlibe' xa' nyen' cho ndin' na, nde mdin' Zacarias yote xa' ten' nayon len' yodo' chan' Dios sa tol' xa' xtarak lo Dios.

¹⁰ nde hor jwan' nchol xtarak, reta men toz tir nzi le, nzi todi'sno xa' Dios.

11 Zyasa mbro'to thi anj chan' Dios lo Zacarias, ndoli lad ban ten' ndoyol xtarak.

12 Sen' mbwi' Zacarias anj, nzoyen xa' nde mzyeb xa'.

13 Le' anj nchab:

—Zacarias, na'zyeba la, tak Dios mbinla jwan' mna'b la lo Dios, nde xa' got la Elisabet tyan thi mbed bi' nde tob lea or Juan.

14 Nde nale toz yo lazo'a nde lyen la nde nale toz yo lazo' bro men sen' gal or,

15 tak le' or ak thi xa' ntak toz lo Dios. Nde na'gud or nit bin nekla nit xtus, ben' tera gal or Mbi Nayon chan' Dios nyebe'la lazo' or.

16 Nde li or sa bro men Israel bere xa' lo Dios xa', Xa' Nyebe' lo xa'.

17 Nde or, yate lo Xa' Nyebe', kon xbi nde yalne chan' Profet Elías, sa nabe'z kwe re xud mdyen' kon mdyen', nde sa te'd re men ndli jwan' narax, xo'byek xa' xki's Dios. Tamod sa tosa' or re men yez Dios, sa kaya' re men Xa' Nyebe'.

18 Zacarias mnabdi's lo anj:

—¿Xamod mnen ke li jwan' re'? Tak na ngoxla na nde xa' got na no xa' ngoxla xa'.

19 Le' anj mkab:

—Na nak Gabriel, nde ndlin sin' lo Dios; Xa' mtel' na sa todi'snon la, tej na di's wen chan' Xa' loa.

20 Per naya, ta nandlid lazo'a jwan' nin loa, yan' ngup la, nde na'gakta nia axta wiz ak reta jwan' re'.

21 Laja re men nzi le ngembed xa' Zacarias nde ndli xa' xgab kwan liy ndolen' toz Zacarias ten' nayon len' yodo'.

²² Sen' mbro'te Zacarias tya, na'gakta ni xa', zyasa mbyen re men ke ti jwan' mbro'to lo xa' ten' nayon len' yodo', nde ben'ta señ ndli xa' lo men, tak mbyan' ngup xa'.

²³ Sen' ngoxob wiz mne rsin' Zacarias len' yodo', ndya xa' liz xa'.

²⁴ Tudla ndate, Elisabet ngol xa' mkelo xin' na', nde nandro'd ngol liz ngol dib gay' mbe' nde mbli ngol xgab:

²⁵ "Wen toz nak Dios lon, mkib Xa' yancho ndyak na, na'wi'naraxtra' men na ta na'yod xin' na."

Thi anj ndej gal Jesus

²⁶ Sen' ngoxo'b xop mbe' ndo xa' yistan, Dios mtel' anj Gabriel thi yez ndole Nazaret jwan' nax lo xyon Galilea,

²⁷ ten' nzo thi mza' yen' ndole Mari, jwan' tera gaxno mbi', jwan' nak di'sla selya' kon thi xa' bi' ndole Jose, jwan' nde lo bin rey David.

²⁸ Nde ngote anj ten' ndo mza', mni anj dyux lo mza' nchab anj:

—¡Maa Mari, wen toz ngwi' Dios la! Mbli ley' Dios la xij re ngol nde ndono Dios la.

²⁹ Per sen' mbin Mari jwan' nchab anj nyaga nzoyen Mari, mbli Mari xgab, kwan ta mbez anj.

³⁰ Zyasa nchab anj lo Mari:

—Na'zyebta la Mari, tak wen toz ngwi' Dios la.

³¹ Nde naya kelo xin' la nde kaa thi mbed bi' nde tob lea or Jesus.

³² Nde or ak thi xa' ntak toz, nde ryo' le or Xin' Dios ro, nde Dios Xa' Nyebe' ta' ten' mnebe' rey David nyebe' or, lo bin David ten' nde or.

³³ Sa nyebe' or lo reta men Israel thibtane, nde yalnyebe' chan' or na'luxtay.

³⁴ Zyasa mnabdi's Mari lo anj:

—¿Xamod ak jwan' re' tak tera tobnon mbi'?

³⁵ Zyasa mkab anj lo Mari:

—Mbi Nayon ye'd xis la, nde yalne chan' Dios ro ba lya xis la xaja xkala. Jwan' nasa or gal loa, nayon or, nde Xin' Dios ko'le men or.

³⁶ Mbay na noga Elisabet xa' taa ka thi mbed, tenye ngoxla xa', nde naya ndola xa' xop mbe' lo yis tan, xa' jwan' mbez men nak xa' nij.

³⁷ Tak par Dios na'ngyenta nekthib jwan' na'akta li Dios.

³⁸ Zyasa nchab Mari:

—Nche' ndon, lin rsin' Dios na, li Dios kon na xata nea lon.

Ngolo jwan'na, ndya anj.

Mari ngwatna Elisabet

³⁹ Nde len' wiz ya mken Mari, ngwa Mari thi yez nax lo yi' xyon Judea,

⁴⁰ sen' mzin Mari liz Zacarias, mni Mari dyux lo Elisabet.

⁴¹ Lo sen' mbin Elisabet dyux mni Mari, mbwin mbed len' Elisabet, nde mde' Mbi Nayon chan' Dios xa'.

⁴² Zyasa ne mni xa' nchab xa':

—;Mbli ley' Dios la xij re ngol, nde mbli ley' Dios xin' la.

⁴³ ¿Cho nak na sa ndetna xna' Xa' Nyebe' lon, na?

⁴⁴ Nde le' mbin na mnia dyux lon, mbwin mbed len' na, tak le'ka nale ngo lazo' or.

45 Nabe'z toz ndaa, tak mbli lazo'a xki's Dios,
nde ak reta jwan' ne Dios loa.

46 Zyasa nchab Mari:
Dib nzo lazo'n nin di's wen lo Dios,
47 nde xbin na nale toz nzo lazo'n lo Dios, Xa' li sa
ly'a'n.

48 Nde mblí Xa' na sa li rsin' Xa' na,
te'nye nanakta na xa' ntak nde naya dib tyemp
gab reta men nzo lo izyo, Dios mbli ley' xa'.

49 Tak Dios ta ngeno dib yalne, mbli yalnaro toz
lon,
nayon nak le Dios.

50 Nde Dios thibla' ndlat lazon' reta men jwan'
nzeb lazon' Dios.

51 Naro nak re jwan' ndli Dios kon yalne chan'
Dios,
nde mcha's Dios re xa' nchak naro.

52 Mkib Dios yalnyebe' lo re rey nchak naro,
nde mbli naro Dios re xa' nado' nak.

53 Re xa' ndyak win mda' Dios bro jwan' lo xa',
Le' re xa' ngeno bro jwan', tatanya xa' mse're Dios
xa'.

54 Dios mblasto xa' Israel xa' ndli sin' lo Dios,
nde nanchajta yek Dios ndlat lazo' Dios xa',

55 ta xa thibtane mda' Xa' xki's Xa' lo re xa' gox lon'
pola,

lo Abraham nde lo re xa' nde lo bin Abraham.

56 Nde ngo Mari mer son mbe' liz Elisabet, sera'
ndya Mari liz Mari.

Ngol Juan jwan' ngole men

57 Sen' ngoxob be' gal xin' Elisabet, thi mbed bi'
ngol lo xa'.

⁵⁸ Lo mbin reta men nzo gax liz xa' nde re ta xa' plopa yalwen mbli Dios mblat lazo' Dios xa', ngwatna re men xa' nde nale toz ngo lazo' reta men kon xa'.

⁵⁹ Nde sen' ngoxo'b xon wiz ngol mbed, mbe' xa' or sa tob xa' be' lad or, ten' nadan lad men bi'ba, nde nchola's xa' kole xa' or Zacarias xa ndole xud or.

⁶⁰ Per xna' mbed nchab:

—Na'ryo'led mbed tamod, le' mbed ryo'le Juan.

⁶¹ Zyasa nchab xa':

—¿Kwan liy? Ngen cho ta ndole Juan.

⁶² Zyasa kon señ mnabdi's xa' lo xud mbed, sa tej xa' xamod nchola's xa' ryo'le mbed.

⁶³ Le' xud mbed mna'b thi ble tab, nde mke' xa' lo tab: "Mbed ndole Juan." Nde reta men nzoyen toz xa'.

⁶⁴ Nde hor yaga taxa ngok mni Zacarias tedib gob, nde mda' Zacarias dyux lo Dios.

⁶⁵ Nde reta xa' jwan' nzo gax liz Zacarias jwan' toz nzoyen xa', nde mbrya's jwan' na reta yez jwan' nzi lo yi' lo xyon Judea.

⁶⁶ Nde reta xa' jwan' mbin jwan' na mbli xa' xgab:

—¿Cho kwan ak mbed re' sen' xyen or?

Tak ndlo'pa ndo yalwen chan' Dios kon or.

Zacarias mdej re di's nchab Dios lo xa'

⁶⁷ Zyasa Zacarias xud mbed, mde' Mbi Nayon xa' nde mdej xa' re jwan' ak, nchab xa':

⁶⁸ ¡Naro toz nak Dios, chan' re na', xa' Israel, tak mbyedtna Xa' na' nde mtola' Xa' na', na' jwan' nak men yez Xa'!

- 69** Mtel' Dios thi or jwan' ngeno bro toz yalne, sa tola' or na',
 Thi or jwan' nde lo bin rey David xa' jwan' mbli sin' lo Dios,
70 ta xa nchab Dios lo re profet nayon Dios ngo pola.
71 Tola' Dios na' lo re xa' ndli jwan' narax nde lo re xa' nayi' lon'.
72 Nde taga' mda' Xa' xki's Xa' lyat lazo' Xa' reta xa' gox lon',
 nde li Xa' jwan' nchab Xa' lo re xa' gox lon'.
73 Re jwan' mda' Dios xki's Dios li Dios lo Abraham
 xa' gox lon':
74 Ke Dios tolan' lo ya' re xa' ndebeyonon',
 sa na'zyeba na' lin' sin' lo Dios.
75 Nayon nde gal' keten' lo Dios reta wiz nabana'
 na'.
76 Nde lu xin' lud na, ryo'lea profet Dios ro,
 tak lu kwiblo lo Xa' Nyebe', sa xal' la ned rid Xa'.
77 Sa tej la lo reta men yez Dios, Dios ton' xken xa'
 nde tola' Dios xa'.
78 Tak Dios na', jwan' toz mblat lazo' Xa' men,
 mtel' Xa' thi Xa' nak xaja thi xni wiza lo na'.
79 Sa toxni Xa' lo reta men ngete lo yal' kow,
 nde we Xa' men lo ned nzo yalnabe'z.
80 Nde or luda ndoxen or, nde taja ndoxen
 yalnchak chan' or, nde ngo or re izyo nagan axta
 wiz sen' mbro' to or lo men Israel.

2

Jesus ngol

- 1** Len' wiz ya, rey Augusto mnebe', sa reta men ya ta' len'.

² Jwan' re' zyarka ngok ner, ngo le reta men lo libr, sen' ngok Cirenio gobernador yez Siria.

³ Nde reta men ndablo ya xa' ten' nak las xa', sa tya yo le xa' lo ye's.

⁴ Jwan' nasa, mbro' Jose yez Nazaret, jwan' nax lo xyon xa' Galilea, nda xa' yez Belen jwan' nax lo xyon Judea, ten' ngol rey David, tak Jose nde lo bin rey David,

⁵ sa yo le xa' lo ye's kon Marí sal' xa', jwan' ndo lo yistan.

⁶ Nde laja ben' nzi xa' yez Belen, mzin wiz gal xin' Mari.

⁷ Tya ngol xin' xa' or ner, mchal lar xa' or nde mdix xa' or len' ya ten' ncho jwan' ncha ma' tak na'ngasalta ti yo kwed xa'.

Re anj nde re xa' ngenap mbakxil'

⁸ Nde gax yez Belen, nzi pla xa'len' wan, ngenap mbakxil' yal'.

⁹ Zyasa xaj mbro'to ti anj chan' Dios lo xa' nde ngo xni chan' Dios dib ten' nzi xa', nde mzyeb toz xa'.

¹⁰ Per anj nchab lo xa':

—Na'zyebta go', tak na ndal tej thi di's wen chan' Dios lo go', jwan' li yo nale lazo' reta men:

¹¹ Na wiz ngol thi mbed len' yez David, or ya tola' men, or nak Crist Xa' Nyeb'e.

¹² Nde jwan' re' ak be' lo go' xamod yosal go' mbed: Le' mbed nachal thi lar nde nax mbed len' thi ya kano ten' ncho jwan' ncha ma'.

¹³ Zyasa xaj mbro'to thi byox anj chan' Dios, ten' ndo anj ya, nde ni re anj di's wen lo Dios nchab anj:

¹⁴ ¡Naro toz nak Dios lo be'!

¡Nde nabe'z kwe re men lo izyo, men jwan' nchal yalwen chan' Dios!

¹⁵ Sen' mbere re anj ndya anj lo be', re xa' ngenap mbakxil' nchab xa' lo ta xa':

—Ndan' yez Belen, nda win' jwan' ngok ta mbyed tej anj chan' Dios lon'.

¹⁶ Zyasa naban ngwa xa', nde mzyal xa' Mari nde Jose kon mbed nax len' ya kano ten' ncho jwan' ncha ma'.

¹⁷ Sen' mbwi' xa' mbed, mdej xa' reta kwent chan' mbed, ta mdej anj lo xa' ya.

¹⁸ Nde reta xa' jwan' mbin kwent mda' re xa' ngenap mbakxil' la, le'ka nzoyen re xa'.

¹⁹ Per Mari mblosa' reta jwan' na len' lazo' Mari, nde thibla ndli Mari xgaba.

²⁰ Le' re xa' ngenap mbakxil', mbere xa' ten' nzi xa', laja ndo xa' ned nda xa', nda' xa' dyux lo Dios nde ni xa' di's wen lo Dios, tak reta jwan' mbwi' xa' nde jwan' mbin xa', ngoka xata nchab anj lo xa'.

Mbe' xa' mbed yodo' sa mblo' xa' mbed lo Dios

²¹ Sen' ngok xon wiz ngol mbed, mtob xa' be' ten' nadan lad mbed. Nde mtob le xa' mbed Jesus, ta xata nchab anj ryo'le mbed sen' tera' kelo mbed len' Mari.

²² Sen' ngoxob wiz ak nambi rop xa' xajka nyebe' ley chan' Moises, mbe' xa' mbed yez Jerusalen sa lo' xa' mbed lo Dios.

²³ Tamod mbli xa', tak ta nchab lo ley chan' Dios: "Reta mbed bi' jwan' nchal ner, ak nayon or par Dios."

²⁴ Nde mda' xa' jwan' yon, xajka nyebe' ley chan' Dios: chop ngog o chop mbyin be.

²⁵ Len' wiz ya ngo thi xa' ndole Simeon yez Jerusalen. Xa' nak thi xa' gal' nde nxo'byek xa' xki's Dios, ngembed xa' wiz tel' Dios thi xa' konale lazo' men Israel. Nde Mbi Nayon ndono xa'.

²⁶ Nde mblo' Mbi Nayon lo Simeon sa mne xa' ke na'gajta xa' axta kebe' wi' xa', Xa' jwan' mtel' Dios.

²⁷ Zyasa mbli Mbi Nayon ngwa Simeon yodo', sen' mzin Jose kon Mari ndeno xa' mbed yodo', sa li xa' jwan' nchab ley Moises,

²⁸ zyasa mde's Simeon mbed nde mda' Simeon dyux lo Dios, nchab Simeon:

²⁹ Dios ro, naya ngokla reta jwan' xata nea lon, naya toyal nabe'z gaj na.

³⁰ Tak mbwi'a na or jwan' tola' re men,

³¹ nde reta yez yolo xa' jwan' nak xgab la lia, tola'a re men.

³² Or ak xni lo reta yez nanakta xa' Israel, nde por or sa xyob xki's yez Israel.

³³ Jose nde Mari xna' Jesus le'ka nzoyen xa' mbin xa' reta jwan' nchab Simeon kwent chan' mbed.

³⁴ Zyassa mbli ley' Simeon xa', nde nchab Simeon lo Mari xna' Jesus:

—Wi' nea, Dios mtel' or sa lir bro toz xa' Israel lyayo nde bro toz xa' tyotsa'. Jwan' lo' ak or, bro toz men na'ryo'd lazo' xa'y.

³⁵ Per reta jwan' re' aka xaja thi espada yada lazo'a. Nde men thoz ryo'xo'b jwan' nzo lazo' xa'.

³⁶ Nde tya ndoga' thi men got gox ndole An, xa' ya nak profet, xin' Fanuel, jwan' nde lo bin Aser,

sen' yen' ngol mpselya' ngol nde gaz lin' mdobno
ngol sal' ngol,

³⁷ nde nzola xa' thap gal nzo thap lin' tata ndo
thib xa'. Thibla' ndo ngol yodo', nde yal' ndlyabe
ndli ngol sin' lo Dios, nke ngol yalse nde ndodi'sno
ngol Dios.

³⁸ Nde hor yaga' mbike ngol lo Jose nde Mari,
mdobte mda' ngol dyux lo Dios, nde mdej ngol
kwent chan' Jesus lo reta xa' jwan' ngembed pol
sin xa' jwan' tola' re men Jerusalen.

Mbere xa' yez Nazaret

³⁹ Sen' ngolo mbli Jose kon Mary reta jwan'
nyebe' ley chan' Dios, mbere xa' yez Nazaret, ten'
nak las xa', jwan' nax lo xyon Galilea.

⁴⁰ Nde ndo xen Jesus nde taga' ndo yo xgab nde
yalchak yek Jesus, nde yalwen chan' Dios thibla
ndonoy Jesús.

Jesus ndo len' yodo'

⁴¹ Reta lin' nda Jose kon Mari xud Jesus yez
Jerusalen lo ni pask.

⁴² Sen' nzo Jesus thib sen lin', ngwa re xa' lo ni
pask a xaja nak mod chan' xa'.

⁴³ Sen' ngolo ni, ngo xa' ned ndya xa' liz xa'. Per
na'nyed Mari xna' Jesus nde Jose, le' Jesus mbyan'
yez Jerusalen,

⁴⁴ Mbli xa' xgab le' Jesus ndya xij re men. Nde
ndola xa' ned dib tib wiz, sera' mkwan' xa' Jesus
xij re ta xa' nde xij re xa' ncholo xa',

⁴⁵ per na'ngazalta xa' Jesus. Zyasa mbere xa'
yez Jerusalen, nda kwan' xa' Jesus.

⁴⁶ Ngoxob son wiz , sera' mzyal xa' Jesus lo le chan' yodo'. Ndob or xij re maestr nchak ley, ndobyon or reta jwan' ndlo' xa' nde nyabdi's or lo xa'.

⁴⁷ Nde reta xa' nchon jwan' ndej or, nzoyen xa' xa nchen or nde xa nkab or.

⁴⁸ Sen' mbwi' xud or kon xna' or, le'ka nzoyen xa'; nde xna' or nchab lo or:

—Xin' na, ¿Kwan ta mblinoa ná'? Rop ná' xud la jwan' toz ndli ná' xgab maa nde ngete kwan' ná' lu.

⁴⁹ Jesus mkab lo xa':

—¿Kwan liy nkwan' go' na? ¡Mnea go', lo rsin' xud na nakin' ton!

⁵⁰ Per na'ngyenta xa' jwan' nchab or.

⁵¹ Zyasa mbere or kon xa' yez Nazaret nde mxobyek or reta jwan' nyebe' xud or, nde xna' or. Per xna' or ndli toz xa' xgab reta jwan' ta ngoka.

⁵² Nde xa ndoxen or taga' ndoxenor yalchak nde nabe'z ngwi' Dios or nde taga' re men.

3

Juan nda' xki's Dios

¹ Len' lin' tsin' chan' Tiberio Cesar xa' nyebe' dib izyo chan' Rom, zya Poncio Pilato nak gobernador lo xyon Judea, Herodes nak gobernador lo xyon Galilea, Felip wes Herodes nak gobernador lo xyon Iturea nde re yez chan' Traconite. Nde Lizaneas nak gobernador re yez chan' Abilinia.

² Zya Anas nde Caifas nak nglwey' ro. Len' wiz ya mni Dios lo Juan xin' Zacarias jwan' nzo izyo nagan,

³ jwan' nasa, nkete Juan rop lad ro yo' Jordan ngwa tej Juan lo re men ke nakin' se' xa' xgab xa' nde la' xa' jwan' narax ndli xa' nde ryo'le xa' len' nit sa dyon' xken xa'.

⁴ Jwan' re' ngok xa nchab lo ye's mke' profet Isaias:

Nchen mbez ti men lad izyo nagan.

"Ptoxkwa' go' xned Xa' Nyebe'.

Nali bdix go' xned Xa',

⁵ Reta yeryo zye, reta yi' nde reta kox ak lap,
reta ned nato ak nakwa,
nde reta ned narax nak, ak nali.

⁶ Nde reta men wi' xa tola' Dios men."

⁷ Jwan' nasa nchab Juan lo re men toz tir jwan'
nda lo Juan sa ryo'le:

—¡Bin mzib nde go'! ¿Cho ne lo go', lya' go' lo
yalnayi' chan' Dios jwan' nde gaxla?

⁸ Ban go' thi mod ke lo' liga mzye' xgab go' nde
mbla' go' re jwan' narax ndli go', nde na'lid go'
xgab len' lazo' go': "na' nde lo bin Abraham",
tak na ni lo go', Dios toyal lilal Xa' re ke re' xin'
Abraham.

⁹ Mbay na taga' yi'bya nda'bsa'lay sa cho'y axta
dib lox ya jwan' nanda'da ngud wen, xcho'y nde
yobiy lo bel.

¹⁰ Zyasa re men mnabdi's lo Juan:

—¿Cho kwan ndablo li ná'?

¹¹ Juan mkab lo xa' nchab:

—Go' jwan' ngeno chop ned lar, ndablo ta' go'
thib neda lo xa' nangenoda nek thiba; nde go'
ngeno jwan' ncha, naxal' gok go', taga' bli go'.

12 Noga ngwa pla xa' jwan' nthop tmi low par
yez Rom lo Juan, sa ko'le Juan xa', nde mnabdi's
xa' lo Juan nchab xa':

—Maestr, ¿kwan ndablo li ná'?

13 Juan nchab lo xa':

—Na'nyabta go' masra tmi jwan' nandabloda
kix xa':

14 Noga pla sondad mnabdi's lo Juan nchab:

—Mbay ná', ¿kwan ndablo li ná'?

Juan mkab lo xa':

—Na'kibta go' chan' men, neka ke' go' yalke yek
men jwan' ngen kwan ndli nde blo nale lazo' go'
jwan' nchax nka go'.

15 Nde reta men nzimbed sin xa' jwan' tel' Dios
nde mbli xa' xgab nzo pa Juan nak Xa' mtel' Dios.

16 Per Juan nchab lo xa':

—Na gal' di's nin lo go', na ngole go' kon nit,
per tib xa' nde xis na, Xa' ya ngeno mas yalne ke
na, Xa' ko'le go' kon Mbi Nayon nde kon bel. Nde
nanzal'ta na xak na neka kore yalyid Xa'.

17 Nzola pal ya Xa' sa to Xa' trig, tombi Xa'y nde
kosa' Xa' trig ten' nchosa'y, le' yix tol' Xa' lo bel
jwan' nanchuda.

18 Mod re' mdej Juan nde masra' ntobe' Juan yek
men, sen' mdej Juan di's wen chan' Dios lo men.

19 Mbay lo mtokox Juan Herodes xa' nyebe' lo
xyon Galilea, tak ndobno xa' Herodias, ngol Blib
wes xa' nde por reta temasra' jwan' narax mbli
xa',

20 mbliga' xa' tediba'y, mke' lizyi'b xa' Juan.

Jesus mbro'le

21 Sen' ngego'le Juan re men, zyasa no Jesus mbro'le. Nde laj ngetodi'sno Jesus Dios, mxyal' lo be',

22 nde mbla Mbi Nayon yek Jesus xaja nya thi paloma, zyasa mbyen thi di's mbro' lo be' nchab:

—Lu nak xin' na jwan' nke' toz lazo'n, nde nale toz nzo lazo'n ngwi'n la.

Lo bin jwan' nde Jesus

23 Sen' mdobte Jesus rsin' Jesus nzo Xa' mer galpsi' lin', nde reta men mbli xgab Jesus nak xin' Jose. Nde Jose ngok xin' Eli,

24 Eli ngok xin' Matat, Matat ngok xin' Levi, Levi ngok xin' Melqui, Melqui ngok xin' Jana, Jana ngok xin' Jose,

25 Jose ngok xin' Matatias, Matatias ngok xin' Amos, Amos ngok xin' Nahum, Nahum ngok xin' Esli, Esli ngok xin' Nagai,

26 Nagai ngok xin' Maat, Maat ngok xin' Mata-
tias, Matatias ngok xin' Semei, Semei ngok xin'
Jose, Jose ngok xin' Juda,

27 Juda ngok xin' Joana, Joana ngok xin' Resa,
Resa ngok xin' Zorobabel, Zorobabel ngok xin'
Salatiel, Salatiel ngok xin' Neri,

28 Neri ngok xin' Melqui, Melqui ngok xin' Adi,
Adi ngok xin' Cosam, Cosam ngok xin' Elmodam,
Elmodam ngok xin' Er,

29 Er ngok xin' Josue, Josue ngok xin' Eliezer,
Eliezer ngok xin' Jorim, Jorim ngok xin' Matat,

30 Matat ngok xin' Levi, Levi ngok xin' Simeon,
Simeon ngok xin' Juda, Juda ngok xin' Jose, Jose
ngok xin' Jonan, Jonan ngok xin' Eliaquim,

³¹ Eliaquim ngok xin' Melea, Melea ngok xin' Mainan, Mainan ngok xin' Matata, Matata ngok xin' Natan,

³² Natan ngok xin' David, David ngok xin' Isai, Isai ngok xin' Obed, Obed ngok xin' Booz, Booz ngok xin' Salmon, Salmon ngok xin' Naason,

³³ Naason ngok xin' Aminadab, Aminadab ngok xin' Aram, Aram ngok xin' Esrom, Esrom ngok xin' Fares, Fares ngok xin' Juda,

³⁴ Juda ngok xin' Jakob, Jakob ngok xin' Isaac, Isaac ngok xin' Abraham, Abraham ngok xin' Tare, Tare ngok xin' Nacor,

³⁵ Nacor ngok xin' Serug, Serug ngok xin' Ragau, Ragau ngok xin' Peleg, Peleg ngok xin' Heber, Heber ngok xin' Sala,

³⁶ Sala ngok xin' Cainan, Cainan ngok xin' Arfaxad, Arfaxad ngok xin' Sem, Sem ngok xin' Noe, Noe ngok xin' Lamec,

³⁷ Lamec ngok xin' Matusalen, Matusalen ngok xin' Enoc, Enoc ngok xin' Jared, Jared ngok xin' Mahalaleel, Mahalaleel ngok xin' Cainan,

³⁸ Cainan ngok xin' Enos, Enos ngok xin' Set, Set ngok xin' Adan, Adan ngok xin' Dios.

4

Maxu' nchola's tokil' Jesus

¹ Sen' mbere Jesus mbro' Xa' yo' Jordan, dib ben Xa' mde' Mbi Nayon, nde mbe' Mbi Nayon Xa' izyo nagan.

² Tya ngwa Jesus cho' wiz, nde re len' cho' wiza le'ka mchal Maxu' tokil' Maxu' Jesus. Re len' wiz

ya ngen kwan ngwa Jesus, lo ngoxob cho' wiz
mzib lyan' Jesus.

³ Zyasa nchab Maxu' lo Jesus:

—Tez lipa nak la Xin' Dios, mnibe' sa yalal ke
ba pan.

⁴ Jesus mkab:

—Lo xki's Dios nchab: "Nanakta ben'ta pan ban
men, noga reta di's ndryo' ro Dios nda' yalnaban
lo men."

⁵ Zyasa mbe' Maxu' Jesus thi yek yi' gap toz
ndab nde tib a'til mblo' Maxu' reta yalnyebe' dib
nax izyo lo Jesus.

⁶ Nde nchab Maxu' lo Jesus:

—Tan dib yalnyebe' nde yalne chan' izyo loa,
tak chan' na naka, nde taney a choja lo xa' ncholas
na taney.

⁷ Nde tez tyoxub la lon nde li naroa na, retey
tan loa.

⁸ Le' Jesus mkab:

—Baxa wa, Maxu', tak lo xki's Dios nchab: "Lo
Dios la Xa' Nyebe' loa tyoxub la, nde ben'ta lo Xa'
lia sin!"

⁹ Xisa mbe' Maxu' Jesus yez Jerusalen nde mto
Maxu' Jesus yek yodo' ten' mas gap ndab nde
nchab Maxu' lo Jesus:

—Tez Xin' Dios nak la, gobi axta laba,

¹⁰ tak lo xki's Dios nchab:

Dios nyebe' lo re anj chan' Dios, sa kenap xa' la.

¹¹ Lo ya' xa' tyenke' xa' lu,
sa na'chepta nia ke.

¹² Jesus mkab:

—Noga nchab lo xki's Dios: "Na'tokil'ta la Dios
Xa' Nyebe' loa."

13 Nde sen' mbre reta yaltokil' chan' Maxu', mbla' Maxu' Jesus thi tyemp axta kebe' zyal Maxu' thi wiz.

Jesus mdobte rsin' Jesus

14 Zyasa mbere Jesus lo xyon Galilea, nde dib ben Xa' mde' Mbi Nayon, nde mxyob xki's Xa' reta yez nzi lo xyon Galilea.

15 Nde kad yez mdobte Jesus mblo' Jesus xki's Dios lo men len' yo ten' ndyop re xa' Israel, nde reta men nabe'z ni xa' xis Jesus.

Jesus nda yez Nazaret

16 Sen' mzin Jesus yez Nazaret ten' mxyen Xa', nde wiz jwan' ndryo'xkwen re xa' Israel, ngote Xa' len' yo ten' ndyop re xa' Israel a xajka nak mod jwan' ngeno Xa' nde mdoli Xa' sa lab Xa' xki's Dios lo reta men.

17 Zyasa mda' xa' ye's jwan' mke' profet Isaias lo Jesus sa lab Jesusa, nde sen' mxal' Xa' ye's, mzyal Xa' ten' nchab:

18 Mbi Nayon chan' Dios ndonon,
tak mblí Dios na, sa tej na di's wen chan' Dios lo
re xa' prob,

mtel' Dios na sa todan' na re xa' ndyak yis nabil,
sa tej na lya' re xa' nge lizyi'b,
todan' na ngudlo re xa' syeg,
tola'n re xa' nga'sno re yalti,

19 nde sa tej na lo re men ngol be' nzo yalwen
chan' Dios.

20 Xisa mthus Jesus ye's mda' Jesus sa lo xa' ndli sin' lo yo ndyop xa', nde mdob Jesus. Zyasa reta men nzi tya, ngwi' do' xa' lo Jesus.

21 Le' Jesus mdobte nchab lo xa':

—Naya ngok jwan' nchab lo xki's Dios ta mblab na lo go' re'.

²² Nde reta xa' wen ni xa' xis Jesus, nde nzoyen xa' mbin xa' re di's wen mni Jesus, nde nchab xa' lo ta xa':

—¿Cho nanakta xa' re' nak xin' Jose?

²³ Zyasa nchab Jesus lo xa':

—Mnepa na le' go' nchola's nye thi di's gol re' lon: "Doctor, ¡Btoyak le'ga lu!" nde nye go': "Re jwan' mbin ná' mblia yez Capernaum, noga las la re' blyi."

²⁴ Nde noga nchab Jesus:

—Lipa nin lo go', ngen cho' thi profet nabe'z lyen men las xa' xa'.

²⁵ Nipa na lo go' ngo thoz ngol nguj sal' na' dib Israel tyemp mkete profet Elias, sen' ta na'ndlada yi tson lin' narol nde jwan' toz ngo win dib nax izyo,

²⁶ per namtel'ta Dios Elias lo nek thib ngola, che'la mtel' Dios Elias lo thi ngol nguj sal' na' xa' yez Sarepta jwan' nzi lo xyon Sidon.

²⁷ Nde taga' tyemp mkete profet Eliseo, ngo na'r toz men ndyak ye'sya's yez Israel, per nek thib xa' namdyan'ta, ben'ta Naaman xa' yez Siria mdyan'.

²⁸ Sen' mbin re xa' jwan' nzi len' yo ten' ndyop xa' Israel re jwan' nchab Jesus, jwan' toz ngok nayi' xa'.

²⁹ Zyasa mblo'te xa' Jesus len' yez, mbe' xa' Jesus axta gap yek yi, ten' nzi yez xa', tya nchola's xa' chixkwe xa' Jesus yek ble toz.

³⁰ Per Jesus mbridnda'b xij xa' nde nda Jesus.

Thi men bi' nzo mbi narax lazon'

³¹ Zyasa mdola Jesus nda Xa' yez Capernaum, jwan' nax lo xyon Galilea; nde re wiz jwan' ndryo'xkwen xa' Israel, ndlo' Xa' xki's Dios lo men.

³² Nde le'ka nzoyen re men ngwi' xa' xa ndlo' Jesus xki's Dios, tak kon yalnyebe' ni Xa'.

³³ Nde len' yo ten' ndyop xa' Israel, ndob thi men bi' nzo mbi narax lazon', nde mbrezyaj xa' nchab xa':

³⁴ —¡Bla' ná'! ¿Cho kwan nchala's la li noa ná', Jesus Xa' Nazaret? ¿Cho' nde lux la ná'? Nzolon la, lu nak Xa' Nayon chan' Dios.

³⁵ Nde mbresno Jesus mbi naraxa nchab Jesus:

—¡Btow' roa nde bro'te lazo' mbi' re'!

Zyasa nzi wi' re men mblobi mbi naraxa mbi' ya izyo, nde mbro'tey per ngen kwan mblinoy mbi' ya.

³⁶ Nde reta men nzi tya le'ka nzoyen xa', nde nchab xa' lo ta xa':

—¿Cho yalne ndono mbi' ba? Sa kon yalnyebe', nyebe' mbi' lo mbi narax ryo'tey, ¡Nde ndryo'tey!

³⁷ Nde jwan' toz mxyo'b xkis' Jesus reta yez jwan' nzi tya.

Jesus mtodan' xna'sap Simon Pedr

³⁸ Zyasa Jesus mbro'te len' yo ten' ndyop xa' Israel, nde nda Jesus liz Simon, le' xna'sap Simon nax lo yis, jwan' toz nzo xlye xa'. Nde mna'b re xa' lo Jesus sa todan' Jesus xa'.

³⁹ Zyasa mbla ke' yek Jesus lo xa', nde mnebe' Jesus ryo' xlye xa', nde mbro' xlye nde zyaga ngoche xa' nde mda' xa' jwan' mda reta xa'.

Jesus mtodan' na'r men yis

40 Sen' ndobix wiz, reta xa' jwan' ngeno men yis, jwan' ndyak xa'xa' yis ndeno xa' xa' lo Jesus nde Jesus mxo'b ya' Jesus yek kad thiba xa', mtodan' Jesus reta xa'.

41 Nde na'r re xa' yisa mbro'te mbi narax lazon', nde mbrezyaja nchab ba:

—;Lu nak Xin' Dios!

Per Jesus mbresno mbi naraxa nde na'nda'd Jesus di's niy, tak le'y mnela ke' Jesus nak Xa' mtel' Dios.

Jesus mketelo' xki's Dios dib lo xyon Galilea

42 Sen' mduxni, Jesus mbro' yez ya, nda Xa' ten' nagan, per re men ngwa kwan' xa' Jesus, nde sen' mzin xa' ten' ndo Jesus, nchola's xa' tyenke' xa' Jesus, sa na'yad Jesus,

43 per Jesus nchab lo xa':

—Noga nakin' ya tej na di's wen chan' Dios lo re temas yez, re jwan' nak yalnyebe' chan' Dios tak por jwan' naga mtel' Dios na.

44 Tamod mkete lo' Jesus di's wen chan' Dios len' re yo ten' ndyop xa' Israel, dib lo xyon Galilea.

5

Jesus mbli ngoga bro toz mbel

1 Thi wiz ndo Jesus ro nitto' Genesaret, nde men toz tir mdyop lo Jesus axta nga's xa' Jesus tak nchola's xa' gon xa' xki's Dios.

2 Jesus mbwi' chop bark nalaj nzi gax ro yux, tak re xa' go'd mbel mbla xa' lo bark ngetach xa' ye'd xa'.

3 Zyasa ngwap Jesus lo ti bark ya, nde bark ya nak chan' Simon, nde mna'b Jesus lo Simon chep

xa'y tud len' nitto'. Zyasa mdob Jesus len' bark nde mdobte mblo' Jesus xki's Dios lo re men.

⁴ Sen' mne mda' Jesus xki's Dios lo men, nchab Jesus lo Simon:

—Be' bark ten' na'sxa len' nit, nde kobi go' ye'd go' sa tyen go' mbel.

⁵ Zyasa mkab Simon:

—Maestr, dib yal' mke ná' go'd nde nek thib mbel na'ngagada, per ta lu nyebe'y, gobin ye'd.

⁶ Nde sen' mblobi xa' ye'd len' nit bro toz tir mbel ngoga, axta ndo ched ye'd.

⁷ Zyasa mbli xa' señ mbrez xa' ta xa' ta nzo tedib len' bark, sa ye'd la'sto xa' xa'. Nde mbyed la'sto xa' xa' mtoze' xa' rop bark, lo mze toz rop bark axta ndolathab bark len' nit.

⁸ Sen' mbwi' Simon Pedr jwan' ta ngoka, mdoxub xa' lo Jesus nde nchab xa':

—Bike tij lon Xa' Nyebe', tak na nak xa' nzo'b xken na'.

⁹ Tak nzoyen Simon nde mzyeb toz xa' kon reta xa' nzino xa', lo tant bro mbel ngoga.

¹⁰ Taga' Jakob kon Juan xin' Zebedeo ta god mbel Simon mzyeb toz xa'. Per Jesus nchab lo Simon:

—Na'zyebta la, tak xata naya le'a yalal men go'd, sa lia gan men par Dios.

¹¹ Sen' mzynno xa' rop bark ro yux, mbla' xa' reta jwan' tya, nde mdonke xa' xis Jesus.

Jesus mtodan' thi xa' ndyak ye'sya's

¹² Thi wiz sen' ndo Jesus thi yez ya, mzin thi xa' bi' ndyak ye'sya's lo Jesus, sen' mbwi' xa' Jesus mdoxub xa' lo Jesus axta mdin' yek xa' izyo nde mna'b xa' lo Jesus nchab xa':

—Xa' Nyebe', Nya'b na loa todan' na, lu toyal liy tez nchola's la li ley.

¹³ Zyasa mtoga' Jesus ya' Jesus nde mbwal Jesus xa' ya nde nchab Jesus lo xa':

—Ncholas na, dyan' la.

Nde zyaga mdyan' xa' lo yis ya.

¹⁴ Nde nchab Jesus lo xa':

—Ngen cho lo tej la jwan' re', ben'ta wa lo nglwey' sa wi' xa' la, nde be' yon jwan' ndablo ta'a lo ta mbyak la, a xata nyebe' ley chan' Moises, sa lo' ke mbyak la.

¹⁵ Mbay che'la masra' mxyob xki's Jesus, men toz mdyop lo Jesus sa gon xa' kwent nda' Jesus, nde sa todan' Jesus xa' lo re yis ndyak xa'.

¹⁶ Per Jesus nda re ten' nagan sa todi'sno Jesus Dios.

Jesus mtodan' thi xa' nguj thi ble

¹⁷ Thi wiz Jesus ngelo' xki's Dios lo men, ty a mdob re xa' fariseo kon re xa' nak maestr loley, jwan' nde re lo xyon Galilea, Judea nde yez Jerusalen. Nde Jesus ngeno yalne chan' Dios, sa todan' Xa' men.

¹⁸ Zyasa mzin pla xa' ndeno thi xa' nguj thi ble, nzo'b lo yalon' nde nchola's xa' we xa' xa' axta len' yo ten' ndo Jesus nde kix xa' xa' lo Jesus,

¹⁹ per na'gakta yote xa', tak men toz tira, zyasa ngwap xa' yek yo nde mkib xa' pla tej, sa ty a mbla xa' yalon' nzo'b xa' yisa ten' ndo Jesus xtow re men toz tira'.

²⁰ Sen' mbwi' Jesus jwan' toz ndli lazo' re xa' ya Jesus, nchab Jesus lo xa' nguj thi ble ya':

—Mbi' reta xken la mdyon' la.

21 Zyasa re xa' fariseo nde re maestr nchak ley, mdobte mbli xa' xgab: "¿Cho nak mbi' re'? ¿Kwan ndliy ta narax ni xa' xis Dios? Ngencho li gan ton' xken men, ben'ta Dios tak ton' xken men."

22 Le' Jesus mnela cho xgab ndli xa', nchab Jesus lo xa':

—¿Kwan liy ta ndli go' xgab?

23 ¿Cho kwan mas nambi gab na lo xa': "Le' xken la mdyon'la", o gab na lo xa': "Goche nde pte"?

24 Sa nye go' le' Xin' Mbi' ngeno yalnyebe' sa ton' Xa' re xken men lo izyo re'.

Zyasa nchab Jesus lo xa' nguj thi ble ya:

—Le' loa nin, goche, b xen lon' la nde bya liz la.

25 Nde zyaga ngoche xa' ta nguj thi ble ya, nde nzi wi' re men, mxen xa' lon' xa' ndya xa' liz xa', nde taja nda' xa' dyux lo Dios.

26 Nde reta xa' nzi ty a le'ka nzoyen xa' nde nzyeb xa', nda' xa' dyux lo Dios nchab xa:

—Naya mbwin' yalnaro chan' Dios.

Jesus mbrez Levi

27 Sen' mne jwan' re', mbro' Jesus nda Xa' nde mbwi' Xa' thi xa' bi' jwan' nya'b tmi low ndole Levi, xa' ya ndob ten' nchax tmi low, nde nchab Jesus lo xa':

—Ptonke xis na.

28 Zyasa mdoli Levi, mbla' xa' reta jwan' nde mdonke xa' xis Jesus.

29 Xisa mda' Levi thi yalwa ro liz Levi par Jesus, nde bro xa' jwan' naka sin' nthop tmi low nde temas re men nzi ro mes kon Jesus.

30 Per re xa' fariseo nde re maestr nchak ley, mdobte ni xin xa' xis re xin'te'd Jesus nde nchab xa':

—¿Kwan liy ncha go' nde nchu' go' kon re xa' nthop tmi low nde re xa' nzo'b xken na'?

31 Le' Jesus mkab lo xa':

—Re xa' nadan' nanakinta xa' doktor, ben'ta re xa' nayiz, xa' ya nakin' doktor.

32 Nandalta na sa bez na re xa' gal' ndo, len' ndal sa bez na re xa' nzo'b xken na', sa la' xa' jwan' narax nde bere xa' lo Dios.

Jesus ngo'xkan xamod nak yalse

33 Zyasa mnabdi's xa' lo Jesus, nchab xa':

—¿Kwan liy re xin'te'd Juan nke toz xa' yalse nde tibla' ndo di'sno xa' Dios nde taga' ndli re xin'te'd fariseo, per re xin'te'd la thibla' ncha xa' nde nchu' xa'?

34 Jesus mkab lo xa':

—¿Cho nye toyal li go', sa re xa' nzi lo yalselya' ke xa' yalse, laja mbyo ndo selya' ben' ndo xij xa'?

35 Per tsin wiz sen' we xa' or nselya', zyasa ke xa' yalse.

36 Zyasa mdej Jesus thi kwent nagan lo xa':

—Ngen cho thi men ncho' thi ble lar kub sa kibde xa'y lad lar gox. Tez ta li xa', ben'ta tati xa' lar kub nde taga' lar gox nanzaltey kebdey kon lar kub.

37 Nde taga ngen cho' ngo bin kub len' yid gox, tez cho xa' ta li, bin kuba li che'd yid, xyo bin nde akti yid.

38 Jwan' nasa ndablo ko men bin kub len' yid kub sa ropa na'yasa'da.

39 Nde re xa' nchu' bin ndala nzo, nanchala'sta xa' gu xa' bin kub, tak mbez xa': "bin jwan' ndala nzo jwan' na mas naxe' ndye'!"

6

Re xa' xin'te'd Jesus mthop trig len' wiz ndryo'xkwen men

1 Thib wiz jwan' ndryo'xkwen re xa' Israel, ndarid Jesus kon re xin'te'd Xa' ten' nzobin trig, nde re xa' nak xin'te'd Jesus, nthop xa' trig ngis xa'y lo ya' xa' nde ncha xa'y.

2 Zyasa pla xa' fariseo nchab lo re xa':
—¿Kwan liy ndli go' jwan' nandabloda li men na wiz ndryo'xkwen men?

3 Le' Jesus mkab lo xa':
—¿Cho tera lab go' jwan' mbli David kon re men ndano xa' lo sen' ndyan' xa'?

4 Ngote xa' len' liz Dios nde mxen xa' pan nayon jwan' ben'ta nglwey' tak wa nde mda xa'y nde mda' xa'y mda re xa' ndano xa'.

5 Nde noga nchab Jesus:
—Le' na Xin' Mbi', nyebe'n noga lo wiz jwan' ndryo'xkwen men.

Jesus mtodan' mbi' mbis yan'

6 Xa'ga' thi wiz jwan' ndryo'xkwen men, ngote Jesus len' yo ten' ndyop xa' Israel, mdobte mblo' Jesus xki's Dios lo re xa', nde xija ndo thi mbi' jwan' mbis ya' ban na'.

7 Nde re maestr nchak ley nde re xa' fariseo ngela's xa' nyen' cho todan' Jesus xa' yisa len' wiz ya, sa zyal xa' yalke ke' xa' yek Jesus.

8 Per Jesus mnela xgab ndli xa', nchab Jesus lo men ta mbis yan' ya:

—Ptoli nde pto xtow' re'.

Zyasa mdoli xa' nde mdo xa' xtow' re men nzi tya.

9 Zyasa nchab Jesus lo re xa' nzi tya:

—Naya nyabdi's na lo go': ¿Cho kwan' ndablo li men len' wiz jwan' ndryo'xkwen men, li men jwan' wen o li men jwan' narax? ¿Cho tola' men yalnaban thi men o la' men di's gaj xa'?

10 Zyasa xe mbwi' Jesus lo reta xa' nzi tya nde nchab Jesus lo xa' ta mbis yan' ya:

—Ptoga' ya'a.

Zyasa mtoga' xa' ya' xa' nde mdyan' ya' xa'.

11 Per re maestr nchak ley nde re xa' fariseo jwan' toz mxí lazo' xa', nde mdobte mdodi's re xa', sa nyen' cho kwan lino xa' Jesus.

Jesus mblí thib sen xa' jwan' ak apost

12 Nde len' re wiz ya ngwa Jesus thi yek yi' sa todi'sno Jesus Dios, nde dib yal' ya mdodi'sno Jesus Dios.

13 Sen' mduxni mbrez Jesus re xin'te'd Xa', nde mblí Xa' thib sen xa', nde re thib sen xa' ya mblole Jesus Apost.

14 Re xa' ya nak: Simon xa' jwan' mblo'lega' Jesus Pedr, Ndres wes Simon, Jakob, Juan, Blib, Bartol,

15 Mateo, Max, Jakob xin' Alfeo, Simon xa' nzo xij partid kananist,

16 Judas wes Jakob nde Judas Iscariot, xa' jwan' mda'ya' Jesus sa kuj xa' Jesus.

Jesus mblo' xki's Dios lo bro toz men

17 Zyasa mdola Jesus yi' ya kon re apost Xa' nde mbled Xa' thi lo la's. Nde bro toz re xin' ted Xa' nzi ty'a, taga men toz tir mdyop jwan' nde re yez nzi dib lo xyon Judea, yez Jerusalen, re yez nzi gax ro nitto lo xyon Tiro nde lo xyon Sidon, reta men mzin sa gon men jwan' ndej Xa' nde sa dyan' men lo re yis ndyak men.

18 Nde reta men jwan' nzo mbi narax lazon' mtodan' Xa' men.

19 Zyasa reta men nchola's gal men lad Xa', tak lad Xa' ndryo' re yalne jwan' dyan' re men nayiz.

Yalnabe'z chan' Dios

20 Jesus mbwi' lo re xin'te'd Jesus, nde nchab Jesus lo xa':

—Nabe'z toz nda re go' ta ngekwan ngeno, tak chan' go' nak ten' nyebe' Dios.

21 'Nabe'z toz nda go' jwan' ndyan' naya, tak nix tse go',

'Nabe'z toz nda go' ta nchon' naya, tak tsin wiz xi go'.

22 'Nabe'z toz nda go' sen' ngi'no men go', sen' na'nzal'tatra' men go', sen' ndlo's men go' nde sen' nixin men xis go' xaja men xkapa, por ndli lazo' go' na Xin' Mbi'.

23 Nale toz blo lazo' go' wiz ya, tak naro toz nak jwan' kaya' go' lo be', tak taga' re xa' gox lo go' mtoti xa' re profet ngo pola.

24 'Per nalat tyak re go' xa' rik, tak ngenoa go' yalnale chan' go'.

25 'Nalat tyak go' ta ngeno jwan' ncha naya, tak tsin wiz tyak go' win!

'Nalat tyak go' jwan' ta nale nzo lazon' naya, tak tsin wiz gon go' lo yalnabil.

26 'Nalat tyak re go' ta nabe'z ni re men xis go' naya, tak taga' nabe'z mni xa' gox lo go' xis re profet kwin'.

Ke' lazo' men re xa' nakap nak lo men

27 'Per na ni lo re go' jwan' ndoyon xki's na: Pke' lazo' go' re xa' nakap nak lo go', wen bli go' lo re xa' jwan' ngotal go',

28 bli ley' go' re xa' naxin ni xis go', mna'b go' lo Dios por re xa' nke' yalkwin' xis go'.

29 Tez cho ti xa' ke'y thi lad kwat la, pta' tedib lad kwat la ke' xa'y, nde tez cho xa' kib chamar la, pta' di's we xa' noga camis la.

30 Nde tez cho xa' nya'b thi jwan' loa pta'y, nde tez cho xa' kib jwan' nak chan' la, na'nya'bta lay lo xa' sere xa'y.

31 Bli go' lo re men a xaja ndryo' lazo' go' li men lo go'.

32 Tak tez ben'ta nke' lazo' go' re xa' nke' lazon' go', ¿Cho yalwen ndoli go' sa? Tak axta re xa' ndli jwan' narax ndli jwan' na.

33 Nde tez ben'ta ndli go' yalwen lo re xa' ndli wen lo go', ¿Cho yalwen ndoli go' sa? Tak axta re xa' ndli jwan' narax taga' ndli xa'.

34 Nde tez ben'ta nda' go' prest lo re xa' jwan' tak kotay, ¿Cho yalwen ndoli go' sa? Tak axta re xa' ndli jwan' narax, ndli prest xa' jwan' lo ta xa' nde ngebed xa' kaya' xa' xin' ne'y.

35 Per go' ndablo ke' lazo' go' re xa' jwan' nayi' lo go', bli go' yalwen lo xa', nde bkwan' prest go' jwan' ka xa' na'kembedta go' kaya' go nek thib jwan' yotay. Tamod sa naro ak yalwen kaya' go' nde ndlo' nak go' xin' Dios ro, tak Dios wen toz

nak Xa' lo re men nandyod cho nzo Dios nde lo re men ndli jwan' narax.

³⁶ Gok go' men ndlat lazon' ta mena, ta xa xud go' Dios ndlat lazo' Xa' reta men.

Na'koxyod go' xa'ga men.

³⁷ Na'koxyod go' men, sa na'nyabta Dios kwent lo go'. Nake'd go' yalke yek men sa na'ke'd Dios yalke yek go', nde bri'd go' yek go' re jwan' narax ndli men lo go' sa taga' ton' Dios re xken go'.

³⁸ Pta' go' jwan' lo men nde Dios ta'y lo go', kej sak, sib xa'y nde axta ndorasa ta' xa'y lo go', tak xa nchix go' jwan' nda' go' taga' chix Dios jwan' ta' Dios lo go'.

³⁹ Nde mdej Jesus thi kwent re':

—¿Cho tak ko'b thi xa' nkow ngud lon' ned lo tedib xa' nkow ngud lon'? ¿Cho na'gapta rop xa' len' ye'r?

⁴⁰ Nek thib xin' nte'd maestr mas ntak lo maestr, per sen' mne mte'd xa' zyasa ak xa' xaja Maestr xa'.

⁴¹ '¿Kwan liy ngwi'a yix lud nzo ngudlo wes la, nde nangwi't la ya ro nzo le'ga ngudloa?

⁴² Nde tez nangwi't la ya ro nzo le'ga ngudloa, Xamod nchola's la gab la lo wes la nde btan' la: "Pta' di's sa go'ten yix lud nzo ngudloa ba?" ¡Ma kwin'! Nerla blo' ya ro nzo ngudloa, sa jwin wi'a, sera' ko'a yix lud nzo ngudlo wes la nde btan' la.

Be' xa nak ngud nda' ya ncholo men cho yay

⁴³ Jesus nchab ngenta ya wen jwan' nda' ngud mbye'd nde na'ngenta ya yis jwan' nda' ngud wen.

44 Tak re ya ncholo mena lo xa nak ngud nda'y. Nanthopta men ig lo ya yis neka nanthopta men ub lo yis ti.

45 Men wen, ngo' men jwan' wen nzo lazo' men lo ndyodi's men nde men xkap, ngo' men jwan' xkap nzo lazo' men lo ndyodi's men, tak jwan' mas nzo lazo' men, jwan' na ndryo' ro men.

Jesus nda' kwent chan' chop xa' nta' yo

46 '¿Cho kwan liy mbez go' lon, "Xa' nyebe', Xa' nyebe' ", nde nandlid go' jwan' nin lo go'?

47 Naya tej na lo go' xamod nak xa' nchon xki's na nde ndli xa' jwan' mbez na lo xa'.

48 Nak xa' xaja thi xa' mta' thi yo. Nerla na's mden' xa' ten' tyob xan' ne'y nde xis ke mdob xa' xan' ne'y nde sen' mxyen yo', ngwap nit nde dib ne nit mkan' na lad yo, per na'ndlidey gan nkwina yo, tak xis ke ndob yo.

49 Per xa' nchon xki's na nde nandlid xa'y, nak xa' xaja thi xa' jwan' nta' yo tata lo izyo nde na'ngyen'ta xa' ten' ngo xan' yo, sen' mxyen yo' nde dib ney mkan' na lad yo, mbyub yo nde thiaptane mbil la.

7

Jesus mtodan' thi xa' nak mos xa' nyebe' lo sondad

1 Sen' mne mni Jesus lo re men, mbro' Jesus nda Jesus yez Capernaum.

2 Nde yez ya nzo thi xa' Rom, jwan' nyebe' lo thib ayo' sondad, xa' ya ngeno thi mos jwan' nke' toz lazo' xa', nde jwan' toz nayiz mos, mer gaj mos.

³ Sen' mbin xa' nyebe' ya ndej men Jesus, mtel' xa' pla xa' Israel xa' gox jwan' nyebe' lo re xa' Israel, sa ya na'b xa' lo Jesus ye'd todan' Jesus mos xa'.

⁴ Sen' mzin re xa' lo Jesus mna'b toz xa' lo Jesus nchab xa':

—Nzal' ye'd la'stoa xa' nyebe' lo sondad.

⁵ Tak nke' lazo' xa' na', xa' Israel nde mta' xa' thi yo ten' ndyop na'.

⁶ Zyasa nda Jesus kon re xa' ya, per sen' ndozin Jesus gax liz xa', zyasa le' xa' nyebe' ya mtel' pla xa' nzal' ta xa', ngwa yab lo Jesus:

—Na'lit la xgab yotea len' liz na, tak nanzal'ta na yotea len' liz na;

⁷ jwan' nasa na'ngad yub na ngaxin la. Per ben'ta mnabe' lo yis sa dyan' mos na.

⁸ Tak noga na ngenon xa' nyebe' lon, nde noga ngenon re sondad jwan' nyebe'n lon'. Sen' gab na lo thi xa', "wa", nda xa', sen' gab na lo thib xa', "de' ", nde xa', nde sen' nyebe'n lo mos na li xa' thi jwan', ndli xa'y.

⁹ Sen' lo mbin Jesus jwan' re' le'ka nzoyen Jesus, nde mbwi' Jesus lo reta men ndanke xis Jesus nde nchab Jesus:

—Lipa nin lo go' ke nek thib xa' Israel tera' yosal na jwan' ndli toz lazon' xaja ndli lazo' mbi' re'.

¹⁰ Nde sen' mbere re xa' ta mtel' xa' nyebe' lo re sondada liz xa', mbwi' xa' le' mos xa' ya mdyan'la.

Jesus mtoban thi xin' ngol nguj sal' na'

¹¹ Sen' mne mbrid re jwan' re', ngwa Jesus thi yez ndole Nain, kon re xin'te'd Jesus nde men toz ndanke xis Jesus.

12 Sen' ndozin Jesus gax ro yez, mbwi' Jesus nda ka's xa' thi thabol, nde thabol ya nak xin' thi ngol nguj sal' na', thib nya or lo ngol. Nde men toz nda li kompay ngol.

13 Sen' mbwi' Jesus ngol ya, mblat lazo' Jesus xa' nde nchab Jesus lo xa':

—Na'gonta la.

14 Nde mbike Jesus gax cho lon' nde mbwal Xa'y, le' re xa' ne' lon' nzob or nguja ngoto xa', nde nchab Jesus lo or nguja:

—Mbyo, nin loa: ¡Goche!

15 Zyasa ngoche or nguja nde mdobte mdodi's or, nde mda'ya' Jesus or lo xna'r.

16 Le' reta men ta nzi wi' ya mzyeb toz xa' jwan' ta ngoka, nde mdobte ni xa' di's wen lo Dios nchab xa':

—Thi profet ro nzo xij na'.

Nde nchaba xa':

—Dios nde la'sto re men yez Dios.

17 Nde dib lo xyon Judea nde re yez nzi dib ty a mbin xa' jwan' mbli Jesus.

Juan ta ngole men mtel' chop xa' nya'b di's lo Jesus

18 Re xa' xin'te'd Juan ta ngole mena mdej xa' lo Juan re jwan' mbli Jesus. Zyasa mbrez Juan chop xin'te'd Juan,

19 nde mtel' Juan xa' lo Jesus, sa nyabdi's xa' lo Jesus: "¿Cho lu nak xa' ta nak kwent tel' Dios o ndablo kwed xa' tediba xa'?"

20 Sen' mzin rop xa' ta mtel' Juan na lo Jesus, nchab xa':

—Juan ta ngole men mtel' ná' sa nyabdi's ná' loa: "¿Cho lipa lu nak xa' ta nak kwent tel' Dios o ndablo kwed ná' tedib xa'?"

²¹ Nde le'xa zyapa mtodan' Jesus bro men nayiz, re men ndyak yalti, re men jwan' nzo mbi narax, nde bro men nglwe mtodan' Jesus ngudlo xa'.

²² Zyasa mkab Jesus lo xin'te'd Juan nchab Jesus:

—Bya go' nde btej go' lo Juan reta jwan' mbwi' go' nde reta jwan' mbin go', re xa' nglwe, ngwi' xa', re xa' na'akta tye ndye xa', re xa' ndyak ye'sya's, mbyak xa', re xa' nkwe' mxyal' nza xa', re xa' nguj mbro'xban, nde re xa' prob ndoyon xa' di's wen chan' Dios.

²³ Nabe'z toz nda xa' jwan' nanchakropta xgab na' kwent ndyonke xa' xis na.

²⁴ Sen' ndyala re xin'te'd Juan, Jesus mdobte mdodi's Xa' kwent chan' Juan lo re men nchab Xa':

—¿Cho kwan mbwi' go' sen' ngwa go' izyo nagan? ¿Cho benta thi yi nkwin mbi mbwi' go'?

²⁵ Per, ¿cho ngwa wi' go' sa? ¿Cho thi mbi' nok lar nap toza? Go' mne le' re xa' ndyokwa' nde re xa' ngeno re jwan' nap, liz rey nzo xa'.

²⁶ Per, ¿cho ngwa wi' go sa? ¿Cho thi profet mbwi' go'? Lipa, nin lo go', thi profetka ngwa wi' go', nde xa' nak mas ke thi profet.

²⁷ Juan re' ngetej xki's Dios, ten' nchab:

Na tel' thi xa' kwiblo loa,
xa' toxkwa' xned la.

²⁸ Na ni lo go', xij reta mbi' ngol xis izyo re', tera' yo thi profet mas ntak lo Juan, per xa' jwan' mas lud ntak ten' nyebe' Dios, xa' ya mas ntak lo Juan.

29 Sen' mbin re men jwan' na nde axta re xa' nthop tmi low par yez Rom mbyolo xa' gal' nak xned Dios, nde mbbole Juan xa'.

30 Per re xa' fariseo nde re maestr nchak ley, mblotal xa' yalwen jwan' nchola's Dios li Dios lo xa', tak na'ndeyalta xa' ngo'le Juan xa'.

31 Zyasa nchab Jesus:

—¿Cho kwan kalal na kon re men nzo tyemp re'? ¿Cho kwan lal nak xa'?

32 Nak xa' xaja re mbyo ta mbe lo xbi' ngija nde mbez lo tan': "Mke' ná' flaut, nde na'ñkanida go', mbil' ná' di nabil ndye, nde na'ngon'ta go!."

33 Tak mbye'd Juan ngole men, namdada xa' pan nde nangu'da xa' bin, nde mbez go' mbi narax nzo xa'.

34 Mbye'd Xin' Mbi' ncha nde nchu', nde mbez go' xa' wacho nde xa' nchu' bin, nde nzal' ta xa' re xa' nthop tmi low par Rom nde kon re xa' nzo'b xken na'.

35 Per yalnchak chan' Dios ndlo' ndonoy re men jwan' lí nkwan' na.

Jesus ngwa liz Simon xa' fariseo

36 Zyasa thi xa' fariseo mna'b lo Jesus, sa ya tha Jesus liz xa', sen' ngote Jesus len' liz xa' mdob Jesus ro mes.

37 Nde yez ya nzo thi ngol jwan' nzo'b xken na', sen' mne ngol ndobya Jesus liz xa' fariseo, ngwa ngol nde mbe' ngol thi bot naksa' ke ndole alabastro nzo perfum.

38 Nchon' ngol ndoxub ngol lad xis Jesus, nde kon nit mbe lo ngol mbwaz ngol ni Xa', xisa kon

yis yek ngol mkwi's ngol ni Xa', mda ngol chut ni Xa' nde mchub ngol perfum ni Xa'.

³⁹ Sen' mbwi' xa' fariseo ta mbe' Jesus liz na' ya, jwan' mbli ngol ya, mbli xa' xgab: "Tez liga profet nak Xa' re', mnea Xa' cho men nak ngol ta ndo gal Xa', ngol nzo'b xken na'y."

⁴⁰ Zyasa nchab Jesus lo xa' fariseo:

—Simon, ncholas na tej na thi jwan' loa.

Le' Simon mkab:

—Pteja, Maestr.

⁴¹ Jesus nchab:

—Ngo chop xa' nda'b tmi lo thi xa' ngo' prest. Thib xa' ndab gay' ayo' tmi plat. Nde tedib xa' nda'b chop si' tmi plat.

⁴² Nde nek thib xa' nandlid gan ngixa lo xa' ta mda' prest tmi ya, zyasa xa' ta mda' prest tmi ya mton' xa' jwan' nda'b rop xa' ya. Naya ptej lon, ¿Lo rop xa', xanya xa' mas nke' lazo' xa' jwan' ta mda' prest tmi ya?

⁴³ Le' Simon mkab:

—Nda lazo'n xa' jwan' mdyon' mas bro tmi nda'b ba.

Jesus nchab:

—Lin lay.

⁴⁴ Zyasa mbwi' Jesus lo ngol nde nchab Jesus lo Simon:

—¿Bwi' nea, ngol re'? Sen' ngote'n len' liz la namdat la nit ngech nin, per ngol re' mtach nin kon nit mbe ngudlo ngol nde mtokwi's ngola kon yis yek ngol.

⁴⁵ Namdad la chut kwat na, per ngol re' xata ngoten liz la ndoya ngol chut nin.

46 Namchupta la aseyt yek na, per ngol re' mchub perfum nin.

47 Jwan' nasa na niloa, reta xken ngol mdyon'la, jwan' na bro toz nke' lazo' ngol na, per xa' lud xken na' ndyon', lud nke' lazo' xa'.

48 Zyasa nchab Jesus lo ngol:

—Reta xken la mdyon'la.

49 Nde re xa' jwan' nzino Jesus ro mes, nchab xa':

—¿Cho nak Xa' re', sa no Xa' nton' xken men?

50 Per Jesus nchab lo ngol:

—Tak mbli lazo'a na, jwan' na mblyia lo xken la, nabe'z bya.

8

Re ngol jwan' mbli sin' lo Jesus

1 Sen' mne re jwan' re', Jesus mkete na'r yez ro nde re rach, mkete lo' Jesus xki's Dios nde yalnyebe' chan' Dios lo re men nde kon re thib sen apost Xa',

2 noga' pla ngol ngetenke xis Jesus jwan' ta mtodan' Jesus lo yis nde mblo'te Jesus mbi narax lazon'. Xija nda Mari xa' ndolega' Magdalen, xa' jwan' mblo'te Jesus gaz mbi narax lazon'.

3 No ngol ndole Juán sal' xa' ndole Chuza, xa' jwan' ndli sin' lo Herodes nde Susan, nde temasra' ngol jwan' ndli kompay Jesus kon re jwan' ngeno ngol.

Jesus nda' thi di's nagan chan' thi xa' ngo bin

4 Zyasa men toz mbro' re yez ngwa wi' xa' Jesus, nde sen' mketa bro toz men lo Jesus, mda' Jesus thi di's nagan yen men chan' thi xa' ngo bin.

⁵ —Ngo thi xa' ngobin mbro' nda lo mbis laja ngecha's xa'y ten' yoy, play ngob ro ned nde mdob ni mena nde mda mbina,

⁶ nde thi pla mbis ngob xij ke, mblyena nde mbiza, tak ngenta yo nakop sa xyena.

⁷ Thi pla mbis ngob xij yis, le' yis ta thita mblyen kon mbisa, mko'ta yek mbis ta mblyena.

⁸ Per thi pla mbis ngob izyo wen, mblyena nde mxyena nde kad thibay mda'y ayo'ga mbis.

Nde sen' mne mda' Jesus kwent re', mas ne mni Xa' nchab Xa':

—¡Re xa' ndob nzan, gon xa' jwan' re'!

Sin' ndli re kwent nagan ndlo' Jesús

⁹ Zyasa re xin'te'd Jesus mnabdi's xa' lo Jesus:

—¿Xamod nak kwent nagan re'?

¹⁰ Jesus nchab:

—Dios ndli sa yen go' re jwan' nzo naga's ten' nyebe' Dios, per lo temas xa' nagan ndej na re kwent, sa tenye ngwi' xa'y na'yonida lo xa', tenye nchon xa'y, na'yenta xa'y.

Jesus ngo'xkan kwent nagan chan' xa' ngo bin

¹¹ Che' mod nak kwent nagan re': mbis nak xki's Dios.

¹² Le' lo ta ngoba ro neda nak xa' nchon xki's Dios, per nde maxu' nde nkib maxu'y lazo' xa', sa na'lid lazo' xay nde na'lya'd xa'.

¹³ Le' lo ta ngoba xij ke, nak xa' jwan' nchon xki's Dios nde dib nale nzo lazo' xa' ndli lazo' xa'y, per nak xa' xaja trig ngenta bro lox na', ndli lazo' xa'y lud tyemp nde sen' nde cho yalti lo xa'. zyaga ndla' xa' xki's Dios.

¹⁴ Le' mbis ngob xij yisa nak xa' jwan' nchon xki's Dios, per sen' ndli xa' xgab re jwan' lo izyo re', ndyen xa' ak rik xa' nde ndyabla's xa' re jwan' lo izyo, jwan' na ndli sa na'nxyenta xa' lo xki's Dios.

¹⁵ Mbay le' mbis jwan' ngob lo yo wena, nak xa' jwan' nchon xki's Dios, nde ndli lazo' xa'y dib nzo lazo' xa' nde nxobyek xa'y nde ne ndo xa' lo xki's Dios, xaja' jwan' bin nda' bro jwan'.

Kwent chan' xni

¹⁶ Ngencho ntob xni thi kandil nde ntow' xa' yek ne'y kon thi jwan', o ntob xa'y xan' kam, che'la gap ntob xa'y, sa to'xniy lo re xa' nchote len' yo.

¹⁷ Nde taga' ngenta jwan' nzonaga's na'ryo'xobta nde ngenta jwan' nanyed men na'ryo'xobta, retay tro'xobka.

¹⁸ Jwan' nasa jwin bin go' jwan' nin lo go', tak xa' jwan' nchenla, masra' yen xa', per xa' jwan' lud nchen, axta jwan' ndli xa' xgab nchen xa', yi'ba lo xa'.

Xna' Jesus na re wes Jesus

¹⁹ Zyasa mzin xna' Jesus na re wes Jesus ten' ndo Jesus, per na'ngakta mbike xa' gax lo Jesus tak bro toz men nzi tya.

²⁰ Zyasa thi xa' ngwayab lo Jesus:
—Xna'a nde re wes la nzi le nde nchola's xa' wi' xa' lu.

²¹ Nde Jesus mkab lo xa':
—Reta xa' jwan' nchon xki's Dios nde nxo'byek xa'y, xa' ya nak xna'n, nde re wes na.

Jesus mbli ngota'b thi mbi toz lo nit

22 Thib wiz, Jesus kon re xin'te'd Xa' ngo Xa' len' thi bark, nde nchab Xa' lo re xa':

—Ndan' tedib lad ro nitto'.

Zyasa nda re xa'.

23 Laja nda bark lo nitto', mdat Jesus. Zyasa mxyo'b thi mbi toz tir lo nit, nde tolo ndola nit len' bark, ya mer ndolana's bark len' nit.

24 Zyasa mblo'xkal' xa' Jesus, nchab xa':

—¡Maestr! ¡Maestr! ¡Ya mer ndolan' len' nitto'!

Zyasa ngoche Jesus nde mni Xa' lo mbi nde lo bde nde xej ngota'ba, mbre xe retey.

25 Zyasa nchab Jesus lo re xin'te'd Xa':

—¿Cho nandlid lazo' go Dios?

Per re xa' nzyeb xa' nde nzoyen xa', nyabdi's xa' lo ta xa' nchab xa':

—¿Cho nak Xa' re', axta lo mbi nde lo bde nyebe' Xa' nde nxobyeka Xa'?

Thi xa' nzo mbi narax lazon'

26 Zyasa mzin xa' las men Gadara, jwan' nzi ro nitto', ngo' lo xyon Galilea.

27 Nde sen' mbila Jesus lo bark, mbye'd thi xa' yez ya mbike lo Jesus. Xa' ya, ndala nzo mbi narax lazo' xa', nde tata kache'y xa' ngete xa', nanchod xa' thi yo, che'la re xij ba' ncho xa'.

28 Nde sen' mbwi' xa' Jesus, mdoxub xa' lo Jesus nde mbrez yaj xa' nchab xa':

—¿Cho kwan ndyaknoa na Jesus Xin' Dios ro?
¡Nya'b na loa na'totit la na!

29 Ta nchab xa', tak Jesus mnebe' lo mbi narax ryo'tey lazo' xa', tak na'r toz gob jwan' toz mtoti mbi narax xa', nde tenye ntobo men ya' xa' nde ni xa' kon kaden, sa na'xyon'ta xa', per nyay ncho' xa' nde nche' mbi naraxa xa' re ten' nagan.

30 Zyasa mna'bdi's Jesus lo xa':

—¿Cho lea?

Le' mbi ya mkab:

—Na ndole Legion.

Ta nchab xa', tak bro toz tir mbi narax, mbla len' lazo' xa'.

31 Nde re mbi naraxa mna'b toz lo Jesus sa natel'ta Xa'y len' poz ngenta xan' na'.

32 Nde gax ty a nzi bro toz nguch lo kox nzi ya, zyasa mna'b toz re mbi naraxa lo Jesus sa ta' Jesus di's yotey len' re nguch nde mda' Jesus di's ngote y len' re nguch.

33 Zyasa mbro'te reta mbi naraxa lazo' mbi' ya nde mblay len' re nguch, zyaga reta nguch mke' karel nde mbixnda'b nguch ble, mbla nguch len' nit nde ngwap nguch.

34 Nde sen' mbwi' reta xa' jwan' ngenap nguch jwan'na, mbro' xa' karel ngwatne xa'y lo re xa' nzo yez nde nzo dib re ro yez.

35 Zyasa re men ngwa wi' jwan' ngok, sen' mzin re men ten' ndo Jesus, mbwi' xa' le' xa' ta mbro' mbi narax lazon' ya ndob lo Jesus, nok xab xa' nde mdyan' tir xa', zyasa jwan' toz mzyeb re men.

36 Nde reta xa' ta mbwi' jwan' ngok, mdej xa' xa mdyan' xa' nzo mbi naraxa.

37 Zyasa reta xa' xyon Gadara, mna'b xa' lo Jesus sa ryo'te Jesus ty a, tak jwan' toz mzyeb xa'. Zyasa ngwap Jesus lo bark nda Jesus.

38 Le' xa' ta mbro'te re mbi narax lazon' ya, mna'b xa' lo Jesus sa ta' Jesus di's tyonke xa' xis Jesus, per Jesus mnibe' yan' xa', nde nchab Jesus lo xa':

39 —Bere liz la nde btej plopa naro re jwan' mbli
Dios loa.

Zyasa ndya xa', nde ngwa tej xa'lo reta men yez
xa', plopa naro re jwan' mbli Jesus lo xa'.

Mza' xin' Jairo nde ngol mbwal xab Jesus

40 Sen' mbere Jesus tedib lad ro nitto', reta men
toz tir nzi tya ngo nale lazo' xa' mzin Jesus, tak
nzimbedla xa' sin Jesus.

41 Zyasa mzin thi mbi' ndole Jairo lo Jesus, xa'
ya nak xa' nyebe' len' yo ten' ndyop xa' Israel. Nde
mdochub xa'lo Jesus mna'b toz xa' sa ya Jesus liz
xa',

42 tak mza' xin' xa' mer gaj nax lo yis, jwan' nzo
thib senka lin' nde thi nyar lo xa'. Lo nda Jesus liz
xa', men toz tir mdonke xis Jesus, anta nga's xa'
Jesus.

43 Nde xij reta mena nzo thi ngol, ndala thib sen
lin' ndyak yis ndlyaj ren, nde mbyal mkete ngol lo
re doktor, mblu'x ngol reta jwan' ngeno ngol nde
ngen cho doktor ndli gan ntodan' ngol.

44 Zyasa mbike gax ngol a'xis Jesus, mbwal ngol
lad xab Jesus, nde hor yaga ngota'b yis lo ngol.

45 Zyasa mna'bdi's Jesus:

—¿Cho mbwal lad xab na?

Nde reta xa' mkab namblid xa'y, zyasa Pedr kon
temas xa' nchab lo Jesus:

—Maestr cho nangwi'd la men toz nga's la nde
ntobya' xa' la, nde nya'bdi's la: "¿Cho mbwal lad
xab na?"

46 Per Jesus bere nchab:

—Thi xa' mbwal xab na, tak nden' na mbro'
yalne lad na.

47 Nde sen' mne ngol na'gakta ka's ngol, nde anta nxi'd xa' bike xa', mdoxub xa' lo Jesus, nde nzi wi' reta men, mbloro ngol kwan liy mbwal ngol xab Xa', nde mdej ngol hor yaga ngotab yis .

48 Zyasa nchab Jesus lo ngol:

—Xin' na, tak mbli lazo'a na, jwan' na mbyak la, nde naya nabe'z bya.

49 Tata ben' ndo todi's Jesus, sen' mzin thi xa' mbro' liz Jairo ta nyebe' lo yo ten' ndyop xa' Israel nde nchab xa':

—Na'tyodo'tra' la lo Maestr. Tak ngujla xin' la.

50 Per lo mbin Jesus jwan' na nchab Jesus lo Jairo:

—Na'zyepta la, ben'ta bli lazo'a Dios, nde xin' la dy'an'.

51 Nde sen' mzin Jesus liz Jairo, na'ndad Jesus di's ngate re men len' yo, ben'ta Pedr, Santiag nde Juan, kon xud mza' nde xna' mza' ngoteno Jesus.

52 Nde reta men nabil ndyak, nchon'no xa' mza'. Per Jesus nchab lo re men:

—Na'gonta go', nanguita mza', ben'ta naxyat mza'.

53 Le' re men mxino xa' Jesus, tak mnea xa' nguj mza'.

54 Zyasa mxen Jesus ya' mza' nde ne mni Xa' lo mza':

—¡Mza', goche!

55 Zyasa mbere xbin mza', nde zyaga ngoche mza', nde mnebe' Jesus ta' xa' jwan' wa mza'.

56 Le' xud mza' nde xna' mza' nzoyen toz xa', per Jesus mnibe' lo xa', ngen cho lo gab xa' jwan' ngok.

9

*Jwan' li re thib sen xin'te'd Jesus
(Mt. 10:5-15; Mr. 6:7-13)*

¹ Zyasa mthop Jesus re thib sen xin'te'd Jesus, nde mda' Jesus yalne nde yalnyebe' lo re xa' sa ko'te xa' re ned mbi narax nzo lazo' men nde sa todan' xa' re men nayis.

² Nde mtel' Jesus xa' sa yatej xa' di's wen chan' Dios nde ya todan' xa' re men nayiz.

³ Nde nchab Jesus lo xa':
—Nawed go' nek thib jwan' nakin' go' ned, nawed go' yaga, neka bols, neka jwan' wa go', neka tmi', neka chop ned lar.

⁴ Nde one cho yo sin go', tyata byan' go' axta sen' ryo'te go' yez ya.

⁵ Nde yez jwan' na'tad ten' kwed go', bro'te go' tya nde bzib go' yothi' ni go', sa nye xa' ke narax mbli xa'.

⁶ Zyasa mbro' re xa', nde nda xa' reta yez, nda tej xa' di's wen chan' Dios nde nda todan' xa' re men yis.

Herodes nchola's nye nyen' cho nak Jesus

⁷ Sen' mbin rey Herodes reta jwan' ndli Jesus, ana'nye xa' kwan li xa', tak cho men mbez mbro'xban Juan.

⁸ Nde cho men mbez Elias mbro'to nde cho men mbez nzo cho thi profet ngo pola, mbro'xban.

⁹ Per Herodes nchab:
—Le'ga na mnibe' mcho' yek Juan. ¿Choga xa' taja nchona ndej mena?

Jwan' nasa nchola's Herodes wi' xa' Jesus.

Jesus mda' jwan' mda gay' mil men

10 Sen' mbere re apost Jesus, mdej xa' reta jwan' mbli xa' lo Jesus. Zyasa xa'ta mbe' Jesus xa' thi ten' nagan lad yez Betsaida.

11 Per sen' mne re mena, mdoke xa' xis Jesus, nde ndyen Jesus mbwi' Jesus xa'. Mblo' Jesus xki's Dios lo xa' nde mtodan' Jesus re men nayiz.

12 Nde sen' ndozyela izyo, mbike re thib sen xin'te'd Jesus lo Jesus, nde nchab xa' lo Jesus:

—Gus lo re men sa ya xa' re yez bix, nde re ranch nzi gax re' sa kwan' xa' ten' ryo'xkwen xa' nde kwan' xa' jwan' wa xa', tak nche'ya ngen kwan nak.

13 Zyasa nchab Jesus lo xa':

—Pta' go' jwan' wa xa'.

Le' re xa' mkab:

—Ngenta kwan nak ben'ta gay' pan nde chop mbel ngeno ná', o ¿nakin' yati' ná' jwan' wa re men toz re?

14 Nde lo re xa' bi', mer ti gay' milka xa'. Zyasa Jesus nchab lo re xin'te'd Xa':

—Gus go lo re men, sa tyob xa' por cho'psiga xa'.

15 Nde tamod mbli re xin'te'd Jesus, mdob xa' reta men.

16 Nde mxen Jesus re gay' pan nde rop mbel, mbwi' Xa' lo be', mda' Xa' dyux lo Dios, mblirol Xa'y nde mda' Xa'y lo re xin'te'd Xa', sa ki'd xin'te'd Xa'y lo reta men.

17 Reta men mda axta ploja mze len' xa', ngolo mda xa', re xin'te'd Jesus mthop xa' thib sen chokwid jwan' mbro'xob.

Pedr mdej Jesus nak Xa' mtel' Dios

18 Thib wiz sen' xa'ta nge todi'sno Jesus Dios, nde no re xin'te'd Xa' nzi tya, zyasa mnabdi's Xa' lo re xin'te'd Xa' nchab Xa':

—¿Cho xa' nak na mbez men?

19 Le' re xa' mkab:

—Pla xa' mbez lu nak Juan jwan' ngole men, pla xa' mbez lu nak Elias, nde pla xa' mbez lu nak thi profet ngo pola nde mbro'xban.

20 Zyasa nchab Jesus:

—Mbay go', ¿Cho na, ndyak go'?

Le' Pedr mkab:

—Lu nak Crist, Xa' jwan' mtel' Dios.

Jesus ndej le' Xa' gaj

21 Per Jesus mnibe' lo re xin'te'd Xa', sa ngen cho lo gab xa' jwan' re',

22 nde nchab Xa' lo xa':

—Le' Xin' Mbi', nakin' ridnda'b bro toz yalti nde reta men kotal men Xa', re xa' gox jwan' nyebe' nde re nglwey' jwan' nyebe', nde re maestr nchak ley, kuj xa' Xa', per yaxob son wiz ryo'xban Xa'.

23 Nde nchab Jesus lo reta xa':

—Tez cho go', nchola's tyonke xis na, bkalo go' lo re jwan' ndyen go' li go', bta'ya' lazo' go' rid go' pen reta wiz xaja men ne' kruza nde ptonke go' xis na.

24 Tak re xa' ngenap lazon', xa' ya che' ta'b xa' yalnaban xa', le' re xa' ta'ya' lazon' kwent chan' na, xa' ya ligan yalnaban.

25 ¿Tak cho sin' liy lo thi men, li men gan reta jwan' lo izyo re', tez le'ga le' men ndyab men nde nge tolux men lazo' men?

26 Tak tez cho go' ndyola's kwent chan' na nde kwent chan' xki's na, noga Xin' Mbi' tyola's Xa' nye

Xa' go', sen' ye'd Xa' kon yalne chan' Xa', kon yalne chan' Xud Xa', nde kon yalne chan' re anj nayon.

²⁷ Nde lipa nin lo go', nzo pla men jwan' nzi nche' ya, nagajta xa' axta kebe' wi' xa' xamod nak ten' nyebe' Dios.

Mzye' nya Jesus

²⁸ Sen' ngok xonka wiz nchab Jesus jwan' re', ngwa Jesus thi yek yi', sa todi'sno Jesus Dios, nde mbe' Jesus Pedr, Juan nde Jakob.

²⁹ Nde laj ndotodi'sno Jesus Dios, mzye' nya lo Jesus, nde xab Jesus anta nakis tir ngok nde anta ndlyabel nyay.

³⁰ Nde mbro'to chop xa' bi' ndotodi'sno xa' Jesus, rop xa' ya nak Moises nde Elias,

³¹ mzal' xni ndlyabel xa', nde mdodi's xa' kwent chan' yalguj jwan' nakla rid Jesus yez Jerusalen.

³² Nde Pedr, Juan nde Jakob, jwan' toz ncho mkal' lo xa', per mbrena xa', mbwi' xa' xni ndlyabel chan' Jesus nde xni chan' rop xa' jwan' nzino Jesus.

³³ Nde laj ndya rop xa' ya, Pedr nchab lo Jesus:
—Maestr, ¡Wenka nzi ná' nche'ya! Sa toxkwa' ná' son ramad; thiba kaa, thiba ka Moises nde thiba ka Elias.

Per Pedr na'nyeda kwan li ta nchab Pedr.

³⁴ Nde laj ndotodi's Pedr, mbla thi xkow mkot reta xa', nde laj nzo xa' len' xkow, mzyeb xa'.

³⁵ Nde len' xkowa mbyen thi di's nchab:

—Xa' re' nak xin' na, Xa' jwan' nke' toz lazo'n, bxo'byek go' Xa'.

36 Sen' mne mbyen di's ya, thib Jesus ndo. Nde ngen cho lo mdej xa' jwan' mbwi' xa' dib tyemp mkete Jesus lo izyo.

Jesus ntodan' thi mbyo nzo mbi narax nzo lazon'

37 Nde tedib wiz, sen' mbere xa' yek yi', bro toz men mbye'd wi' lo Jesus.

38 Xij re men ya nzo ti xa' bi', ne mbres:

—Maestr, nya'b na loa, bwi' xin' na, tak thib nyar ngenon,

39 nde thi mbi narax ndyen or, ndliy mbezyaj or, ngobi or izyo, nde ndryo' psin' ro or, ntotiy or nde na'ladey or.

40 Mna'bla na lo re xin'te'd la sa ko'te xa' mbi narax nzo or, per na'ndlid xa' gan ndro'tey.

41 Jesus mkab nchab:

—;Go' nak tib ned men nandlid lazon' Dios nde men xkap nak go! ¿Axta plopa nakin' ketenon go', nde xek na go? De'no xin' la nche' ya.

42 Laj ndo bike mbyo gax lo Jesus, mbli mbi narax ngobi mbyo izyo nde mtotiy mbyo; per Jesus mbrezno mbi naraxa, mtodan' Jesus mbyo nde mda'ya' Jesus mbyo lo xud mbyo.

43 Nde reta men nzoyen xa', mbwi' xa' yalnaro chan' Dios.

Jesus ndej tedib gob le' Xa' gaj

Laj nzoyen re men re jwan' ndli Jesus, Jesus nchab lo re xin'te'd Xa':

44 —Jwin bin go' jwan' re' nde na'yajtey yek go': Le' Xin' Mbi' taya' xa' Xa' lo re men sa kuj men Xa'.

⁴⁵ Per na'ngyenta xa' jwan' nchab Jesus lo xa', tak tera' ta' Dios lo xa', sa yen xa'y; nde nzyeb xa' nya'bdi's xa' kwan ta nchab Jesusa lo xa'.

¿Cho' xa' mas ntak?

⁴⁶ Zyasa re xin'te'd Jesus tolo mbez xa' lo ta xa' nyen' cho xa' mas ntak xij xa',

⁴⁷ per Jesus mnela cho xgab ndli xa'. Zyasa mto Jesus thi or lud lo Jesus,

⁴⁸ nde nchab Jesus lo xa':

—Cho xa' wen ngwi' or lud re' por len, xa' ya wen ngwi' xa' na, nde xa' wen ngwi' na, xa' ya wen ngwi' Xa' jwan' mtel' na. Tak xa' jwan' mas lud ntak xij go', xa' ya nak xa' mas ntak.

Xa' nanixinta xis Jesus kon Jesus ndo xa'

⁴⁹ Zyasa nchab Juan lo Jesus:

—Maestr, mbwi' ná' thi xa' kon lea ngego'te mbi narax nzo lazo' men nde mka ná' di's li xa'y, tak nangeted xa' kon na'.

⁵⁰ Jesus nchab lo xa':

—Na'kad go' di's li xa'y. Tak xa' nanaraxta nye na', kon na' ndo xa'.

Jesus mtokox Jakob nde Juan

⁵¹ Sen' ndosin gaxla wiz ndya Jesus lo be', mtoli xgab Xa' ya Xa' Jerusalen.

⁵² Mtel' Xa' pla xa' ndasiblo, sa ya kwan' xa' yo ten' kwed Jesus yez jwan' nax lo xyon Samaria;

⁵³ per re xa' yez Samaria na'nda'd xa' ten' kwed Jesus, tak mne xa' le' Jesus nda Jerusalen.

⁵⁴ Lo mne rop xa' nak xin'te'd Jesus Jakob kon Juan jwan' na, nchab xa' lo Jesus:

—Xa' nyebe', ¿Cho nchola's la nya'b ná', ryo' ki lo be' sa luxa reta xa', xa mbli profet Elias?

⁵⁵ Per Jesus mbyek mbwi' lo xa' nde mtokox Jesus xa':

—Go' ba na'nyed go' cho men nak go'.

⁵⁶ Le' Xin' Mbi' nandeda sa lux Xa' xbin men, le' Xa' nde sa tola' Xa'y.

Nde nda re xa' tediba yez.

Xa' jwan' nchola's tyonke xis Jesus

⁵⁷ Laj ndo xa' ned, thi xa' bi' nchab lo Jesus:

—Xa' Nyebe', na tonkye'n xis la a ploja ndaa.

⁵⁸ Jesus mkab lo xa' nchab:

—Re mbe'd ngeno ma' len' ke ten' ncho ma' nde re mbin ngeno ma' lye'd ma', per Xin' Mbi' na'ngenod Xa' liz Xa'.

⁵⁹ Nde nchab Jesus lo tedib xa':

—Ptonke xis na.

Per xa' ya mkab:

—Xa' Nyebe', nerla pta' di's ngolo mkas na xud na.

⁶⁰ Jesus mkab nchab lo xa':

—Bla' re xa' nguja, ka's xa' tha'bol xa', le' lu wa tej xki's Dios lo re men.

⁶¹ Nde tediba' xa' nchab lo Jesus:

—Xa' Nyebe', na tyonke' xis la, per pta' di's nerla nda tne ney lo re xa' liz na.

⁶² Jesus nchab lo xa':

—Thi men jwan' ngele yogon nde ngwi' xa' a lad xis xa', nalid sin' xa' ten' nyebe' Dios.

10

Jesus mtel' son gal nzo zi' men

¹ Lo sen' mne jwan' re', Jesus mblí tedib son gal nzo si' xa', jwan' mtel' Jesus chop chopá xa', sa kwiblo xa' lo Jesus, ya xa' reta yez nde reta ten' nkelo Jesus ya Jesus.

² Nde nchab Jesus lo xa':

—Gal' di's nin lo go', bro toz jwan' ngok, per lud xa' nge sin' lo ne'y. Jwan' nasa mna'b go' lo xa' nak xwan' ne'y sa tel' xa' masra' men ke sin' lo jwan' ngok.

³ Naya wa go', nde bwi' go' nea, na ngetel' go' xaja mbakxil' yen' xij mbak be.

⁴ Nde na'wed go' bed, na'wed go' tmi, na'wed go' tedib ned yayid go', nde na'yatod go' tod'i'sno go' men zyal' go' ned.

⁵ Sen' sin go' thi liz men, nerla mni go' dyux lo xa', gus go': "Yalnabe'z chan' Dios xyo'b xis re men liz go'."

⁶ Nde tez yo ya nzo xa' nabe'z nak, yalnabe'z ta ndano go' ya yan' na lo xa', per tez nanabe'zta nak xa', bere yalnabe'z go' lo go'.

⁷ Nde byan' go' yo ya, wa go' nde gu go' jwan' kwek xa' lo go', tak xa' nke sin' ndablo yax ka xa'. Nde na'yanta go' xa'xa' liz men.

⁸ Sen' sin go' thi yez ten' wen nak xa' lo go', bda go' jwan' kwek xa' lo go'.

⁹ Btodan' go' re men nayiz nzo yez ya nde gus go' lo xa': "Le' yalnyebe' chan' Dios ndo sin gaxla lo go'."

¹⁰ Per tez sin go' thi yez ten' na'tonzad xa' go', bro'te go' re ro ned ro nde gus go':

¹¹ "Axta re yothi' yez go', jwan' mke lad ni ná', zib ná'y sa go'jka mne, per wi' go' nea, le'

yalnyebe' chan' Dios mzin gaxla lo go'."

¹² Lipa' nin lo go' sen' sin wiz nya'b Dios kwent lo men, zyasa mas naro yalti par re xa' yez re', ke par re xa' yez Sodoma.

Jwan' yate re yez nandla'd jwan' narax

¹³ Nde nchab Jesus:

—¡Nalat toz yate go' men yez Corazin! ¡Nalat toz yate go' men yez Betsaida! Tak tez lo yez Tiro nde lo yez Sidon ngak re yalnaro ta ngok xij go' re', ne' pola ndla' xa' jwan' narax ndli xa' nde ngok xa' lar naba'd nde ndob xa' lo di lo ki sa lo' mzye' xgab xa' lo Dios.

¹⁴ Jwan' na sen' sin wiz nya'b Dios kwent lo re men, mas naro toz nak yalti rid re go', ke re yalti rid re xa' yez Tiro nde re xa' yez Sidon.

¹⁵ Nde go' men yez Capernaum, ¿Cho ndyak go' na axta lo be' xap Dios go'? ¡Nakte, le' go' yatu axta lo bel adi'!

¹⁶ Xa' ntobnza xki's go', xa' ya ntobnza xki's na nde xa' jwan' ngotal go', xa' ya ngotal na nde ngotal xa' Xa' mtel' na.

Mbere re son gal nzo si' xa' ta mtel' Jesus

¹⁷ Sen' mbere re son gal nzo si' xa' jwan' mtel' Jesus, nale toz nzo lazo' xa' nchab xa':

—Xa' Nyebe', axta re mbi narax nxobyeka ná' lo ndej ná' lea.

¹⁸ Jesus nchab lo xa':

—Mbwi'n maxu' ngob lo be' xaja thi mdi'ba.

¹⁹ Nde na ta yalne lo go' sa tyobni go' xis mbel' nde xis mxub, nde xis re yalne chan' re mbi narax, nde ngen kwan linoy go'.

20 Per na'konaled lazo' go' kwent nxo'byek re mbi narax go', che'la blo nale lazo' go' tak nzola le go' lo be'.

Nale nzo lazo' Jesus

21 Zyasa hor yaga Mbi Nayon mbli ngo nale lazo' Jesús, nde nchab Jesús:

—Tan dyux loa, Xud na, lu jwan' nyebe' lo be' nde lo izyo, tak mka's la jwan' re' lo re xa' nchak nde lo re xa' nchen, nde mblo' lay lo re xa' nak xaja or bix, tamod mbli lay Xud na, tak ta nchola's la aka.

22 Tak Xud na mda' reta jwan' lon. Ngen cho nzolo cho nak Xin' Xa', ben'ta Xud Xa' mney, nde ngen cho nzolo cho nak Xud Xa', ben'ta Xin' Xa' mney, nde Xin' Xa' teja lo men jwan' nchola's Xin' Xa' tej Xa'y.

23 Zyasa xata nchab Jesus lo re xin'te'd xa':

—Nabe'z toz nda re men jwan' ngwi' re jwan' ngwi' go',

24 tak lipa nin lo go', na'r toz profet nde nar toz xa' ngok rey mda'bla's xa' ngwi' xa' reta jwan' ta ndowi' go' nde nangwi'd xa'y, mda'bla's xa' ngon xa' reta jwan' ta nchon go', nde na'ngonta xa'y.

Thi xa' yez Samaria wen toz nak

25 Zyasa thi maestr nchak ley xki's Dios, ngwa lo Jesus, nde mnabdi's xa', sa libe' xa' Jesus, nchab xa':

—Maestr, ¿kwan ndablo lin sa kenon yalnaban adi'?

26 Jesus mkab lo xa':

—¿Cho kwan ngeni ley chan' Moises? ¿Cho kwan ndlab la?

27 Zyasa le' maestr nchak ley xkis Dios mkab:

—"Bke' lazo'a Dios Xa' Nyebe' loa dib nzo lazo'a, kon dib yalnaban chan' la, kon dib yalne chan' la, nde kon dib xgab la, nde bke' lazoa ta men la xajka nke' lazo'a le'ga lu."

28 Le' Jesus nchab lo xa':

—Wen mkab la, bli re jwan' re', kenoa yalnaban adi'.

29 Per maestr nchak ley xki's Dios, ndyak xa' gal' ndo xa' nde nchab xa' lo Jesus:

—¿Cho nak ta men na sa?

30 Zyasa nchab Jesus:

—Thi mbi' mbro' yez Jerusalen ndala nda yez Jerico, nde mbro' pla wan' lo xa' ned, mkib wan' reta chan' xa', axta xab xa' mkib wan', mdin wan' xa', tawen xa' xaja' men nguja xa' mbla' wan' xa' nde nda re wan'.

31 Nde le'ga ned ya ndarid thi nglwey', sen' mbwi' nglwey' nax xa' ya tya, che' mbri'd nglwey' tedib lad ro ned nde nda nglwey'.

32 Nde ned yaga' mbri'dndab tiba xa' nak nak sin' lo yodo', nde sen' mbwi' xa' nax xa' ya, taga' ben'ta mbwi' xa' lo xa' che' mbyek xa' thib lad ro ned nde nda xa'.

33 Per thi xa' yez Samaria ndarid ned yaga' nde sen' mbwi' xa' nax mbi' ya, mblat lazo' xa' xa'.

34 Mbike xa' gax lo mbi', nde mtombi xa' lad mbi', mblo xa' aseyt kon bina. Nde mchal xa' lar lad mbi' ten' nawi' ya, zyaga mxap xa' mbi' xis bur xa' nde mbe' xa' xa' thi yo ten' mbed men nde mkenap xa' xa'.

35 Tedib wiz sen' mbro' xa' nda xa', mda' xa' chop tmi plata lo xa' nak xwan'yo nde nchab xa':

"Bkenap mbi' re', nde tez masra' mbro'to jwan' mbli go', na yixa lo go' sen' beren."

³⁶ Zyasa nchab Jesus lo maestr nchak ley:

—¿Xa nya re yon xa' re' ngok ta men xa', tá mbro' wan' lon' ya?

³⁷ Zyasa maestr nchak ley nchab:

—Xa' jwan' mblat lazon' mbi' ya.

Jesus nchab lo xa':

—Bya nde taga' bli.

Jesus ngwa tna Mart nde Mari

³⁸ Laja ndo Jesus ned, mzin Jesus thi yez lud, tyá nzo thi ngol ndole Mart, ngol ya mda' liz na' mbled Jesus.

³⁹ Nde Mart ngeno thi bel na' ndole Mari, nde Mari mdob lo Jesus ndoyon reta jwan' ndej Jesus.

⁴⁰ Per Mart, mas mbix rsin' na', zyasa nchab Mart lo Jesus:

—Xa' Nyebe', ¿Cho nandlit la xgab ta mbla' bel na na thib na lo sin'? Gus lo xa' sa ta' ya' xa' lon.

⁴¹ Per Jesus mkab:

—Sib la Mart, jwan' toz ndlia xgab nde mbix la rsin' la,

⁴² per nzo thita jwan' mas nakin' nde Mari mblí jwan' na, nde ngen cho kiba lo xa'.

11

Jesus ndlo' xamod todi'sno men Dios

¹ Thib wiz Jesus ndo thi ten' ndotodi'sno Xa' Dios, nde sen' mne mdodi'sno Xa' Dios, thi xin'te'd Xa' nchab lo Xa':

—Xa' Nyebe', blo' lo ná' xamod todi'sno ná' Dios, ta xa mblo' Juan lo re xin'te'd Juan.

² Jesus nchab lo xa':
 —Sen' todi'sno go' Dios, gab go':
 Xud ná' Dios, jwan' ndob lo be',
 nayon nak lea.
 Ye'd yalnyebe' chan' la,
 Nde bli xa nchola's la, ta xa ndlia lo be', taga' bli
 lo izyo re'.

³ Jwan' nak la' ná' re wiz, bta'y na wiz.

⁴ Pton' reta xken ná', tak no ná' ntori'd ná' yek ná'
 re jwan' narax ndli men lo ná'.
 Nde nalayat la ná' li ná' re jwan' narax.

⁵ Nde noga' nchab Jesus:
 —Tez nzo thi go' ngeno thi amig na', nde rol yal'
 nda go' liz xa', nde gab go' lo xa': "Pkwan' son pan
 kan,

⁶ tak thi amig na jwan' nde tij mzin liz na, nde
 ngen kwan ngenon tan wa xa'."

⁷ Nde amig ya len' lizta xa' kab xa': "Na'tyodo'd
 la lon, now'la ro liz na nde re xin' ná' naxla,
 na'gakta yochen tan pan loa."

⁸ Na ni lo go', te'nyega nak xa' amig xa', pa yache
 xa', sa ta' xa' pan lo amig xa', per lo tibla' ndobez
 amig lo xa', tache xa' ta' xa' reta jwan' nakin' amig
 xa'.

⁹ Jwan' nasa nin lo go': Mna'b go'y de kaya' go'y,
 pkwan' go'y nde tasal go'y, brez go' xis yala, nde
 txal'la lo go'.

¹⁰ Tak xa' jwan' nya'ba, nkaya' xa'y, nde xa'
 nkwan' na nchasal xa'y, nde xa' mbez xis yala,
 nxyal'la lo xa'.

¹¹ ¿Cho thi go' ba jwan' nak xud mdyen', tez
 nya'b or thi pan lo go', cho thi ke ta' go' lo or? ¿o

tez thi xin' go' nya'b thi mbel lo go', cho thi mbel' ta go' lo or?

¹² ¿O tez nya'b or thi ngo lo go', cho thi mxub ta' go' lo or?

¹³ Mbay go', te'nye narax nak go', nchak nda' go' jwan' wen lo xin' go', plopa mas Xud na' ndob lo be', ta' Xa' Mbi Nayon chan' Xa' lo men jwan' nya'ba lo Xa'.

Ni xin men xis Jesus

¹⁴ Jesus ngego'te thi mbi narax jwan' ndli sa na'akta todi's thi xa' bi', nde sen' mbro'te mbi narax mbi' ya, mdobte mdodi's xa', nde reta men le'ka nzoyen xa'.

¹⁵ Per pla xa' nchab:

—Mbi' re'ya ngo'te re mbi narax por yalne chan' Beelzebu, xa' jwan' nyebe' lo reta mbi narax.

¹⁶ Nde thi pla xa' nchola's li be' xa' Jesus, nya'b xa' li Jesus thi yalnaro jwan' ryo' lo be'.

¹⁷ Per Jesus mnela cho xgab ndli xa', nde nchab Jesus lo xa':

—Reta xa' nyebe' jwan' nchak rol nde ngyo xa' le'ga ta xa', tlayo xa', nde men nchak rol le'ga len' liz men nde ngyo men, tlayo men.

¹⁸ Taga re mbi narax chan' maxu' tez yo xa' le'ga ta xa'. ¿Xamod yobe yalnyebe' chan' maxu' sa? Jwan' re' nin lo go', tak mbez go' ke na ngote mbi narax por yalne chan' Beelzebu.

¹⁹ Per tez liga kon yalne chan' Beelzebu ngoten re mbi narax, ¿cho nda' yalne lo re xin'te'd go', par kote xa' mbi narax? Jwan' nasa le'ga xin'te'd go' mne narax ndo go'.

20 Per tez na ngote mbi narax por yalne chan' Dios, jwan' na ndlo', le' yalnyebe' chan' Dios mzinla lo go'.

21 Sen' thi xa' ne lazon' thibla' ndenza' xa' yi'b nke' men byo nde ngenap xa' re chan' xa' jwan' nzo tsa' liz xa', zyasa re jwan' ngeno xa' ngenkwan tyaka.

22 Per tez nde tedib xa' mas ne lo xa' ya, li xa' gan lo xa', kib xa' re yib xa' jwan' tá nda' yalne lo xa' ya, nde ki'd xa' jwan' mkib xa'.

23 Xa' jwan' na'ndoda kon na, xa' ya narax nye xa' na, nde xa' jwan' nanthopta men par na, xa' ya che' ncha's xa' men na.

Sen' mbere mbi narax

24 Sen' ndryo'te mbi narax nzo lazo' thi men, ndaketey re ten' nabis, nda kwan' na ten' ryo'xkwen na, per sen' na'yasaltey ten' ryoxkwen na, zyasa ndliy xgab: "Beren liz na ten' mbro'n."

25 Nde sen' mzina, nzyala men ya, xaja thi yo mblyoba nde nawe nya.

26 Zyasa nday nde nthopa thi gaz mbi mas natin ke mbi narax ya, nde ndlya rey lazo' men ya, nde mas narax ngote men ya ke jwan' mxak ner xa'.

Re xa' jwan' liga nabe'z toz nda

27 Laja ndotej Jesus re jwan' re', thi ngol nzo xij re men ya ne mbrez xa', nchab xa':

—;Nabe'z toz nda ngol jwan' mxan la nde mda'nis ngu'a!

28 Jesus nchab:

—;Mas nabe'z toz nda re xa' nchon xki's Dios nde nxobyek xa'y!

Re men xkap nya'b li Jesus thi yalnaro

²⁹ Sen' masra' ndo ndop men lo Jesus, zyasa mdobte nchab Jesus lo xa':

—Reta men nzo na tyemp re', men xkap xa' nde nya'b xa' thi yalnaro wi' xa', per ngentra' cho yalnaro wi' xa' ben'ta yalnaro chan' Jonas wi' xa'.

³⁰ Xa yalnaro jwan' ngok lo Jonas, mbli sa re men yez Ninive mbli lazo' xa' ke Dios mtel' Jonas, thi yalnaro yaga' lo'n sa lo' ke Dios mtel' na.

³¹ Per wiz sen' nya'b Dios kwent lo re men nzo na tyemp re', zyasa ryo'to ngol ngok rey lo yez Saba, nde ngol ya tej reta jwan' narax mbli re men nzo naya, tak tij toz mbro' ngol sa gon ngol yalnchak chan' rey Salomon, nde naya, lo go' ndo thi Xa' mas ntak lo rey Salomon.

³² Nde taga' ryo'to re men yez Ninibe, wiz sen' nya'b Dios kwent lo re men nzi naya, nde re xa' ya tej reta jwan' narax mbli re men nzi naya, tak re men yez Ninibe mxobyek xa' Jonas nde mbla' xa' re jwan' narax nak xa' nde mbli lazo' xa' Dios, nde naya, lo go' ndo thi Xa' mas ntak lo Jonas.

Jwan' ntoi lo men

³³ Ngen cho ntob ki ti kandil nde nka'slo xa'y, o ngo xa'y xan' xibe', che'la gap ntob xa'y, sa toxniy lo re men nchote len' yo.

³⁴ Ngudlo men nak xaja thi xni lo diben men, tez wen ngudloa, nawe nchoxni loa, per tez nayiz ngudloa, diben la ndo yal'kow.

³⁵ Ndawi' toz la sa xnita ntoi loa ba na'aktey yal'kow.

36 Jwan' nasa tez diben la nawe ndo lo xniy, ngenta nek lud yal'kowa, reta jwan' nawe wi'a, xaja ti kandil nawe ntoxni ba.

Jesus ntobe' yek re xa' fariseo nde re maestr nchak ley

37 Sen' mne mdodi's Jesus, thi xa' fariseo mna'b xa' lo Jesus sa wa Jesus liz xa', zyasa ngwa Jesus liz xa' nde ngote Jesus mdob Jesus ro mes.

38 Zyasa xa' fariseo nzoyen xa' mbwi' xa' tak na'nad Jesus xa nak mod ngeno xa' sen' ncha xa'.

39 Per Jesus nchab lo xa':

—Re go' men fariseo ben'ta xis bas nde xis yen ntach go', per len' lazo' go' se nzo re xgab xkap, nde yalwan'.

40 ¡Ne yek go'! ¿Cho na'nyed go' Xa' jwan' mdoxkwa' lad xis, Xa' yaga' mdoxkwa' lad len'?

41 Pta' go' gon lo xa' prob lo re jwan' ngeno go', tamod sa yan' nambi go'.

42 ¡Per nalat tyak go' xa' fariseo! tak nda' go' dyezmo chan' pthyon, chan' rud, nde chan' re lo ye'd, per nandlid go' re jwan' gal' nde nanke'd lazo' go' xa ndli Dios. Jwan' re ndablo li go' nde nala'd go' li go' temasa.

43 ¡Nalat nya go' xa' fariseo! tak ndyen go' tyob go' lo re yasil nzi axta lo, len' yo ten' ndyop xa' Israel nde nchola's go', ni men dyux lo go' lo xbi'.

44 ¡Nalat nya go' xa' fariseo nde maestr nchak ley, makwin', tak nak go' xaja ba' nandlod nax nde ana'nye men ndyop ni men xis ne'y!

45 Zya mkab thi maestr nchak ley, nchab:

—Maestr, no ná' ncha'd re di's ta mbez la.

46 Per Jesus nchab lo xa':

—¡Taga' nalat nya go', maestr nchak ley!, tak cho kwan liy sa nyebe' go' li men thi jwan' na'lid men gan li men, nde go' nek lud na'ndlasted go' xa'.

47 ¡Nalat nya go'! tak ndoxkwa' go' xna xis ban' profet, jwan' mbij le'ga le' re xa' gox lo bin ten' nde go'.

48 Jwan' re' ndlo' ke ndyen go' re jwan' mbli re xa' gox lo bin ten' nde go', tak xa' mbij re profet nde go' mtoxkwa' ban' profet.

49 Jwan' nasa yalchak chan' Dios nchab: "Tel' na profet nde apost, pla xa' kuj go' nde pla xa' chu'bla go'."

50 Per Dios nya'b kwent lo re xa' nzi naya, lo ta mbij xa' re profet axta sen' mdoxkwa izyo,

51 xata mbij xa' Abel axta Zacarias, xa' jwan' mbij go' xlaj ten' ntol' xa' jwan' yon nde ten' nayon len' yodo'. Jwan' na nin lo go', Dios nya'b kwent chan' ren re xa' ya lo men nzi naya.

52 ¡Nalat nya go', maestr nchak ley!, tak nka go' di's yolo men Dios, per le'ga go' mtow' go' ned lo go', nde taga' mtow' go' ned lo re men nchola's yolo Dios.

53 Sen' mne nchab Jesus re jwan' re', zyasa re maestr nchak ley nde re fariseo jwan' toz mxi lazo' xa', nde mdobte masra' mnabdi's xa' lo Jesus,

54 nchola's xa' ni Jesus pla di's jwan' nandabloda ni Jesus, sa zyal xa' yalte ke' xa' yek Jesús.

12

Jesus ndlo' kenap lazo' men lo re xa' kwin'

¹ Laja mdyop por mil men lo Jesus, lo taja bro toz men anta nga's ta men. Jesus mdobte mni, nerla lo re xin'te'd Jesus, nchab Jesus:

—Pkenap lazo' go' lo re jwan' ndlo' re xa' fariseo, tak nandlid xa' jwan' ndlo' xa'.

² Tak na'ngenta jwan' nzo naga's, na'loda, nde ngenta thi jwan' nka's men, na'ryo'xo'bta.

³ Jwan' nasa reta jwan' naga'sta ndyodi's go', le'y tonka men, nde reta jwan' mdodi's rslyan' go' lo nzo now'yo go', axta gap yek yo kwez men koxo'b mena.

Cho ndablo syeb men

⁴ Le na ni lo go', amig na, na'zyebta go' re xa' nguj men, tak sen' mne mbij xa' men, ngentra' kwan mas ak li xa'.

⁵ Per naya nin lo go' cho ndablo seb lazo' go': Pseb lazo' go' Xa' jwan' tak kib yalnaban, nde ngeno Xa' yalne ko xa' men lo bel. Xa' ya pseb lazo' go'.

⁶ ¿Cho nakta gay' mbyin ntak chop tmi bix? Per Dios nanchajta yek na' nek thib mbyina.

⁷ Nde taga' go', axta re yis yek go' nagaba lo Dios. Jwan' nasa nazyebta go', tak mas ntak go' ke re mbyina.

Xa' jwan' gab nzolo xa' na lo men

⁸ Nipa na lo go', reta men jwan' gab, nzolo xa' na lo re men, taga' na Xin' Mbi' gab na lo re anj chan' Dios, ke nzolon xa'.

⁹ Per men jwan' gab na nanzolod xa' na lo re men, noga na gab nanzolod na xa' lo re anj chan' Dios.

10 Nde choja xa' jwan' ni xis Xin' Mbi', ton' Dios xken xa', per xa' nixin xis Mbi Nayon chan' Dios, na'ton'ta Dios xken xa'.

11 Nde sen' we xa' go' lo re men len' yo ten' ndyop xa' Israel, o lo re xa' nyebe' lo re yez nde lo re xa' ngeno yalnyebe' ro, na'lid go' xgab xamod gab go' lo xa' o xamod kab go' lo xa',

12 tak sen' sin hor ni go' lo xa', zyasa Mbi Nayon chan' Dios lo' lo go' xamod kab go'.

Xa' rik ngenta xgab yek na'

13 Zyasa thi xa' bi' nzo xij men toza nchab lo Jesus:

—Maestr, gus lo wes na sa li rol xa' jwan' ngok chan' xud ná' nde ta' xa' jwan' ndin' na.

14 Jesus mkab lo xa', nchab:

—Mbi', ¿Cho mtob na sa ak na juez o xa' lirol jwan' mtan' xud go'?

15 Noga' nchab Jesus:

—Ndawi' toz go' nde bkenap lazo' go' lo re yaltabla's, tak yalnaban chan' men nandede lo re jwan' toz ngeno men.

16 Zyasa mda' Jesus thi kwent, nchab Jesus:

—Ngo thi xa' rik, lo izyon xa' ngok bro toz tir jwan'.

17 Nde mbli xa' xgab: "¿Kwan lin naya? Nangenot na ten' gosa'n reta jwan' ngok."

18 Zyasa mbli xa' xgab: "Mnea na kwan lin. Sil na re ló ngenon, nde toxkwan thi pla ló mas naro, sa tya gosa'n reta jwan' ngok nde reta jwan' ngenon.

¹⁹ Zyasa gab na lo lazo'n: Bro toz jwan' ngenoa tala waa na'r lin', naya bro'xkwen, bda nde gu' nit, nde blo nale lazo'a."

²⁰ Per Dios nchab lo xa': "Mbi' neyek, na yal' re' gaj la, nde reta jwan' mblosa'a, ¿cho chan' aka?"

²¹ Tamod nchate xa'ta ngosa'bro jwan' par le'ga xa' lo izyo re', per lo Dios ngen kwan ngeno xa'.

Dios nkenap xin' Dios

²² Xisa nchab Jesus lo re xin'te'd Jesus:

—Naya nin lo go', na'lid go' xgab por re jwan' wa go', neka li go' xgab ma lar gok go'.

²³ Tak yalnaban chan' go' mas ntak ke jwan' ncha go', nde go' mas ntak ke lar nchok go'.

²⁴ Jwin bli go' xgab xa re mbyaka, nangod ma' bin, neka nthop ma' kosech, neka ngeno ma' ten' nchosa' kosech ma', per Dios nda' jwan' ncha ma'. ¡Plopa mas ntak go' ke re mbina!

²⁵ ¿Nde cho ti go' ba li gan xyen tud, lo ndli toz go' xgab?

²⁶ Tez akta li go' nekla thi jwan' lud, ¿Kwan ndliy sa ndli go' xgab temas re jwan'?

²⁷ Jwin bwi' go' xa nxyen re ye' ba, nankedey sin', nantoxkwadey xab ne'y, nde na nin lo go' neka rey Salomon nangokxabta xa' xaja nya re ye' ba.

²⁸ Nde tez Dios ta ngok xab re ye' nzo wan, jwan' naya nzoy ye' mbiza, nde yola. ¡Chole'ta go' plopa jwan' ta' Dios lo go', per go' lud ndli lazo' go' Dios!

²⁹ Jwan' nasa nin lo go', nalid go' xgab jwan' wa go' nde jwan' gok go'.

³⁰ Tak reta jwan' re' nak xgab lo men lo izyo re'ya, per Xud go' ndob lo be' mnela Xa' re jwan' nakin' go'.

³¹ Per nerla pkwan' go' yalnyebe' chan' Dios nde xamod gal' ak go' lo Dios, zyasa Dios ta' reta jwan' na lo go'

Jwan' ntak nzo lo be'

³² Na'zyebta go', mbakxil' bix na, per Xud go' ndob lo be', mblila Xa' xgab ta' Xa' yalnyebe' chan' Xa' lo go'.

³³ Jwan' nasa ptho go' re jwan' ngeno go', nde pta' go'y lo re xa' nakin' na, tamod ndogosa' go' jwan' ntak toz len' thi bed jwan' nandluxta, lo be' ten' nandlyad wan' nde nanchad mbexa.

³⁴ Tak ten' ngeno go' bro jwan' ntak, tya ndob lazo' go'.

Ndablo tyosa' men

³⁵ Ptosa' go', gok xab go' nde thibla tyob ki kandil go'.

³⁶ Nde gok go' xaja thi mos, jwan' ngembed bere xwan' na', jwan' ngwa lo yalselya', ngembedla xa' xal' xa' ro yo sen' kwes xwan' xa' xis yala.

³⁷ Nabe'z toz nda re mos ya, sen' sin xwan' xa', nzina xa'. Nipa na lo go', le'ga le' xwan' mos nyebe' tyob mos ro mes nde ko xa' jwan' wa mos.

³⁸ Re mos ya nabe'z nda xa', tez tenye rol yal' o nda tuxni nzina xa' sen' sin xwan' xa'.

³⁹ Nde ndablo nye go' jwan' re', tez thi xa' nak xwan' yo, mne xa' cho hor lya xa' wan' liz xa', pa la' xa' liz xa' lya wan', sa we wan' chan' xa'.

⁴⁰ Taga' go', ptosa' go', tak Xin' Mbi' ye'd sen' nandlid go' xgab sin Xa'.

Thi mos wen nde thi mos narax

41 Zyasa mnabdi's Pedr lo Jesus nchab:
—Xa' nyebe', ¿cho ben'ta lo ná' ndej la kwent re'
o lo reta mena?

42 Zyasa nchab Jesus:
—¿Cho nak mos tibla' ndo nde nzo xgab yek
na'? Lo mos ya tan'no xa' nyebe' re men liz xa',
sa ta' mos jwan' ndin' re men liz xa' wa xa' sen'
nchal hor wa xa'.

43 Nabe'z toz nda mos ya, sen' lo bere xa' nyebe'
lo mos, yosal xa' mos ngeli mos jwan' mtan'no xa'
mos.

44 Nipa na lo go', le' xwan' mos ya tob xa' mos
kenap mos reta jwan' ngeno xa'.

45 Per tez mos ya, ndli xgab sow'ra sin xwan' na
nde tyobte mos kin mos, mos bi nde mos got nde
tyobte mos wa mos, gu mos nit nde tyus mos.

46 Nde wiz sen' nandlid mos xgab zin xwan'
mos, nde hor jwan' nangembeta mos zin xa',
zyasa jwan' toz ta'pen xa' mos nde ko xa' mos ten'
nzo re xa' nandlid lazon' Dios.

47 Per mos jwan' mnela jwan' nchola's xwan'
mos, nde nandosa'd mos neka nxobyek mos
xwan' mos, mos ya, le'ka kin toz xa' mos.

48 Per mos jwan' namnedja jwan' nchola's xwan'
mos, nde mbli mos jwan' narax, mos ya mas lud
kin xa'. Nde mos jwan' mda' xwan' mos bro
yalnyebe' lo mos, mos ya, mas bro kwent nya'b
xwan' mos lo mos, nde mos jwan' mtan' xa' bro
jwan' lon', mas bro jwan' nya'b xa' lo mos ya.

Kwent chan' Jesus ak rol men

49 Zyasa nchab Jesus:

—Na ndal, sa tob na ki izyo, ¡Nde axta ndya'bla's na ya ndoyola izyo!

⁵⁰ Per nerla rid na thi yalti toz, ¡Nde jwan' toz ncho nabil lazo'n axta kebe' ri'd na yalti ya!

⁵¹ ¿Cho ndyak go' yalnabe'z ndalnon lo izyo re'? Nandalnot na yalnabe'z, che'la le'n ndal sa ak rol men.

⁵² Tak xata naya tyobte ak rol men, thi liz men nzo gay' xa', son xa' yo kon chop xa' nde chop xa' yo kon son xa'.

⁵³ Xud mdyen' yo kon mdyen' nde mdyen' yo kon Xud mdyen', xna' mdyen' yo kon mdyen got nde mdyen' got yo kon xna' mdyen', xna'yi' ngol yo kon ngol, nde ngol yo kon xna'yi' ngol.

Li be' men tyemp

⁵⁴ Nde nchab Jesus lo reta men:

—Sen' ngwi' go' ndeke xkow lad ned ncha'd wiz, mbez go': "yi lya", nde ndlyaga yi.

⁵⁵ Nde sen' nzyo'b mbi lad la, mbez go': "ak naso'" nde nchak naso'.

⁵⁶ ¡Makwin! Nchak ntakbe' go' jwan' lo be' nde jwan' lo izyo. ¿Nde nanchakta ntakbe' go' tyemp nzo go' naya?

Bsal'di's kon xa' ndebeyonoa

⁵⁷ ¿Kwandliy xana' le'ga go' koxyo go' kwan nak jwan' gal'?

⁵⁸ Tez xa' jwan' ndebeyonoa mbe' xa' la yolow, laja ndo rop go' ned, pken bsal'di's rop go' xa', sa na'taya'd xa' la lo juez. Nde tez na'tad lia, le' juez ta'ya'a lo xa' nak sin' nde xa' nak sin' na ke' xa' la lizyi'b.

59 Nde nipa na loa, na'ryo'ted la tya axta kebe' kix la re nak jwan' nda'b la.

13

La' men jwan' narax o lux men

1 Len' wiz ya ngwa pla men lo Jesus, ngwatej xa' xamod mnabe' Pilat, mbij xa' pla xa' lo xyon Galilea nde mkos xa' ren men ya kon ren ma' jwan' mbij xa' mda' xa' yon lo Dios.

2 Jesus mkab lo xa' nchab:

—¿Cho ndli go' xgab jwan' re' ngote xa' Galilea, tak mas nzo'b xken xa' lo temas men las xa'?

3 Na ni lo go', naktey, noga' go' tez na'lad go' jwan' narax ndli go' nde na'zed go' xgab go', no go' taga' lux go'.

4 ¿O ndyak go' re sin' son men jwan' nguj, sen' ngob yo gap toz tir ndab ta ndob yez Siloe, mas nchap xa' yalke ke re xa' nzo yez Jerusalen?

5 Na ni lo go', naktey, noga' go' tez na'lad go' jwan' narax ndli go' nde na'zed go' xgab go', no go' taga' lux go'.

Kwent chan' ya hig

6 Zyasa Jesus mdej thi kwent nagan lo re men, nchab Xa':

—Thi mbi' ngeno bin thi ya hig ten' nzobin lus ub xa', ngwa wi' xa' lo ya nyen' cho ndo nguda, nde na'ngazalta xa' nek thib ngud lo ne'y.

7 Zyasa nchab xa' lo xa' ta ngenap lus uba: "Wi' nea, ndala son lin', tibla' nchakwan na ngud lo ya hig, per nek thib gob na'ngasalta na ngud lo ne'y. Maska pcho'y; tak ben'ta nale ndoba."

⁸ Per xa' ngenap izyo ya nchab: "Xa' nyebe', bla' go'y lin' re'ta, sa tole'n yo xan' ne'y nde gon be'ba.

⁹ Ta'da ta'y ngud, per tez na'ta'dey ngud, zyasa cho' lay."

Jesus ntodan' thi ngol len' wiz ndryo'xkwen men

¹⁰ Len' wiz ndryo'xkwen men, Jesus ngelo' xki's Dios len' yo ten' ndyop xa' Israel,

¹¹ nde xij re mena nzo thi ngol, jwan' ndala sin' son lin' nayiz. Thi mbi narax mtoleng xis ngol, nde nek lud na'gakta ga'y.

¹² Sen' mbwi' Jesus ngol, mbrez Jesus ngol, nde nchab Jesus lo ngol:

—Ngol, se mbro'ngi'b la lo yis ndyak la.

¹³ Zyasa mxo'b Jesus ya' Jesus yek ngol, nde hor yaga mbwa' xis ngol nde mbli naro ngol Dios.

¹⁴ Per xa' nyebe' len' yo ten' ndyop xa' Israel, ngok nayi' xa', tak mtodan' Jesus xa' ya len' wiz ndryo'xkwen men, nde nchab xa' lo reta men nzi ty'a:

—Xop wiz nzo jwan' ndablo ke men sin', len' re wiz ya de' go' sa todan' Xa' go', nde na'yedta go' len' wiz ndryo'xkwen men.

¹⁵ Zyasa mkab Jesus lo xa':

—Makwin', ¿Cho nek thib go' nanxakta ngon na' o bur na', sa yano go' ma' gu ma' nit len' wiz ndryo'xkwen men?

¹⁶ Per ngol ta nde lo bin Abraham re', ndala sin' son lin' ntoti mbi narax ngol, ¿Cho na'gakta go'ngi'b na ngol lo yiz len' wiz ndryo'xkwen men?

¹⁷ Sen' nchab Jesus jwan' re', re xa' ta nayi' ya ndyola's xa', per reta men nale toz ngo lazo' xa' por re yalnaro jwan' ndli Jesus.

Kwent chan' mbis mostas

¹⁸ Zyasa nchab Jesus:

— ¿Kon cho thi jwan' lal nak ten' nyebe' Dios?

¿Kon cho kwan toyal kalal nay?

¹⁹ Le'y nak xaja thi mbis mostas, jwan' mblo bin thi xa' lo izyon xa' nde naro mxyena, ngoka thi ya nde re mbin ndoxkwa' ma' lye'd ma' lo re xod ya ya.

Kwent chan' levadur

²⁰ Nde bere nchab Jesus:

— ¿Kon cho kwan tedib jwan' kalal na ten' nyebe' Dios?

²¹ Ta naka, xa nak levadur jwan' nkos thi ngol kon son xi be' di harin axta kebes dib ko'b.

Yala naya

²² Nde sen' ndo Jesus ned nda Xa' yez Jerusalen, taja nda lo' Jesus xki's Dios lo re men, re yez nde re ranch ten' ndarid Jesus.

²³ Zyasa thi xa' mnabdi's lo Jesus:

—Xa' Nyewe', ¿cho nagabta men jwan' lya'?

Jesus nchab:

²⁴ —Pchal go' yote go' ro yala naya, tak nipa na lo go', bro toz men chal yotey per na'lid xa' gan.

²⁵ Nde sen' xa' nak xwan' yo, tyoli xa' tow' xa' ro yo nde re go' jwan' mbyan' le, kwes go' nde gab go': " Xwan' ná', bxal' go' ro yo lo ná'." Per xa' kab lo go': "Na'nyet na plo mbro' go'."

²⁶ Zyasa tyobte gab go': "Thita mda na' nde thita ngu' na' nde re lo xbi' yez na' mtote'd la men."

²⁷ Per Xa' kab lo go': "Nia na lo go', na'nyet na plo mbro' go'. Baxa wa go' men ndli jwan' narax nak go'."

²⁸ Tya gon go' nde te's kele go', sen' wi' go' Abraham, Isaac, Jakob nde reta xa' mbrid xki's Dios pola, nzi xa' ten' nyewe' Dios, nde go' mbyan' le.

²⁹ Nde ye'd re men ryo' dib nax izyo, nde tyob xa' ro mes ten' nyewe' Dios.

³⁰ Zyasa re xa' ta ndo axta xiska, xa' ya tyo ner nde le' xa' ndo ner, xa' ya yan' axta xis.

Jesus mbin' por men yez Jerusalen

³¹ Nde le'ga wiz ya mzin pla xa' fariseo, nchab xa' lo Jesus:

—Bro'te nche'ya, tak Herodes nchola's kuj la.

³² Zyasa Jesus mkab lo xa', nchab:

—Bya go' nde gus go' lo mbe'd taya: "Wi', naya nde ye' go'ten mbi narax nzo re men nde ntodan' na re men yis, nde wiz tolon rzin na."

³³ Per ndabloga ndan xned na naya, ye' nde wiz, tak na'ndabloda gaj thi profet ten' nanakta yez Jerusalen.

³⁴ ¡Men Jerusalen, men Jerusalen, go' jwan' nchuj re profet nde ngadke go' re xa' ntel' Dios jwan' ncha's xki's Dios! ¡Na'r toz gob ncholas na nthop na re xin' go', xaja ngidtan jwan' nthop re chuy bix len' xil' na'. Per na'ndoyalta go'!

³⁵ Bwi' go' nea, le' liz go' yan' nagan, nde nipa na lo go' nagwi'tra go' na axta kebe' sin wiz sen' gab go': "Nayon nak xa' nde lo le Xa' Nyewe'!"

14

Jesus mtodan' thib xa' ndyak yis ki

1 Thib wiz jwan' ndryo'xkwen men, Jesus ngwa tha liz thi xa' nyebe' lo re xa' fariseo, nde tipla xa' fariseo nzi la's xa' nyen' kwan li Jesus.

2 Nde ty a ndo thi xa' bi' ndyak yis ki.

3 Zyasa mnabdi's Jesus lo re maestr nchak ley nde lo re xa' fariseo:

—¿Cho gal' nak todan' men thi xa' nayiz len' wiz ndryo'xkwen men?

4 Per na'nkapta xa'. Zyasa mxen Jesus ya' xa' yisa, mtodan' Jesus xa' nde mbloned Jesus xa', ndya xa'.

5 Nde nchab Jesus lo re xa':

—¿Xanya thi go', tez le'xa len' wiz ndryoxkwen men gab thi bur go' o thi ngon go' len' poz, cho na'koted go' ma'?

6 Nde ngen kwan ngak nkab xa' lo Jesus.

Re xa' ncha lo yalselya'

7 Lo mbwi' Jesus lo re xa' nde lo fyest, xa mbi xa' re yasil nzi axta lo tyob xa', sa wa xa', zyasa mda' Jesus thi kwent lo xa':

8 —Sen' kwes thi men go' ya go' lo yalselya', na'kwid go' ten' ndyob xa' ntak tyob go', tak ndaga sin thib xa' nde lo yalselya' jwan' mas ntak lo go',

9 nde xa' jwan' ta mbrez go' lo yalselya' ya, bike xa' gax lo go' nde nye xa' lo go': "Bta' go' ten' ndob go' re' tyob xa' re'." Zyasa nyata lo go' tyola's go' nde yatob go' axta xis.

10 Mbay le' go' sen' kwes xa' go' lo yalselya', wa tob go' axta xiska, sa sen' nde xa' jwan mbrez go', nye xa' lo go'. "Amig, de' go' tyob go' xij re xa' ntak re'." Zyasa ntak go' lo re xa' nzino go' ro mes.

11 Tak xa' nchak naro, xa' ya ryo' yanthon, nde xa' jwan' nanchak naroda xa' ya ak naro.

12 Noga' nchab Jesus lo xa' ta mbrez Jesus lo fyest ya:

—Sen' kwes la men lo yalwa, na'kwesta la xa' nak amig la, nek re wes la, nek re taa nde nek re xa' rik jwan' nzo gax liz la; tak reta xa' re', no xa' kwes xa' lu lo yalwa chan' xa', sa yotay nde tamod yaxa.

13 Le' sen' ndlia thi fyest, brez re xa' prob, re xa' na'ngenta thi nin', ngenta thi yan', re xa' ngob nin', nde re xa' nglwe.

14 Sa nabe'z toz yaa, tak xa' re' na'gakta kix xa'y loa. Per Dios ta'y loa sen' ryo'xban re xin' Dios.

Thi kwent chan' thi rzye'

15 Sen' lo mbin thi xa' ndob ro mes kon Jesus jwan' nchab Jesus, nchab xa' lo Jesus:

—¡Nabez toz nda xa' jwan' wa ro mes ten' nyebe' Dios!

16 Zyasa nchab Jesus:

—Thi mbi mda' thi rzye' thoz wa re men, nde mbrez xa' bro thoz men.

17 Sen' ngoxob hor ya rsye'y, mtel' xa' mos xa', sa yatne mosa lo re xa' ta mbrez xa' ya: "De' go', tak nzisa'la rzye'."

18 Per reta xa' mdobte, mtob ro choja jwan' sa nayad xa'. Xa' ner nchab: "Nya'b na loa gab la lo xa' nyebe' loa, penta mxin' thi izyo nde nakin' ya wi' ney."

19 Nde tedib xa' nchab: "Na penta mxin gay' yunt ngon, nde nakin' nda wi'n nyen' cho ndli ma' sin'. Nyab na loa ta gab la lo xa' nyebe' loa."

²⁰ Nde tedib xa' nchab: "Na ngolo mpselyan, jwan' nasa na'lit na gan yan."

²¹ Sen' mbere mos nchab mos reta jwan' na, lo xa' nyebe' lo mos. Zyasa mxi lazo' xa' nyebe', nde nchab xa' lo mos: "Bken wa re ned ro, re len' yez nde waxi' re xa' prob, re xa' ngenta nin' nde yan', re xa' syeg nde re xa' renk."

²² Sen' mbere mos nchab mos: "Xa' nyebe' mblia na re jwan' mnebe' go' lon, per tata ben' nalaja."

²³ Zyasa nchab xa' nyebe' lo mos: "Wa re ned ro, nde re ned bix, nde le'ka bchal xa' sa ye'd xa', sa se liz na.

²⁴ Tak nipa na lo go' nek thib xa', ta mbrez na nera', na'warzye'da jwan' mdoxkwani."

Xa ne naka tyonke men xis Jesús

²⁵ Men toz tir ndenke xis Jesus, nde mbyek Xa' nchab Xa' lo re men:

²⁶ —Tez cho go' nchola's tyonke xis na, ndablo mas ke' lazo' go' na, ke xud go', xna' go', xa' got go', re xin' go', re wes go', re ptan' go' nde le'ga le' yalnaban chan' go', sa li go' gan gak go' xin'te'd na.

²⁷ Nde tez na'taya'd lazo' go' rid go' pen xaja' men ne' kruza nde na'tyonked go' xis na, na'lid go' gan ak go' xin'te'd na.

²⁸ Tez cho thi go' nchola's toxkwa' thi yo na'r toz xta', ¿Cho nanerta tyob go' li go' xgab sa ko' go' kwent, nyen' cho tal tmi talo go'y?

²⁹ Ndaga na ben'ta mdixsa' go' xan' yo, nde na'ndlid go' gan ngaloy, reta men jwan' wi'y xino xa' go',

³⁰ nde gab xa': "Xa' ba mdobte toxkwa' xa' liz xa', nde na'ndlid xa' gan ngaloy."

³¹ Nde taga' cho rey, sen' nda xa' lo byo sa yo xa' kon tediba rey, ndablo nerla li xa' xgab, ¿Cho tak yo si' mil sondad xa' kon thibwal mil sondad jwan' nde kon tedib rey?

³² Nde tez mne xa' na'lid xa' gan, sen' tata ben' ndo tij tedib rey, tel' xa' pla men xa' yana'b lo tedib rey ya, sa toyal xa' kwent.

³³ Taga', tez cho thi go' na'lada re jwan' ngeno go', na'lida go' gan ak go' xin'te'd na.

Sen' nanazigta ted

³⁴ Wen nak ted, per tez tya'b naziga, ¿xamod ak nasiga tedib gob?

³⁵ Nde na'lid sin'na, nekla li sin'na par be'b, ben'ta yobiy, tez ndob nza go', par gon go' jwan' re', bin go'y.

15

Kwent chan' mbakxil' jwan' mdyab

¹ Reta xa' jwan' nthop tmi low par yez Rom, nde re men nzo'b xkena mbike xa' sa gon xa' jwan' ndej Jesus.

² Re xa' fariseo nde re maestr nchak ley ngoxyo xa' Jesus nde nchab xa':

—Mbi' re' nkata kon re xa' nzo'b xken na' nde nchano xa' xa'.

³ Zyasa mdej Jesus thi kwent nagan lo xa':

⁴ —¿Cho thi go'ba, ngeno thib ayo' mbakxil' nde tez tya'b thi ma', cho na'lad go' thi thap gal nzo tsin' thap ma' len' wan nde yakwan' go' ma' ta mdyaba, axta ke yosal go' ma'?

⁵ Nde sen' zyal go' ma', nawe toz yo lazo' go' we go' ma' yen go',

⁶ sen' sin go' liz go', thop go' re amig go' nde re xa' nzo gax liz go', nde gab go' lo xa': "Blo nale lazo' go' kon na, tak mzyala mbakxil' na ta mdyaba."

⁷ Nin lo go' taga' mas ncho yalnale lo be' por thib xa' nzo'b xken na', lo nzye' xgab xa' nde ndla' xa' jwan' narax, ke re thap gal nzo tsin' thap xa' jwan' gal' ndo nde nanakin'ta zye' xgab xa' nde la' xa' jwan' narax.

Kwent chan' thi tmi mdyab

⁸ Taga', ¿cho thi ngol ngeno si' tmi nde mta'b ngol thiba, cho nangista ngol ki nde ndlo'b ngol yo, jwin ndryal ngol nkwan' ngola axta kebe' yosala?

⁹ Nde sen' yosala, nthop ngol re xa' nsal'ta ngol nde re xa' nzo gax liz ngol, nde gab ngol lo xa': "Blo nale lazo' go' kon na, tak ngosal na tmin na ta mtab na ya."

¹⁰ Nde nin lo go', taga' ncho nale lazo' re anj chan' Dios sen' thib xa' nzo'b xken na', nzye' xgab xa' nde ndla' xa' jwan' narax.

Kwent chan' thi mdyen' ndri'dcho tmi

¹¹ Noga nchab Jesus:

—Thi mbi' ngeno chop xin' bi' na',

¹² nde or yen' nchab lo xud na': "Xud na, pta' jwan' nda'blo ak chan' na." Zyasa mdi'd xa' chen' xa' lo rop xin' xa'.

¹³ Mbrid ta pla wiz, le' xin' xa' or yen' na, mthor reta jwan' mda' xa' lor, nde ndar tij, xa'la yez, nde

tya mbri'dchor tmin or lo re jwan' narax ngoxte lir.

¹⁴ Nde sen' mblu'xla or re tmin or, ngo thi win toz yez ya, nde mdobte ndya win lor.

¹⁵ Zyasa ngwa kwan' or sin'lo thi xa' yez ya, nde xa' ya mtel' or ya kenap or nguch.

¹⁶ Nde ndyan' toz or, nchola's or war jwan' ncha nguch, tak ngen cho ta' jwan' war.

¹⁷ Zyasa mblir xgab: "¡Plopa re mos nge sin' liz xud na, nde axta ndryo' xo'b jwan' ncha re mos, nde le' na mer gaj na win nche'ya!

¹⁸ Mas beren liz xud na, nde gab na lo xa': ¡Xud na, mblin jwan' narax loa nde mblin jwan' narax lo Dios!

¹⁹ Nanzal'ta na ko'lea na xin' la; blilal na xaja thi mos la jwan' nge sin' loa."

²⁰ Zyasa mxen or ned, ndyar liz xud or.

Sen' tata ben' tij nder, mbwi' xud or or, mblat lazo' xa' or, mke' xa' karel nda xi' ned xa' or, mde's xa' or, nde mda xa' chut kwat or.

²¹ Zyasa nchab or, lo xud or: "Xud na, mblin jwan' narax lo Dios nde mblin jwan' narax loa; nanzal'ta na ko'lea na xin' la."

²² Per xud or nchab lo re mos xa', "Bken go' waxi' go' lar wen bok xab go' or, blo go' thi ani kwen ya'r nde blo go' yayid nir.

²³ Nde waxi' go' thi ngon mas nacha nde bij go' ma' wan' nde lin' fyest.

²⁴ Tak xin' na re' ngujla or, nde naya naban or, mdyab or, nde naya ngosal or." Zyasa mdobte mbli xa' fyest.

²⁵ Nde laja, le' xin' xa' or gox naxte lo sin' wan. Sen' mberer liz or, lo ndo sin gax or yo mbin or,

nge ke' xa' di nde nzo kani.

²⁶ Zyasa mbrez or thi mos nde mnabdi's or lo mos, cho kwan nchak.

²⁷ Mos mkab: "Wes la mbere nde xud go' mnibe' gaj ngon mas nacha', tak or wes la wen mberer nde nadan' or."

²⁸ Per wes or, or goxa, ngok nayi', nde nan-cholasta or yoter len' yo, zyasa mbro' xud or, ngwayab xa' lor, sa ye'd or yoter len' yo.

²⁹ Zyasa nchab or lo xud or: "Bwi' pla lin' ndo lin sin' loa, nde thibla' nxo'byek na la, nde nekla thi chib namdat la, par tyoxkwa' thi komid wanon re xa' nzal'tan.

³⁰ Nde naya mzin xin' la jwan' mblux reta tmin la lo re ngol ntho lad na' nde lo re jwan' narax, nde mbij la ngon mas nacha par or."

³¹ Zyasa nchab xud or: "Xin' na lu thibla nzo lon, nde reta jwan' ngenon nak chan' la.

³² Per naya ndablo konale lazon' nde lin' fyest, tak wes la, ngujla nde naya naban or, mdya'b or nde ngosal or."

16

Kwent chan' thi xa' nale'da nke sin'

¹ Jesus mda' thi kwent lo re xin'te'd Jesus, nchab Xa':

—Ngo thi xa' rik mkeno thi mos jwan' ndowi' re chan' xa', nde ngwa yab men lo xa' rika, le' mos ndowi' chan' xa' ya, ndoja ndlux mos re chan' xa'.

² Zyasa mbrez xa' rika mos ya; nde nchab xa' lo mos: "¿Cho kwan nak jwan' nchon na ndo linoa re chan' na? Btej lon xamod ngea sin', tak na'tatra na sin' kea.

³ Zyasa mbli mos xgab: ¿Cho kwan lin naya, tak xa' nak chan' sin' na'tatra xa' sin' ke'n? Na'xektra na lin sin' wan, nde ndyolas na nya'b na gon.

⁴ ¡Aa! Mnea na kwan lin', sa yo men ta' liz na' kwed na sen' mkib xa' sin' lon."

⁵ Zyasa mbrez mos, thib thiba xa' jwan' nda'b lo patron mos, nde nchab mos lo xa' ner: "¿Plopa nda'b la lo patron na?"

⁶ Le' xa' nchab: "Ndab na thiba ayo barril aseit." Zyasa nchab mos lo xa': "Nche' xke's la jwan' ndob kwent la, bton' thib ayo' barril aseyt jwan' ndob lo ney, nde ben'ta btob cho'psi' barril aseyt lo ney."

⁷ Nde nchab mos lo tedib xa': "Mbay lu, ¿plopa ndab la lo patron na?" Xa' ya nchab: "Thib ayo' sak trig nda'b na." Zyasa nchab mos lo xa': "Nche' xke's la jwan' ndob kwent la, nde ptob ben'ta thap gal sak trig lo ney."

⁸ Nde xa' rika wen mbwi' xa' jwan' mbli mos narax re', lo xa' mkwan' mos mod mbli mos. Tak mas nata yek re men lo izyo re', par lo re jwan' lo izyo re', ke re men naxte lo xni chan' Dios.

⁹ Na ni lo go', no go' bli rsin' go' tmin go' nde re jwan' nchap go' lo izyo re', sa li go' gan amig, sa sen' lo mbre tmin go', ngeno go' cho ta' ten' kwed go' lo be'.

¹⁰ Xa' jwan' naxut ndli rsin' lud jwan', taga naxut ndli rsin' xa' jwan' bro; per xa' jwan' narax ndli rsin' jwan' lud, taga narax li rsin xa' jwan' bro.

¹¹ Jwan' nasa tez nanaxuta ndli rsin' go' tmi nde re jwan' ngeno go' lo izyo re', ¿cho li lazon' gal' li rsin' go' re jwan' liga ntak toz?

12 Nde tez nandlid go' jwan' gal' lo jwan' nanakta chan' go', ¿Xomod li lazo' men li go' jwan' gal' lo jwan' nak chan'pa go'?

13 Ngen cho mos li gan ke sin' lo chop xa' nak xwan' sin', tak gi'no xa' thi xa' nde ke' lazo' xa' tedib xa', o li xa' sin' lo tib xa' nde la' xa' tedib xa'. Ngen cho men li gan li sin' lo Dios nde nyalo xa' yalrik.

14 Lo mbin re xa' fariseo jwan' nchab Jesus, mxi'no xa' Jesus tak ndyabla's toz re xa' tmi.

15 Zyasa nchab Jesus lo xa':

—Go' ba, wen toz go' lo re men ndyak go', per Dios nzolo lazo' go', tak jwan' mas ntak lo men, Dios ngo'tala.

Ley chan' Moises nde yalnyebe' chan' Dios

16 Nde nchab Jesus: Ley chan' Moises nde re jwan' mblo' re profet ngexobyek xa'y axta sen' mbye'd Juan. Xata zya mdobte mbrya's di's wen chan' Dios, nde reta men nchal yote ten' nyebe' Dios.

17 Mas nale' dyon' be' nde izyo, ke thi di's nge lo ley, retay atakey xaja nchab lo ley.

Jesus ndlo' yalke ndla' men sal' men

18 Reta xa' bi' jwan' ndla' ngol na', nde nselya' xa' kon tediba' ngol, yalke nchap xa' lo Dios, nde xa' jwan' nselya' kon ngol ta mbla' xa' bi' ya, taga yalke nchap xa'.

Kwent chan' ti xa' rik nde Lazaro

19 "Ngo thi xa' rik, nchok lar nawe nya nde lar nap, nde reta wiz ndli xa' fyest nde nab jwan' wen ngo xa' mes.

²⁰ Nde noga' ngo thi xa' prob ndole Lazaro nde
ndo ye's dib lad xa', ndyob xa' izyo ro yalan xa'
rika.

²¹ Nde ndya'bla's xa' wa xa' jwan' nchab ro mes
xa' rik sa se xa' nde axta re mbak mbike lo xa'
ndyup mbak re ye's ndo lad xa'.

²² Per thib wiz nguj Lazaro xa' nalat ndyaka,
nde re anj chan' Dios mbe' Lazaro ten' nzo Abraham.
Nde noga xa' rika nguj nde mka's men xa'.

²³ Nde sen' nzo rik ye'r abil, nzo xa' lo pen,
zyasa mblit lo xa', nde tij mbwi' xa' Abraham, nde
Lazaro ndo lad Abraham.

²⁴ Zyasa mbrez yaj rik lo Abraham nchab: "¡Xud
na Abraham, blat lazo'a na! Ptel' Lazaro sa gas xa'
xi kwen ya' xa' len' nit nde ye'd tayal xa' los na, tak
na'xektra na lo bel re'."

²⁵ Per Abraham nchab: "Xin' na, ptela's ke bro
jwan' mkenoa nde wen mban la lo izyo, nde mbi'
re' mbri'd yalti nde ngen kwan mkeno xa'. Per
naya nawe nzo xa' nche', nde le' lu nzo lo pen.

²⁶ Nde parka nzo thi xlaj toz jwan' ngen cho gak
rid, xij na', nde tenye xa' nzo nche'ya nchola's xa'
ya xa' ten' nzo'a, na'gakta rid xa', nde xa' nzo ten'
nzo'a ba, na'akta rida xa' sa ye'd xa' ten' nzo ná."

²⁷ Zyasa nchab xa' rik lo Abraham: "Nya'b na
loa xud na, ptel' Lazaro ya xa' liz xud na,

²⁸ tak tya ngenon gay' wes na, sa ta' Lazaro
kwent lo xa', sa na'yeta xa' ten' nzon lo pen re'!"

²⁹ Abraham nchab: "Ngenoa xa' re jwan' mke'
Moises lo ye's, nde re jwan' mke' re profet lo ye's
¡Ndablo xo'byek xa'y!"

³⁰ Per xa' rik nchab: "Xud na, Abraham, pa
li lazo' xa'y, per tez thi xa' ngujla ryo'xban nde

ryo' to xa' lo xa', zyasa tli lazo' xa' Dios nde tse' xgab xa'."

³¹ Per Abraham nchab lo xa' rika: "Tez na'xobyekta xa' jwan' mke' Moises, nde re profet, taga' na'lid lazo' xa'y, te'nyega ryo'xban thi xa' nguj."

17

Nathoz nak gab men lo jwan' narax

¹ Jesus nchab lo re xin' te'd Jesus:

—Tibka nzo jwan' li sa gab men lo jwan' narax, per *jin*alat nya men li gab ta men na' lo jwan' narax!

² Mas jwin nda xa', tyobdo' thi ke nto' men jwan' yen xa' nde yobi xa' len' nitto', ke li xa' gab ti men lo yalke.

³ Pkenap go' lazo' go'.

"Tez cho ta go' mbli jwan' narax lo go'; brez go' yek xa', tez zye' ak xa' la' xa' jwan' narax, ptori'd go' yek go' jwan' mbli xa' lo go'.

⁴ Nde te'nye gaz gob li xa' jwan' narax lo go' len' wiz, nde tez gaz gob nde xa' lo go' nde nye xa' lo go': "Nalitra nay", ptori'd go' yek go' jwan' mblino xa' go'.

Bli sa masra' li lazo' na' lu

⁵ Zyasa nchab re xin'te'd Jesus lo Jesus:

—Bli sa masra' li lazo' ná' lu.

⁶ Zyasa nchab Jesus:

—Tez ndli lazo' go' Dios, masa thi jwan' lud xapa thi mbis mostaz, toyal gab go' lo ya re': "Byi'b nche'ya nde btob len' nitto", txo'byeka go'.

Xa ndablo li mos

7 Nde nchab Jesus:

Tez thi go' ba ngeno thi mos, jwan' penta mbere ngwa sin' wan o ngwa kenap re ma', le' hor mbere xa' lo sin', ¿Cho tab go' lo xa': "Ptob sa waa?"

8 Che'la, gab go' lo xa': "Ptoxkwa' jwan' wa rzye'n, pse' xab la nde ptosa' sa koa jwan' wan nde jwan' gun, sen' mne mdan sera' waa nde gua."

9 ¿Nde cho mda' go' dyux lo mos lo mbli mos re jwan' mnebe' go'? , nda lazo'n namda'd go' dyux lo xa'.

10 Taga' go', ngolo mbli go' re jwan' mnibe' Dios lo go' li go', zyasa gab go': "Mos ngen cho jwis nak ná', tak ben'ta mbli ná' sin', jwan' mnibe'ta xa' lo ná' ndli ná'."

Jesus mtodan' si' xa' ndyak ye's ya's

11 Laj ndo Jesus ned ndya Xa' yez Jerusalen, ndari'd Xa' xij xyon men Samaria nde xyon men Galilea.

12 Nde sen' ndozin Jesus thi yez lud, mbro' si' xa' bi' ndyak ye's ya's lo Jesus, nde re xa' ya tijra' mbre xa',

13 mbrez yaj xa', nchab xa':

—¡Jesus, Maestr, blat lazo'a ná'!

14 Sen' mbwi' Jesus re xa', nchab Jesus lo xa':

—Wa go' sa wi' nglwey' go'.

Nde laj ndo xa' ned, mbyak xa' nde mbyan' nambi bel' xa' lo yis ndyak xa'.

15 Nde thib xa' ya, sen' mne xa' mbyak xa', mbere xa' nde le'ka ne mbrez xa' nde mbli naro xa' le Dios.

16 Nde mdoxub xa' lo Jesus, axta mdin' yek xa' izyo, nde mda' xa' dyux lo Jesus. Nde xa' re', nak xa' yez Samaria.

17 Zyasa nchab Jesus:

—¿Cho nakta si' go' jwan' mbyan' nambi bel' na' nde mbyak lo yis? ¿Mbay ma thi ye' xa' sa?

18 ¿Cho ben'ta thib xa' thiblada mbere nde linaro xa' le Dios?

19 Zyasa nchab Jesus lo xa':

—Btoli nde bya; Tak mbli lazo'a Dios jwan' na mbyak la.

Xamod ak sen' nyebe' Dios

20 Zyasa re xa' fariseo mnabdi's lo Jesus, pol sin yalnyebe' chan' Dios, zyasa mkab Jesus lo xa':

—Yalnyebe' chan' Dios, na'aktey thi jwan' toyal wi' reta mena sen' sina.

21 Ngen cho gab: "le'y nche'ya" o "le'y ba", tak yalnyebe' chan' Dios ndola xij go'.

22 Zyasa nchab Jesus lo re xin'te'd Jesus:

—Tsin wiz, sen' nchola's go' wi' go' thi wiz chan' Xin' Mbi, per na'wi'd go'y.

23 Nde ryo' pla xa' nye lo go': "Le' Xa' ndo nche'ya", o "le' Xa' ndo ba", per na'yad go' nde na'tyonked go' xis xa'.

24 Tak xaja ndlo' ncho xni belti dib lo be', taga' ak Xin' Mbi' sen' sin wiz ye'd Xa'.

25 Per ner nakin' ri'd Xa' bro toz yalti nde kotal re men nzi naya Xa'.

26 Ta xa ngok len' wiz sen' ngo Noe, taga' ak wiz sen' ye'd Xin' Mbi'.

27 Len' re wiz ya ncha xa' nde nchu' xa', nselya' xa', nde nda' xa' xin' got xa' sa selya'r, axta mzin wiz sen' ngo Noe len' bark, nde mdobte nde nit toz tira, nde reta men mblux.

²⁸ Nde taga' ngok len' re wiz ngo Lot: Re men ncha xa' nchu' xa', ndi' xa' nde ntho' xa', ngo xa' bin nde nta' xa' yo.

²⁹ Per wiz sen' mbro'te Lot yez Sodoma, mbro' bel lo be' xaja yike ba, nde mbluxa reta men yez Sodoma.

³⁰ Nde taga' yotey len' wiz sen' ryoto' Xin' Mbi'.

³¹ Wiz ya, xa' jwan' ndo yek yo, nalyad xa' ya xi' xa' chan' xa' nzi len' yo, nde re xa' ndo len' wan na'bereda xa' liz xa'.

³² ¡Ptela's go' jwan' ngote ngol Lot.

³³ Xa' jwan' nkelo tola' yalnaban chan' na', xa' ya che' ta'ba, per xa' jwan' ta'b yalnaban chan' na' lo ndli lazo' xa' na, xa' ya che' tola'y.

³⁴ Nin lo go', yal' ya nzi yat chop xa' lo ka, thib xa' yo', nde tedib xa' ba'.

³⁵ Nde chop ngol thita nge yu', thib xa' yo' nde tedib xa' ba'.

³⁶ Nde chop xa' bi' nge sin' wan; thib xa' yo' nde tedib xa' ba'.

³⁷ Zyasa mnabdi's re xin'te'd Jesus, nchab xa':

—¿Xa' Nyebe', plo ak re jwan' re'?

Jesus mkab lo xa', nchab:

—Ten' nax ma' nguj, tya ndyope re ngol.

18

Kwent nagan chan' thi ngol nguj sal' na'

¹ Jesus mda' thi kwent nagan, sa lo' Jesus xamod ndablo tibla' todi'sno men Dios nde sa na'lyayod men.

² Nchab Jesus:

—Thi yez ngo thi juez, jwan' nanzepta lazo'n Dios neka ndyo xa' re men.

³ Le'ga yez ya ngo thi ngol nguj sal' na', jwan' ngyo kon tediba xa' nde nchana'b ngol lo Juez sa nya'b juez kwent lo xa' ta ndabeyono ngol la.

⁴ Nde bro tyemp mkete ngol lo juez per na'goxyod juez jwan' nya'b ngol, ya lulka sa mbli juez xgab: Nanzepta lazo'n Dios nde neka ndyon men,

⁵ per ngol re' thibla' ndota' ngol xyan yek na, mas la'ston ngol, sa na'yetra ngol lon, tak yoloba yoche lazo'n.

⁶ Zyasa nchab Jesus:

—Bin go' jwan' nchab juez narax naka.

⁷ ¿Nde cho ndyak go' na'lastod Dios re xa' jwan' mblí Dios, jwan' nya'b lo Dios yal' ndlya be? ¿Cho ndyak go' na, sow' toz kab Dios lo xa'?

⁸ Na ni lo go', Dios naxax la'sto Xa' go'. Per sen' ye'd Xin' Mbi', ¿Cho ben' tasal xa' men jwan' ndli lazo'n Dios lo izyo re'?

Kwent nagan chan' xa' fariseo nde xa' nya'b tmi low

⁹ Jesus mda' kwent chan' pla xa', jwan' ndli xgab nak xa' men gal', nde ngotal xa' temas men:

¹⁰ —Ngo thi wiz, ngoxo'b chop xa' bi' yodo', sa todi'sno xa' Dios: Thib xa' nak xa' fariseo, nde tedib xa' nak, xa' nya'b tmi low.

¹¹ Le' xa' fariseo ndo li, nde ndotodi'sno xa' Dios nchab xa': "Dios, tan dyux loa tak nanakta na xaja temas men, re men wan', re men ndli jwan' narax, re men ndyen ngol xa'ga' men, nde neka nak na xaja xa' ta nya'b tmi low ndo ba.

¹² Na ndli yalse chop gob len' sman nde ndan dyesmo lo reta jwan' ndlin gan."

13 Le' xa' nya'b tmi lowa, mdo tij xa', nde neka ndlit xa' lo xa' wi' xa' lo be', ben'ta nginya' xa' lazo' xa' nde nchab xa': "¡Dios, blat lazo'a na, tak na nak xa' nzo'b xken na!"

14 Na ni lo go', le' xa' nya'b tmi low, sen' ndya xa' liz xa', mton'ka Dios xken xa', per xa' fariseo na'nton'ta Dios xken xa'. Tak xa' nchak naro, xa' ya ryo'yanthro, per xa' nanchaknaroda, xa' ya ak naro.

Jesus nxo'b ya' yek or bix

15 Taga' mzin re men ndeno re or bix lo Jesus, sa xo'b ya' Jesus yek or, per sen' mbwi' re xin'te'd Jesus jwan' re', mdobte mbrezno xa' re men ndeno re or bixa.

16 Le' Jesus mbrez re or bix nde nchab Jesus lo xin' te'd Jesús:

—Bta' go' di's ye'd re or bix lon, nde na'kad go' di's, tak ten' nyebe' Dios nak par reta men jwan' nak lazo'n xaja re or bixa.

17 Nde gal' di's nin lo go', xa' jwan' nankaya'd yalnyebe' chan' Dios, xaja or bix, na'yoted xa' ten' nyebe' Dios.

Thi mbyo rik

18 Thi mbi' nak kabes mnabdi's lo Jesus:

—Maestr wen, ¿Kwan ndablo lin sa kayan yalnaban adi'?

19 Jesus nchab:

—¿Kwan liy ngo'lea na xa' wen? Ngen cho wen nak, ben'ta thita xa' wen nzo, xa' ya nak Dios.

20 Mnea la re jwan' nyebe' xki's Dios: "Na'tyenta la ngol jwan' nanakta ngol la, na'kuja la men,

na'liwan'ta la, na'nit la di's kwin' xis nek thib men,
xo'byek xud la nde xna'a."

21 Le mbi' ya nchab lo Jesus:

—Reta jwan' re' nxobyek na xata lud na.

22 Sen' mbin Jesus jwan' re', nchab Jesus lo xa':

—Thipta jwan' nchak jwad lia, ptho reta jwan'
ngenoa nde pta' tmi lo re xa' prob. Tamod sa
kenoa yalrik lo be' sera' de' sa tyonkea xis na.

23 Per sen' mbin xa' jwan' re', ngo nabil lazo' xa',
tak xa' rik toz xa'.

24 Sen' mbwi' Jesus ngo nabil lazo' xa', nchab
Jesus:

—¡Ne toz yote thi xa' rik ten' nyebe' Dios!

25 Tak mas nale' rid thi kamey len' ye'r yagux,
ke rid thi xa' rik ten' nyebe' Dios.

26 Zyasa re xa' mbin jwan' re' nchab xa', ¿Cho li
gan lya' sa?

27 Zyasa nchab Jesus:

—Re jwan' ta na'akta li men, Dios tak li.

28 Pedr nchab lo Jesus:

—Ná' mbla' ná' reta jwan' ngeno ná' sa tyonke
ná' xis la.

29 Zyasa nchab Jesus lo xa':

—Lipa nin lo go', xa' jwan' mbla' liz na', mbla'
sal' na', mbla' wes na', mbla' xud na', mbla' xin'
na', por yalnyebe' chan' Dios,

30 xa' ya kaya' mas yalwen naya, nde mas
yoloba kaya' xa' yalnaban adi'.

Tedib gob mdej Jesus gaj Jesus

31 Zyasa xa'ta mbrez Jesus re tib sen xin'te'd
Jesus, nde nchab Jesus lo xa':

—Naya ndan' yez Jerusalen, ten' ak reta jwan' mke' re profet yate Xin' Mbi'.

³² Tya taya' xa' xa' lo ya' re xa' nanakta xa' Israel. Xa' ya xino xa' xa', lo's xa' xa' nde suk xa' lo xa'.

³³ Kin xa' xa' nde kuj xa' xa'; per yaxob mbyon wiz ryo'xban xa'.

³⁴ Per nek lud na'ngyenta xa' jwan' nchab Jesus lo xa', ana'nye xa' jwan' nchab Jesus lo xa', tak jwan' nagan yen mena.

Jesus mtodan' thi xa' syeg

³⁵ Sen' nde sin gax Jesus yez Jerico, tya ndob thi xa' syeg ro ned, ndob na'b gon.

³⁶ Sen' mbin xa' ndarid men toz tir tya, mnabdi's xa', ¿Cho kwan ndoyak?

³⁷ Zyasa nchab men lo xa', Jesus Nazaret ndarid nche'ya.

³⁸ Zyasa mbrez yaj xa' syega, nchab xa':

—¡Jesus, xa' nde lo bin David, blat lazo'a na!

³⁹ Nde re xa' nda siblo lo Jesus, mtokox xa' xa' syega, sa na'kwesta xa', per che'la masra' ne mbrez xa':

—¡Xa' nde lo bin David, blat lazo'a na!

⁴⁰ Zyasa ngoto Jesus, nde mnebe' Jesus ye'dno men xa' lo Jesus, sen' mzin xa' lo Jesus, mnabdi's Jesus lo xa':

⁴¹ —¿Cho kwan nchola's la lin loa?

Zyasa mkab xa' syega nchab xa':

—Xa' Nyebe', na ncholas yoni lon.

⁴² Jesus nchab lo xa':

—¡Le' loa yoni! Tak lo mbli lazo'a na, mdyan' la.

⁴³ Zyaga ngoni lo xa' syega, mdonke xa' xis Jesus nde mbli naro xa' le Dios. Nde reta men jwan' mbwi' jwan' ngok, no xa' mbli naro xa' le Dios.

19

Jesus nde Zaqueo

¹ Lo ngote Jesus len' yez Jerico, ndaridndab Jesus len' yez,

² nde ty a nzo thi mbi' rik ndole Zaqueo, xa' ya nak xa' nyebe' lo re xa' nya'b tmi low,

³ nde nchola's Zaqueo wi' xa' Jesus. Per na'gakta wi' xa' Jesus, tak bro thoz men nde Zaqueo xa' lud xa'.

⁴ Jwan' nasa mke' xa' karel, mziblo xa' nde ngwap xa' thi lo ya ndole sicomoro, sa toyal wi' xa' Jesus, tak ty a ridnda'b Jesus.

⁵ Sen' ndarid Jesus ty a, mblit lo Jesus lo ya nde mbwi' Xa' nzo Zaqueo lo ya, nde nchab Xa' lo Zaqueo:

—Zaqueo nabanka bla, tak naya nakin' kwed na liz la.

⁶ Zyasa le' Zaqueo naban mbla xa', nde nale toz ngo lazo' xa' mbe' xa' Jesus liz xa'.

⁷ Sen' mbwi' re men jwan' re', mdobte narax mdodi's xa' xis Jesus nchab xa', Jesus nda sa kwed Jesus liz thi xa' nzo'b xken na'.

⁸ Zyasa mdoli Zaqueo nde nchab Zaqueo lo Jesus:

—Xa' Nyeba', wi' nea, reta jwan' ngenon tan rola lo re xa' prob; nde tez mbli wan' na cho lo men, zireney masra' thap gob.

⁹ Jesus nchab lo xa':

—Naya mzin wiz lya' re men nzo yo re', lo ta no mbi' re' nde lo bin Abraham.

¹⁰ Tak Xin' Mbi' nde Xa' sa kwan' Xa' nde tola' Xa' re men mdya'b.

Kwent nagan chan' tmi

¹¹ Laja nzi yon reta men jwan' ndej Jesus, Jesus mda' thi kwent nagan lo xa', tak ndosin gaxla Jesus yez Jerusalen, nde re men ndli xgab le' yalnyebe' chan' Dios ndosin gaxtirla.

¹² Zyasa nchab Jesus lo xa':

—Ngo thi xa' ntak toz, mbro' nda tij lo xa'ga xyon men, sa tya kaya' xa' yalnyebe' ak xa' rey, sera' bere xa'.

¹³ Sen' tera' ryo' xa', mbrez xa' si' mos xa', nde mda' xa' bro tmi lo kad thib mos, nde nchab xa' lo mos: "Bli ni' go' tmi re' sin', axta kebe' beren."

¹⁴ Per re men las xa', ngi'no men xa', nde mtel' re men las xa' pla men ndyaga tya, yayab: "Na'nchola'sta ná' xa' re' ak rey lo ná'."

¹⁵ Per mkaya' xa' yalnyebe' ngok xa' rey, nde sen' mbere xa' las xa', mnebe' xa' kwes men re mos xa' jwan' mda'ya' xa' tmi lon' ya, sa nye xa', plopa mxyen tmin xa' lo mbli ni' mosa.

¹⁶ Mos ner mbye'd nde nchab: "Xa' nyebe', tmi mda'a lon mxyena si' gob masra'."

¹⁷ Le' rey nchab lo mos: "Wen toz mblia, thi mos wen nak la lo ta gal' mkea sin', lo jwan' lud mdan loa, naya lilal na lu, xa' nyebe' lo si' yez."

¹⁸ Zyasa mbye'd tedib mos nchab: "Xa' nyebe', tmi mda'a lon, mxyena gay' gob masra'."

¹⁹ Noga lo mos ya nchab xa': "Lu nyebe' lo gay' yez."

20 Per mbye'd tedib mos nchab lo rey: "Xa' nyebe', nche' tmin la, mchal na tmin la lo thi bayek nde mtobsa'ney.

21 Tak nzyeb na lu, mnen, ne nak la, nya'b la jwan' namket la sin' nde ndlit la jwan' ngok ten' namblod la bin."

22 Zyasa nchab rey lo xa': "Mos xkap, kon le'ga xki's la koxyon la. Tez mne'a ne nak na, nya'b na jwan' namket na sin' nde ndlit na jwan' ngok ten' namblod na bin,

23 ¿Kwan ndliy sa namblot la tmin na ya' xa' nkeno tmi sin', sa sen' mberen nda'ya'a tmin na kon xin' ne'y?"

24 Nde nchab rey lo xa' nzi tyo: Bkib go' tmi ya' mos re', nde pta' go'y lo mos jwan' ta nden si'y.

25 Zyasa mkab xa' lo rey: "Xa' nyebe', ¡Per ndenla xa' si'y!"

26 Per rey nchab: Nin lo go', xa' jwan' ngenolay, masra'y kaya' xa', per xa' nangenodey, axta jwan' lud ngeno xa', yi'ba ya' xa'.

27 Mbay re xa' jwan' ta ngi'no xa' na ba, xa' jwan' nanchola'sta ak na rey lo xa', de'no go' xa' nche'ya, nde bij go' xa' lon re'."

Jesus ngote yez Jerusalen

28 Sen' mne nchab Jesus re jwan' re', ndya Jesus yez Jerusalen.

29 Sen' ndo sin gax Jesus yez Betfage nde yez Betania, lad yi' jwan' ndole Oliv, zyasa mtel' Jesus chop xin'te'd Jesus,

30 Nchab Jesus lo xa':

—Wa go' yez nzi lad tso ba, sen' yote go' len' yez yosal go' thi bur te' yen' ngedo', ma' tera tyob nek thib men. Bxak go' ma' nde de'no go' ma'.

³¹ Nde tez cho men nyabdi's lo go', kwan ndliy ngexak go' bur, gus go' lo xa', Xa' Nyebe' nakin' ma'.

³² Zyasa ngwa rop xa', nde mzyal xa' bur a xata nchab Jesus lo xa'.

³³ Nde laja ngexak xa' bur, xwan' bur mna'bdi's lo xa', nchab:

—¿Kwan ndliy ngexak go' bur?

³⁴ Zyasa mkab xa' nchab xa':

—Xa' Nyebe' nakin' ma'.

³⁵ Nde mbe' xa' bur lo Jesus, mxob xa' xab xa' xis bur, nde mtob xa' Jesus xis bur.

³⁶ Nde xa nderidandab Jesus, taja ntoga' men xab men lo ned.

³⁷ Sen' ndo sin gax Jesus, par tyola Jesus yi' Oliv, zyasa reta xa' ndanke xis Jesus mdobte ne mbrez xa' tak nale nzo lazo' xa' nde nda' xa' dyux lo Dios, por reta yalnaro jwan' mbwi' xa' mbli Jesus.

³⁸ Nde nchab xa':

—¡Nayon nak Rey jwan' nde lo le Xa' Nyebe'!
¡Yalnabe'z lo be' nde naro toz nak Dios lo be'!

³⁹ Zyasa pla xa' fariseo jwan' nzo xij re men nchab lo Jesus:

—Maestr, brez yek re xa' ta ndenke xis la.

⁴⁰ Jesus mkab lo xa':

—Le' na ni lo go', tez re xa' re' nakwesta xa', re ke ba kwes.

⁴¹ Sen' mzin Jesus gax yez Jerusalen, lo mbwi' Jesus yez, mbin'no Jesus yez,

⁴² nde nchab Jesus:

—;Tez go' men Jerusalen, tez ngaka na wiz re' nye go' cho ta' yalnabe'z lo go'! Per naya nzo nagasa, nde na'akta wi' go'.

⁴³ Per ye'd wiz nathoz par go', re xa' ngi'no go', dib nchek yez la kwek xa' yo nde kwetow' xa' lo go'.

⁴⁴ Nde thibtane lux reta go', kon re xin' go', nde tub xa' reta pto nde na'yanta nek thib ke xis ta ke, tak na'ntakbe'd go' tyemp jwan' sen' mbye'dtna Dios go'.

Jesus mblo te re xa' ntho jwan' lo len yodo'

⁴⁵ Zyasa ngote Jesus lo len yodo', nde mdobte mblo'te Jesus re xa' ntho, nde re xa' ndi' tya.

⁴⁶ Nde nchab Jesus lo xa':

—Lo xki's Dios ngeni: "Liz na nak yo ten' todi'sno men na"; per go' mblilala ye'r ncho xa' wan'.

⁴⁷ Nde reta wiz ndlo' Jesus xki's Dios lo men, lo len yodo', le' re xa' nyebe' lo re nglwey', re maestr nchak xki's Dios, nde re xa' nyebe' lo yez, nkwan' xa' xamod kuj xa' Jesus.

⁴⁸ Per na'yosalta xa' xamod li xa'y, tak reta men le'ka ntobnza xa' nzi yon xki's Jesus.

20

Yalnyebe' chan' Jesus

¹ Thib wiz sen' ngelo' Jesus xki's Dios nde ngetej Xa' di's wen chan' Dios lo re men lo len yodo', mzin re xa' nyebe' lo re nglwey', re maestr nchak ley, nde re xa' gox jwan' nyebe' lo yez,

² nde nchab xa' lo Jesus:

—Btej lo ná', ¿kon cho yalnyebe' ndlya re jwan' re'? ¿Cho mda' yalnyebe' re' loa?

³ Jesus mkab lo xa' nchab:

—Noga na nya'bdi's lo go', mne go' lon:

⁴ ¿Cho mnebe' lo Juan ko'le Juan men? ¿Cho Diosa o mena?

⁵ Zyasa nchab xa' lo ta xa':

—Tez gab na' Dios mtel' Juan, nye Jesus lon', "¿Kwan ndliy na'ndlid lazo' go' jwan' mblo' Juan?"

⁶ Nde tez gab na', men mtel' Juan, reta men gadke xa' na' nde kuj xa' na', tak ndli lazo' xa' le' Juan nak thi profet.

⁷ Zyasa mkab xa', nchab xa':

—Na'nyed ná' cho mtel' Juan.

⁸ Zyasa mkab Jesus lo xa' nchab:

—Taga' na na'tejta na cho mda' yalnyebe' lon lin re jwan' re'.

Kwent nagan chan' xa' nale'da nke sin'

⁹ Zyasa mda' Jesus tedib kwent nagan lo men, nchab Jesus:

—Ngo thi mbi' jwan' mblo bin lus ub, nde mtan'no xa'y kwent rol lo ya' men sa kenap mena. Nde mbro' xa' nda xa' tij bro tyemp.

¹⁰ Sen' ngol tyemp dyop jwan' ngok, mtel' xa' bi' ya thi mos xa', sa ya na'b mos rol kosech jwan' ndin' kaya' xa', lo xa' ta ngenapa, per re xa' ngenapa mdin xa' mos nde tatanya mos mblo ned xa' mos, ndya mos.

¹¹ Xisa mtel' xa' tedib mos, per noga mos ya mtoti xa', mdin xa' mos nde mblo's xa' mos, ngen kwan mdaya' xa' lo mos, tatanya mos mbloned xa' mos.

12 Zyasa le' xwan' lus ub bere mtel' mbyon mos, per re xa' ngenap lus ub, taga' mdin xa' mos, nde mblo'te xa' mos lo izyo ten' nzo lus ub.

13 Zyasa, xa' nak xwan' lus ub mbli xa' xgab: "¿Kwan lin naya? Tel' na xin' na jwan' nke' toz lazo'n, ta'da sen' wi' xa' or txo'byek xa' or."

14 Per sen' mbwi' re xa' ngenap lus ub, xin' xa' nak xwan' lus ub, nchab xa' lo ta xa': "Or re' yan'no reta jwan' nak chan' xud or, kuj na' or, sa jwan' ndin' or, na' yan'noy."

15 Nde mblo'te xa' or ten' nzobin lus ub nde mbij xa' or.

Zyasa mna'bdi's Jesus:

—¿Cho xgab ndli go'?, ¿kwan lino xa' nak xwan' lus ub re xa' ya?

16 Ye'd xa' nde kuj xa' reta xa' ngenap lus ub, nde ta' xa' lus ub kenap xa'ga men.

Sen' mbin re xa' nzi ty a jwan' re', nchab xa':

—¡Ta nathoza lon' tez ta yatey!

17 Per Jesus mbwi' lo xa', nde nchab:

—¿Xamod nak jwan' nchab lo xki's Dios?

Le' ke jwan' ta mblo'tal re xa' nta' yo,

ke ya ngolal ke jwan' mas ntak,

18 Achoja men ryo'nda'b xis ke ya, tas men, nde tez ke gab xis men, to'y men.

Ndablo yax tmi low

19 Zyasa re xa' nyebe' lo re nglwey' nde re xa' nak maestr nchak ley, nchola's xa' tyen xa' Jesus or yaga, tak mbyen xa' ke reta kwent ta mda' Jesus xis xa' ndey. Per na'ngakta nden xa' Jesus tak nzyeb xa' re men nzi ty a.

20 Zyasa re xa' ya, mtel' xa' pla men sa ya la's xa', nde li xa' xaja men wena, sa li xa' ni Jesus di's na'leda, sa toyal ke' xa' yalke yek Jesus nde toyal taya' xa' Jesus lo gobernador.

21 Zyasa mnabdi's xa' lo Jesus, nchab xa':

—Maestr, mne ná' ke re jwan' nia nde re jwan' ndlo'a naka jwan' li nde nambit la men, gal' ndlo'a xki's Dios lo men.

22 Ptej lo ná' ¿Cho ndablo kix na' tmi low lo Cesar o nandablode kix na'y?

23 Per Jesus mnela xgab narax ndli xa', nchab Jesus lo xa':

—¿Kwan liy sa nchola's go' tokan go' na?

24 Blo' go' thi tmi lon. ¿Cho lo xa' nde cho le xa' ta nge lo tmi ba?

Zyasa mkab xa', nchab xa':

—Lo Cesar nde le Cesar nge lo ne'y.

25 Zyasa nchab Jesus lo xa':

—Pta' go' lo Cesar jwan' nak chan' Cesar nde pta' go' lo Dios jwan' nak chan' Dios.

26 Nde na'nzalta xa' thi di's xamod ngala Jesus, che'la nzoyen xa' lo jwan' mkab Jesus nde xe mbre xa'.

Yalnyabdi's chan' ryo'xban men

27 Zyasa mbike pla xa' Saduseo, jwan' mbez ke nandryo'xbanta men ngujla tib gob; por jwan' nasa ngwa nabdi's xa' lo Jesus nchab xa':

28 —Maestr, Moises mke' lo yes: Tez thi xa' bi' ndob ngol na' gaj xa' nde ngenta xin' xa', le'ga wes thabol ndablo ka ngol sal' thabol, sa gal or bix nde or bix ya, ak xin' wes or jwan' ta nguja.

29 Wi' nea, ngo thi xa' gaz wes xa', xa' nera mselya', per nguj xa', nde ngenta xin' xa'.

30 Le' wes xa' or yen' jwan' nde xis xa', mselya'no ngol ta nguj sal' na'ya nde taga' ngalta xin' xa'.

31 Nde taga' or mbyon, mselya'nor ngol nguj sal' na ya, per taga' ngenta xin' or, nde taga' mbli temas wes or mselya'nor ngol nguj sal' na' ya, per re gaz wes or nguj nde ngenta xin' nek thib or.

32 Lulka no ngol ya nguj.

33 Mbay sen' ryo'xban re xa' nguj, ¿Xanya xa' ak sal' ngol ya, tez re gaz wes xa' mdobno ngol?

34 Jesus nchab lo xa':

—Re men lo izyo re', re xa' bi' nde re ngol nselya' xa',

35 Per re xa' jwan' nzal' ryo'xban lo yalguj sa gal xa' tedib izyo, na'selya'tra xa', nde na'yotra yalselya',

36 tak na'gajtra' xa'. Tak xaja re anj chan' Diosa nak xa' nde xin' Dios nak xa' lo mbro'xban xa'.

37 Nde axta Moises ndlo', ke re xa' nguj ndryo'xban, ma ten' nda'y kwent nchol yabxi'd, tya mni Dios lo Moises nchab: Na nak Dios chan' Abraham, Dios chan' Isaac nde Dios chan' Jakob.

38 Nde Dios nanakta Dios chan' re xa' nguj, Dios nak chan' re xa' naban, tak par Dios reta men naban

39 Zyasa pla maestr nchak ley, nchab lo Jesus:

—Maestr, jwin thoz mkab la.

40 Nde ngentra cho xa' ngoyek na' nabdi's lo Jesús.

*¿Cho xin' nak Crist?
(Mt. 22:41-46; Mr. 12:35-37)*

⁴¹ Zyasa mnabdi's Jesus lo re men:

—¿Kwan liy mbez men Crist nde lo bin David?

⁴² Nde le'ga David mke' lo libr chan' Salmos, ten' nchab:

Dios nchab lo Xa' Nyebe' lon:

"Ptob lad ban na,

⁴³ Axta kebe' lin sa re xa' nayi' loa ak xis jwan' tyobnia."

⁴⁴ ¿Xamod ye'd Crist lo bin David, tez le'ga' David mbez lo Xa', Xa' Nyebe'?

Jesus mni xis re maestr nchak ley

⁴⁵ Nde nzi yon reta men sen' nchab Jesus lo re xin'te'd Xa'

⁴⁶ —Pkenap lazo' go' lo re maestr nchak ley, jwan' nak xa', ndyen xa' gok xa' lar nol', nde ndyen xa' nawe ni men dyux lo xa' lo xbi'. Nde nkwan' xa' tyob xa' ten' ndyob re men ntak len' yo ten' ndyop xa' Israel, ndyen xa' tyob xa' ten' ndyob re men ntak ten' ncho yalwa.

⁴⁷ Nkib xa' liz re ngol nguj sal' na', nde sa na'llo'd re jwan' ndli xa', bro toz ndyodi'sno xa' Dios. Re xa' ya mas naro pen ya xa'.

21

Tmi yon chan' ngol prob nguj sal' na'

¹ Lo ndo Jesus yodo', mblit lo xa' mbwi' xa', xa ngo re xa' rik tmi len' yin ncho tmi yon,

² nde mbwi' Jesus noga' thi ngol prob nguj sal' na', mblo chop tmi cobr len' yin ncho tmi yon.

³ Zyasa nchab Jesus:

—Nipa na lo go', le' ngol prob ta nguj sal' na' re', mda' mas broy ke lo reta xa' mda' tmi,

⁴ tak reta men nda' tmi gon lo jwan' ndryoxo'b
lo xa', per ngol re' tenye lo ta prob xa', mda' xa'
reta tmi jwan' nden xa' par wa xa'.

Jesus ndej yub yodo'

⁵ Nde pla men nzi ta' kwent chan' yodo', ndej xa'
re ke nawetoz nya nda' xna lo yodo' nde re jwan'
yon mda' men mdoxkwa' yodo'. Zyasa nchab
Jesus lo xa':

⁶ —Reta ke nawe nya ndo wi' go' naya, sin tib
wiz sen' na'yan'ta nek thib ke re' xis ta ke, retay
yub.

Jwan' ak sen' tera' lux izyo

⁷ Zyasa mnabdi's xa' lo Jesus:
—Maestr, ¿Pol ak re jwan' re'? ¿Cho kwan lo', lo
sen' mbyentir ak re jwan' re'?

⁸ Jesus nchab:
— Ndawi' toz go', na'kwin'no xa' go', tak na'r xa'
ye'd nde lirsin' xa' len, nye xa': "Na nak xa' mtel'
Dios"; "se mzin wiza." Per na'tyonked go' xis xa'.

⁹ Nde sen' gon go' nzo re byo nde re mayez
yache yo kon re xa' nak sin', na'zyebta go', tak
nakin' ner re jwan' re' rid, per ben' tera' sin lulka
wiz.

¹⁰ Nde noga' nchab Jesus:
—Thi yez ke' byo kon tediba' yez nde thi rey ke'
byo kon tediba' rey.

¹¹ Zyasa na'r ten' win re xo toz, yo win nde
ye'dbe re yis ngo', nde lo be' yo re jwan' nathoz,
nde lo' re jwan' naro ak lo be'.

¹² Per sen' tera' ak re jwan' re', tyen men go',
chubla xa' go', we xa' go' len' yo ten' ndyop xa'
Israel, nde we xa' go' lo re xa' nak rey nde lo re

xa' nyebe' yolow, ko xa' go' lizyi'b, kwent ndli lazo' go' na.

¹³ Tamod sa jwan' re' li sa tej go' xki's na lo xa'.

¹⁴ Nde na'lid go' xgab kwan kab go' lo xa' yolow, sen' ndo go' lo xa', sa lya' go',

¹⁵ Tak na ta re di's nde yalnchak lo go' kab go', jwan' nek thib xa' jwan' ngi'no go' nalid xa' gan tow' xa' lo xki's go', nde nekla zyal ten' tyobro xa'.

¹⁶ Per le'ga xud go', le'ga wes go', le'ga ta go', nde le'ga re xa' nsal'ta go', taya' xa' go' nde kuj xa' pla go'.

¹⁷ Reta men yi'no xa' go', tak ndli lazo' go' na.

¹⁸ Per nek thib yisyek go' ngen kwan tyak.

¹⁹ Btoli xgab go' ne pto go', sa gal go' yalnaban adi'.

²⁰ Per sen' wi' go' mzal' sondad dib yez Jerusalen, zyasa mne go' se mzin wiz lux yez Jerusalen.

²¹ Zyasa re xa' nzo lo xyon Judea xyon' xa' ya xa' re yi', nde re xa' nzo len' yez, ryo'te xa' tya nde re xa' nzo wan na'yad xa' len' yez.

²² Tak wiz ya nye xa' pen toz, sa ak reta jwan' xa' nchab lo xki's Dios.

²³ Nde wiz ya nalat toz yate re ngol jwan' ndo lo yistan, nde re ngol jwan' ngeno re mbed mey jwan' nchu' nis, tak pen toz rid reta men yez ya tak xyan chan' Dios nde xis xa'.

²⁴ Zyasa bro men gaj lo byo, nde ti pla men we xa' lizyi'b dib nax izyo, nde re xa' nandlid lazo'n xki's Dios, nyebe' xa' yez Jerusalen axta sen' yaxo'b wiz ta' Dios di's ak reta jwan' re'.

Sen' ye'd Xin' Mbi'

25 Zyasa lo' re jwan' nathoz nya lo wiz, lo mbe' nde lo re mbel lo be'. Reta men nzo lo izyo gan yek men, nde jwan' toz zyeb re men por nathoz toz tyez re bi nitto' nde re bde nitto'.

26 Nde re men axta kow xa' zyeb xa', sen' li xa' xgab re jwan' ak lo izyo, tak re jwan' nzi lo be' win na.

27 Zyasa wi' go' Xin' Mbi', ye'd xa xij xkow kon yalne nde kon xni ro thoz.

28 Sen' tyobte ak re jwan' re', blit yek go' nde blone lazo' go', tak mbyentirla lya' go'.

29 Zyasa mda' Jesus thi kwent nagan, nchab Jesus:

—Bwi' go' ya hig, o lo xaga' ya.

30 Sen' ngwi' go' ndoro' la yen' na, mne go' ndo sin gaxla be' yi.

31 Taga', sen' wi' go' ndoyak re jwan' re', mne go' ndo sin gax yalnyebe' chan' Dios.

32 Nipa na lo go' ke na'gajta men nzo naya, axta ke ak reta jwan' re'.

33 Be' nde izyo tluxa per xki's na na'luxtay.

34 Pkenap go' lazo' go' lo re jwan' narax nzo lo izyo re', lo yalguy, lo re jwan' nda' xgab yek go', sa list nzi go' sen' sin wiz ya.

35 Tak wiz ya ye'd xaja ti ko' xis reta men nzo lo izyo re'.

36 Jwan' nasa bresa' go', nde thibla btodi'sno go' Dios, sa ne nzo lazo' go' lo lya' go' lo re jwan' ak nde sa li go' gan tyoli go' lo Xin' Mbi'.

37 Dib ndlyabe ndlo' Jesus xki's Dios lo men lo len yodo', le' sen' ndlya yal' nda Jesus yi' ni xa' Oliv, tya nchan' Jesus.

38 Nde til' toz nda re men lo len yodo', sa gon xa' xki's Dios ndlo' Jesus.

22

Nkwan' xa' xa kuj xa' Jesus

1 Sen' ndo sin gaxla ni jwan' ncha xa' pan nanchod lebadur, ni ya ndole Pask.

2 Le' re nglwey' jwan' nyebe', nde re maestr nchak ley, nkwan' xa' xamod kuj xa' Jesus, tak nzyeb xa' re ma yez.

3 Zyasa mbla Maxu' lazo' Judas xa' ndole Iscar-iote, jwan' no nak xin'te'd Jesus ta ndenta re thib sen xa' ya.

4 Nde ngwa Judas lo re nglwey' jwan' nyebe' nde lo re xa' nyebe' lo re xa' ngenap yodo', sa todi'sno Judas xa', sa nyen' xamod ta'ya' Judas Jesus lo xa'.

5 Nale toz ngo lazo' re xa', nde nchab xa' ta' xa' tmi lo Judas.

6 Le' Judas mxeyal nde mdobte xa' mkwan' xa' xamod ta'ya' xa' Jesus, sen' na'ngenta men.

Jesus mnabe' tyoxkwa' rzye'

7 Sen' mzin wiz ncha xa' pan nanchod lebadur, nde wiz ya ndablo kuj xa' mbakxil' yen', par ni pask.

8 Jesus mbloned Pedr nde Juan, nchab Jesus lo xa':

—Wa toxkwa' go' jwan' wa rzyen' ni pask.

9 Zyasa mnabdi's xa' lo Jesus, nchab xa':

—¿Plo nchola's la toxkwa' na'y?

10 Jesus mkab nchab lo xa':

LUK 22:11

civ

LUK 22:20

—Sen' lyá go' len' yez Jerusalen yosal go' thi xa' bi' jwan' ne' thi re nzo nit. Ptonke go' xis xa' axta sin go' yo ten' yote xa',

¹¹ nde gab go' lo xwan' yo: "Le' Maestr ne: ¿Plo ndob yo ten' wa rzye'n kon re xin'te'd na, rzye' chan' pask?"

¹² Zyasa lo' xa' thi yo ro lo go', jwan' ndob xta' gap, nde tyá nzila re jwan' nakin' go', tyá ptoxkwa' go' rzye'.

¹³ Zyasa ngwa rop xa' nde mzyal xa' retay a xata nchab Jesus lo xa', nde mtoxkwa' xa' rzye' par wa xa' ni pask.

¹⁴ Sen' mzin hor wa rzye' xa', mdob Jesus kon re thib sen xin'te'd Jesus ro mes.

¹⁵ Zyasa nchab Jesus lo xa':

—¡Jwan' toz ndonke'n wan rzye' chan' pask re' kon go', nal tera ri'dnda'b na yalti!

¹⁶ Tak nin lo go' ke na'wartraney tedib gob axta kebe' akpey ten' nyebe' Dios.

¹⁷ Zyasa mxen Jesus kop nde mda' Jesus dyux lo Dios, nde nchab Jesus lo xa';

—Bxen go' kop re' gu' go'y nde bdi'd go'y lo ta go';

¹⁸ Tak nin lo go' na'gutra na jwan' nda' lus ub, axta kebe' sin wiz nyebe' Dios.

¹⁹ Mxen na' Jesus pan nde mda' Xa' dyux lo Dios nde mbli rol Xa' pan nde mda' Xa'y lo re xin'te'd Xa', nde nchab Xa':

—Jwan' re' nak bel' na, jwan' tayan por go', bli go' jwan' re' sa tela's go' na.

²⁰ Sen' mne mda' rsye' xa', mxen Jesus kop nchab Jesus lo xa':

—Kop re' nak nakub mda' Dios xki's Dios, jwan' mblí di's kon ren na, ren jwan' xyo por go'.

²¹ Per naya, ya' xa' jwan' ta'ya'n lo re xa' jwan' ngi'no na, ya' xa' ya nzo'b lo mes kon yan'.

²² Naya le' Xin' Mbi' nakin' ri'd Xa' xata mbyan'la aka, per ;Nalat nya xa' jwan' ta'ya' Xa'!

²³ Zyasa mdobte re xin'te'd Jesus mnabdi's lo re ta xa', xanya xa' ta li ya.

Xa' mas ntak

²⁴ Zyasa re xin'te'd Jesus, mdobte mdodi's xa' lo ta xa' nchab xa': "¿Cho xa' mas ntak?"

²⁵ Jesus nchab:

—Re xa' nak rey, nchak naro xa' lo re yalnyebe' ngeno xa', nde re xa' yollow nchola's xa' re ma yez xo'byek men xa', nde re xa' ngeno bro yalnyebe', ndli xa' sa gab men lo xa', "xa' ndla'sto men nak go'."

²⁶ Per go' nandabloda li go' mod ya, che'la xa' mas xa' gox xij go', ndablo ak xa' xaja xa' yen' na, nde xa' jwan' nyebe' nakin' ak xaja xa' ndli sin' lo ta men na'.

²⁷ Tak ¿Cho mas ntak, cho xa' jwan' ndyob ro mes way o xa' jwan' ngo mesa? ¿Cho na'naktey xa' jwan' ndyob ro mes way? Per na ndo nche'ya xaja xa' ngo mes.

²⁸ Nde go' thibla nzi go' kon na lo re yaltı mbri'd na.

²⁹ Jwan' nasa, na ta yalnyebe' lo go', ta xa mda' Xud na yalnyebe' lon,

³⁰ nde tyob go' ro mes na sa wa go' nde gu go' sen' ndob nyebe'n, nde tyob go' ten' ndyob re rey sa koxyo go' re thib sen bin xa' Israel.

Jesus nchab, Pedr gab nancholot Jesus

31 Noga' nchab Jesus:

—Simon, maxu' mna'b lo Dios sa tokan xa' go', xaja men mbib triga.

32 Per na mna'b lo Dios por lu, sa na'lat la xki's Dios jwan' ndli lazo'a. Nde lu, sen' mberea lon tedib gob, la'stoa temas re men ndli lazon' na sa tyo ne xa'.

33 Le' Pedr nchab lo Jesus:

—Xa' Nyebe', toyal na yan lizyi'b kon lu nde axta gaj na kon lu.

34 Nde Jesus nchab:

—Pedr, na ni lo'a, le'ga naya, ben' tera kwez ngidte', mbyonla gob gab la nanzolod la na.

Ndozin gax ak re yaltı jwan' nakin' ak

35 Nde Jesus mnabdi's lo xa', nchab:

—Sen' mtel' na go', nangwed go' tmi neka bed, neka tedib ned yalyid go', ¿cho ngok jwad jwan' nakin' go' zya?

Zyasa mkab re xa':

—Ngen kwan ngok jwad lo ná'.

36 Zyasa nchab Jesus lo xa':

—Per naya, xa' jwan' ngeno bed, che' ndablo we xa'y, nde taga' xa' nden tmi we xa'y, nde xa' jwan' nangenoda espad, ndablo tho xa' chamar xa' sa ti' xa' thiba.

37 Tak nin lo go', nakin' ri'd na reta jwan' nchab lo xki's Dios, ten' nchab: "mblino xa' xa', xaja thi xa' jwan' mbli jwan' naraxa." Tak ndablo ri'd na reta jwan' nchab lo xki's Dios.

38 Zyasa nchab xa' lo Jesus:

—Xa' nyebe', nche' nzo chop espad.

Jesus mkab:
—Na'todis'ta na' jwan' re'.

Jesus ndodi'sno Dios ten' ndole Getsemani

³⁹ Nde mbro' Jesus nda Jesus yi' Oliv ten' nchaga Jesus, nde re xin'te'd Jesus mdonke xa' xis Jesus.

⁴⁰ Sen' mzin Jesus tya, nchab Jesus lo xa':

—Mna'b go' lo Dios sa na'tokanta maxu' go'.

⁴¹ Zyasa mbike Jesus tib lad, xapa ten' nzin thi ke ta ngobi mena, nde tya mdoxub Jesus sa todi'sno Jesus Dios.

⁴² Nde nchab Jesus:

—Xud na, tez nchola's la, ptola'n lo re yaltı toz re', per nagaktey xa ncholas na, aka xa nchola's la.

⁴³ Zyasa mbro'to thi anj mbro' lo be', mblo ne lazo' Jesus.

⁴⁴ Nde lo ta nabil toz nzo lazo' Jesus, masra dib fwerz Jesus mna'b Jesus lo Dios. Nde lon jwan' ndryo' lo Jesus xaja zun' rena nchaba izyo.

⁴⁵ Sen' mne mdodi'sno Jesus Dios mdoli Jesus, nda Xa'ten' nzi re xin'te'd Xa', nde ngosi'b Xa' reta xin' te'd Xa' nziyat, tak nabil toz nzo lazo' xa'.

⁴⁶ Zyasa nchab Jesus lo xa':

—¿Kwan ndiliy nziyat go'? Goche go' nde mna'b go' lo Dios, sa na'ganta xgab go'.

Mxen xa' Jesus

⁴⁷ Tata ben' ndotodi's Jesus, sen' mzin bro toz men. Nde xa' jwan' ndole Judas, xa' jwan' nak ta thib sen xin'te'd Jesus, nda siblo lo reta men. Zyasa mbike Judas gax lo Jesus nde mda Judas chut kwat Jesus,

⁴⁸ per Jesus nchab:

—Judas, ¿cho kon thi chut ta'ya'a Xin' Mbi'?

⁴⁹ Sen' mbwi' re xa' nzino Jesus re jwan' ndoyak, zyasa mnabdi's xa' lo Jesus nchab xa':

—Xa' Nyebe', ¿cho ndablo ke' na'y cho xa' kon espad?

⁵⁰ Nde thib xa' jwan' nzino Jesus, mpcho' nza ban thi xa' nak mos nglwey' ro.

⁵¹ Zyasa nchab Jesus lo xa':

—Bla' go' xa', baja mney.

Nde mbwal Jesus nza mos nde mtodan' Jesus nza xa'.

⁵² Zyasa nchab Jesus lo re nglwey' jwan' nyebe' nde re xa' nyebe' lo re xa' nkenap yodo' nde lo re xa' gox jwan' nde sa we xa' Jesus:

—¿Go' nde kon espad nde kon ya, sa tyen go' na xaja ndyen men thi xa' wan' na?

⁵³ Sen' reta wiz mbrenon go' lo len yodo', nde na'ndenta go' na. Per naya nak hor chan' go', tyen go' na, tak naya nde yalne chan' yal'kow.

Pedr gab nanzolod xa' Jesus

⁵⁴ Zyasa mxen xa' Jesus nde mbe' xa' Jesus liz nglwey' ro. Nde Pedr tij, tij, ndanke xisa.

55 Nde mtol' xa' ki xtow' lo le, nde mdob xa' dib ro, nde no Pedr mdob xij xa'.

⁵⁶ Zyasa thi ngol ndli sin' yo, lo mbwi' ngol ndob Pedr ten' ndoyol ki, xe mbwi' ngol lo Pedr, nde nchab ngol:

—No xa' bi' re' mketenke xis Jesus.

⁵⁷ Per Pedr mka's, nde nchab:

—Ngol, nanzolot na xa'.

⁵⁸ Tudla ndate mbwi' tediba xa' Pedr nde nchab xa':

—Noa nak thi men Jesus.

Pedr mkab, nchab:

—Naktey na.

⁵⁹ Mbri'd thib hor pa, tediba xa' nchab:

—Gal' di's no xa' re' ndo kon Jesus, tak xa' yez Galilea xa'.

⁶⁰ Per Pedr nchab:

—Na'nyet na kwan ndej go'.

Nde tata ben' ndotodi's Pedr, mbrez ngidte'.

⁶¹ Zyasa mbyek Jesus mbwi' Jesus lo Pedr, nde mtela's Pedr jwan' nchab Jesus lo Pedr: Ben' tera' kwez ngidte', mbyonla gob gab la nanzolod la na.

⁶² Zyasa mbro'te Pedr tya, nde jwan' toz nabil mbin' Pedr.

Nxino xa' Jesus nde mke' xa'y cho Jesus

⁶³ Nde re xa' jwan' ngenap Jesus, nxino xa' Jesus nde ngin xa' Jesus.

⁶⁴ Nde mtow' xa' ngudlo Jesus, mke' xa'y lo Jesus nde mnabdi's xa' lo Jesus nchab xa':

—Tez naye'a, ptej cho mke'y choa!

⁶⁵ Nde anta che'pa naxin mbrez xa' lo Jesus.

Mbe' xa' Jesus lo re xa' ngeno yalnyebe' ro

⁶⁶ Sen' mduxni tedib wiz, mketa reta xa' gox jwan' nyebe' lo xa' Israel, re nglwey' jwan' nyebe' nde re maestr jwan' nchak ley, mbe' xa' Jesus lo junt chan' re xa' ngeno yalnyebe' ro. Tya mnabdi's xa' lo Jesus:

⁶⁷ —Ptej lo ná', ¿Cho lu nak Xa' mtel' Dios?

Jesus, nchab:

—Tez nin lo go', nay, pa li lazo' go'y.

⁶⁸ Nde tez nya'bdi's na lo go', pa kab go' lon, neka la' go' na.

69 Per naya le' Xin' Mbi', tyob lad ban Dios jwan' ngeno reta yalnyebe' ro.

70 Zyasa reta xa' mnabdi's lo Jesus, nchab xa':

—¿Cho lu nak Xin' Dios?

Jesus mkab:

—Mne go' sa wi', le'ga go' ndotej ke nay.

71 Zyasa nchab xa':

—¿Wenra' na' kwan' na' men tej lon' nchap Xa' yalke? Yub na' mbin ke le'ga ro Xa' mbro'y.

23

Mbe' xa' Jesus lo Pilat

1 Zyasa mdoli reta xa', nde mbe' xa' Jesus lo Pilat.

2 Nde mdobte mke' xa' yalke yek Jesus, nchab xa':

—Mbi' re' ngoga lo ná', ngetoxol Xa' re men las ná'. Mbez Xa' lo men, nandabloda kix ná' tmi low lo Cesar, nde mblo'ro Xa', mbez Xa', le' Xa' nak Xa' mtel' Dios, nde rey nak Xa'.

3 Zyasa mnabdi's Pilat lo Jesus, nchab:

—¿Cho lu nak Rey lo re xa' Judi?

—Jesus mkab, nchab:

—Le'ga lu ndoteja.

4 Zyasa nchab Pilat lo re nglwey' jwan' nyebe' nde lo re men nzi tya.

—Nekthib yalke na'nzalta na nchap mbi' re'.

5 Per mas ne ro re xa', nchab xa':

—Nyaga ndli xa' nchak xol' reta men dib Judea, xata mdobte Xa' axta Galilea nde naya axta nche' ngoxob Xa' ngetote'd re men.

Mbe' xa' Jesus lo Herodes

6 Sen' mbin Pilat jwan' re', zyasa mnabdi's Pilat nchab Pilat:

—¿Cho xa' Galilea mbi' re'?

7 Nde sen' mbin Pilat ke Jesus nak xa' yez ten' nyebe' Herodes, zyasa mtel' Pilat Jesus lo Herodes, tak len' wiz ya noga Herodes mbya yez Jerusalen.

8 Sen' mbwi' Herodes Jesus, jwan' toz ngo nale lazo' xa', tak ndala nchola's xa' wi' xa' Jesus, tak nchon xa' nda' men kwent chan' Jesus nde ndombed xa' wi' xa' li Jesus thi yalnaro.

9 Zyasa mnabdi's Herodes na'r jwan' lo Jesus, per ngen kwan nkab Jesus.

10 Re nglwey' jwan' nyebe' nde re maestr nchak ley ta nzi tya, anega ndo xa' ngeke' xa' yalke yek Jesus.

11 Zyasa Herodes nde kon re sondad xa', mblotal xa' Jesus nde par xi'no xa' Jesus mbwok xa' Jesus thi lar wen nde bere mtel' Herodes Jesus lo pilat tedib gob.

12 Nde len' wiz ya bere mzal'ta Pilat kon Herodes tedib gob, tak mas pola nanzal'ta xki's rop xa'.

Mdaya' xa' Jesús sa gaj Jesús

13 Zyasa mbrez Pilat re nglwey' jwan' nyebe', re xa' ngeno yalnyebe' nde re ma yez,

14 nde nchab Pilat lo xa':

—Go' ndeno mbi' re lon, mbez go' xa' ntaxol re men, per naya nzi wi' go' mnabdi's na lo xa', nde na'yosalta na nek thib yalke jwan' nke' go' yek xa'.

15 Nde noga' Herodes na'ngazalta xa' nek thib yalke mbli mbi' re', jwan' nasa mzire Herodes xa'

lon tedib gob. Per ngen cho jwan' narax mbli mbi' re' par gaj xa'.

¹⁶ Sen' mne mdin na Xa', lan Xa'.

¹⁷ Nde reta lin' len' ni, nakin' la' xa' thi xa' jwan' nge lizyi'b.

¹⁸ Zyasa reta xa' nzi ty a mdobte ne toz mbrez xa', nchab xa':

—¡Bla' di's gaj mbi' re' nde bla' Barrabas!

¹⁹ Tak Barrabas nge lizyi'b kwent mtoxol xa' men xis xa' nak sin' nde mbij xa' thi men.

²⁰ Per Pilat mni lo xa' tedib gob, tak Pilat nchola's la' Jesus.

²¹ Nde reta men masra ne toz mbrez xa', nchab xa':

—¡Pke' Xa' lo cruz! ¡Pke' Xa' lo cruz!

²² Zyasa ngo xob mbyon gob mni Pilat lo xa' nchab:

—Per ¿cho jwan' narax mbli mbi' re'? Na'yozalta na nek thib jwan' narax mbli Xa' sa gaj Xa'. Sen' mne mdin na Xa', lan Xa'.

²³ Per re men ne ro xa' masra' ne toz mbrez xa', mna'b xa' sa ke' Pilat Jesus lo kruz, nde por lo ne toz mbez xa', mbli xa' gan, mbli Pilat jwan' nchola's xa'.

²⁴ Zyasa mnebe' Pilat ak axaja nchola's re xa' ya.

²⁵ Zyasa mda' Pilat di's mbro'te Barrabas, xa' jwan' nge lizyi'b kwent mtoxol' xa' re men xis xa' nak sin' nde mbij xa' men nde mdaya' Pilat Jesus axaja nchola's re xa' ya.

Mke' xa' Jesus lo kruz

²⁶ Sen' mbe' xa' Jesus sa ke' xa' Jesus lo kruz, zyasa thi xa' yez Cirene ndole Simon, jwan' ndobere ndya ngwa sin', mnibe' sondad lo xa'

mxo'byen xa' kruz, mbe' xa'y nde ndanke xa' xis Jesus.

²⁷ Nde men toz ndanke xis Jesus nde re ngol jwan' toz tir mbez ngol nchon'no ngol Jesus.

²⁸ Per Jesus mbwi' lo re ngol' nde nchab Jesus:
—Men got yez Jerusalen, na'gonod go'na, che'la le'ga go' bin'no go' nde bin'no re xin' go'.

²⁹ Tak tsin wiz sen' gab men: "Wen nda re ngol jwan' na'nkeloda xin' na' nde re ngol jwan' namxanta mbed, nekla mda'nis ngu' mbed."

³⁰ Zyasa tyobte gab re men re lo yi': "Gob xis ná!", nde lo re kox, "Bwot xis ná!"

³¹ Tez tandlino xa' ya yeba, ¿cho leta ya bis, xalino xa'y?

³² Nde noga mbe' xa' chop xa' xkap, sa thita kuj xa' xa' kon Jesus.

³³ Sen' mzin xa' ten' ndole "Zij yek men," tya mke' xa' Jesus lo kruz, nde kon rop xa' xkapa: thib xa' mke' xa' lad ban Jesus nde tedib xa' mke' xa' lad beg Jesus.

³⁴ Zyasa nchab Jesus:
—Xud na, bton' xken xa', tak na'nyed xa' jwan' ndli xa'.

Nde re sondad, mblibe' xa' xis xab Jesus sa nyen' xanya xa' ndin' yan'noy.

³⁵ Nde men nzi tya nzi wi' xa', nde axta re xa' nyebe' yolow nxino xa' Jesus nchab xa':

—Mtola' Xa' xa'ga re men, xa na'naya tola' Xa' le'ga le' Xa', tez lipa nak Xa', Xa' mtel' Dios nde Xa' mblí Dios.

³⁶ Noga re sondad nxino xa' Jesus nde mbike xa' gax ten' nge Jesus sa ta' xa' nit ub ni gu Jesus,

³⁷ nde nchab xa' lo Jesus:

—;Tez lu nak Rey lo re xa' judi, le' ptola' lazo'a.

³⁸ Nde mke' xa' thi letra' yek Jesus, jwan' nge di's grieg, di's latin nde di's hebreo, nchab: "XA' RE' NAK REY LO RE XA' JUDI."

³⁹ Nde thib xa' xkap nge lo cruz cho Jesus mnixin xa' lo Jesus, nchab xa':

—Tez nak la xa' mtel' Dios, le' ptola' lazo'a nde btola' ná'.

⁴⁰ Le' tedib xa' xkap jwan' nge tedib lad cho Jesus, mbrez xa' yek ta xa':

—¿Cho nanzyeba la Dios, ta thita yalti ndori'd re yon na'?

⁴¹ Per rop na' nzal'ka na' rid na' re yalti re', por re jwan' narax mbli na'; per mbi' re' namblid Xa' nek thib jwan' narax.

⁴² Zyasa nchab xa' lo Jesus:

—Jesus, tela's la na sen' tyobtea nyebe'a.

⁴³ Jesus mkab lo xa':

—Nipa na loa, thita kwen' lo be' na wiz.

Ngуй Jesus

⁴⁴ Nde a rolja wiz mbla yal'kow dib izyo, axta hor mbyon bzyeba.

⁴⁵ Nde mdo' wiz, nde lar jwan' nge len' yodo', a rolja mcheda ngok chop ley.

⁴⁶ Zyasa ne mbrez Jesus, nde nchab Jesus:

—Xud na, lo ya'a tayan xbin na.

Nde sen' mne nchab Jesus jwan' re', ngуй Jesus.

⁴⁷ Sen' mbwi' xa' nyebe' lo re sondad jwan' ngok, mblinaro xa' le Dios, nde nchab xa':

—Lipa mbi' re' ngok Xa' thi mbi' gal'.

⁴⁸ Nde reta men jwan' nzi tya, mbwi' xa' reta jwan' ngok, mbere xa' yez, nginya' xa' lazo' xa'.

49 Le' re xa' jwan' ncholo Jesus, nde re ngol jwan' xata jwan' mdonke xis Jesús xata mbro' xa' Galilea, tij mbre re xa' mbwi' xa' reta jwan'.

Mka's xa' Jesus

50 Ngo thi mbi' wen nde gal' nak ndole Jose, xa' yez Arimatea lo xyon Judea. Nde no xa' nak xa' nyebe' ro lo re xa' Israel.

51 Per nanda'd ro xa' lo re xa' ta mtoti Jesus, tak xa' ngembed sin yalnyebe' chan' Dios,

52 zyasa ngwa xa' lo Pilat nde mna'b xa' thabol Jesus.

53 Sen' ngolo mbla xa' thabol Jesus lo cruz, mchal lar xa' Xa' nde mka's xa' Xa' len' ba' jwan' mden' xa' lad ke, ten' tera' ga's nek thib men.

54 Nde wiz ya nak wiz ntoxkwa' xa' jwan' wa xa' len' wiz ndryo'xkwen xa', nde tud la ndab tyobte wiz ya.

55 Nde no re ngol jwan' mbro'no Jesus Galilea, mdonke ngol nde mbwi' ngol ba' ten' mka's xa' Jesus.

56 Sen' mbere re ngol yo, mtoxkwa' ngol aseyt nde pomad naxe' ndya'. Nde mbro'xkwen xa' wiz jwan' ndryo'xkwen men Israel, xata nyebe' ley chan' Moisés.

24

Jesus mbro'xban

1 Wiz ner xan' sman, til' toz ngwa re ngol ro ba', nde mbe' ngol re aseyt naxe' jwan' mdoxkwa' ngol.

² Sen' mzin re ngol tya, mbwi' ngol le' ke jwan' ta now' ro ba' ya, mbikey tib lad nde ndoxal' ro ba',

³ lo sen' ngote ngol len' ba' na'ngazalta ngol thabol Jesus Xa' Nyebe'.

⁴ Le'ka mbli ngol xgab nyed ngol kwan li ngol nde xaj mbwi' ngol chop xa' bi' ndoli gax lo ngol, nok lar ndlyabel nya.

⁵ Zyasa jwan' toz mzyeb ngol, nde mbla yek ngol axta mdin' yek ngol izyo, le' rop xa' bi' ya, nchab lo ngol:

—¿Kwan ndliy nkwan' go' Xa' naban xij xa' nguj?

⁶ Ngenta Xa' nche'ya, le' Xa' mbro'xbanla. Ptela's go' jwan' ne Xa' lo go', sen' ben' nzo Xa' lo xyon Galilea,

⁷ ne Xa' lo go': Xin' Mbi', nakin' taya' xa' Xa' lo ya' re xa' nzo'b xken na', nde ke' xa' Xa' lo kruz, per sen' yaxo'b son wiz ryo'xban Xa'.

⁸ Zyasa mtela's ngol re di's jwan' nchab Jesus,

⁹ nde sen' mbere ngol ngwa ngol ro ba', zyasa mdej ngol reta jwan' ngok lo re si'bthib xin'te'd Jesus nde lo temasra' men.

¹⁰ Nde re xa' ya nak Mari Magdalen, ngol ndole Juan, Mari xna' Jakob, nde tipla ngol.

¹¹ Per re xin'te'd Jesus, mbli xa' xgab mdya'b yek ngol lo ta ndyodi's ngol, nde na'ndlid lazo' xa'y.

¹² Le' Pedr zyaga ngwa karel ngwa wi' ro ba'; nde sen' mbwi' Pedr len' ba', ben'ta lar jwan' mchal Jesus nax tya, zyasa mbere Pedr yo nde jwan' toz nzoyen Pedr jwan' ngok.

Jesus mbro'to lo chop xa' ned nda Emaus

¹³ Lega wiz ya, chop xin'te'd Jesus, ndo ned nda
yez ndole Emaus, nde yez Emaus nchan' chopka
hor ten' nax yez Jerusalen.

¹⁴ Nde rop xa' ya ndatodi's xa' reta jwan' ngok.

¹⁵ Nde laj ndatodi's xa' lo ta xa', Jesus mbike gax
lo xa' nde thita nda xa',

¹⁶ per mkal ngud lo xa' sa na'yolod xa' Jesus.

¹⁷ Zyasa mnabdi's Jesus lo xa' nchab Jesus:

—¿Cho jwan' taja ndetodi's go' nde kwan ndliy
nabil nzo lazo' go'?

¹⁸ Nde thi xa' jwan' ndole Cleofas, mkab nchab:

—¿Cho thita lu xa' thiblad yez Jerusalen na'nyet
reta jwan' ngok len' yez Jerusalen na len' wiz re'?

¹⁹ Zyasa mnabdi's Jesus lo xa':

—¿Cho kwan ngok?

Le' xa' mkab:

—Ná' ndetodi's re jwan' ngote Jesus Nazaret, Xa'
mtoi rid xki's Dios lo men, ngeno Xa' yalne lo re
jwan' ndli Xa', lo Dios nde lo reta men.

²⁰ Nde re nglwey' jwan' nyebe' nde re xa' jwan'
ngeno yalnyebe' lo yez, mdaya' xa' Jesus lo re men
sa kuj xa' Jesus, nde mke' xa' Jesus lo kruz.

²¹ Le' ná' mbli xgab ke Jesus ak xa' tola' re ná'
xa' Israel lo ya' re xa' yez Rom, per naya ngokla
son wiz ngok re jwan' na.

²² Nde pla ngol jwan' mkete xij ná', le'ka nzoyen
ná' jwan' mdej ngol, lo ngwa ngol ro ba' na til' re',

²³ nde na'ngazalta ngol thabol Jesus, sen' mbere
ngol mda' ngol kwent lo ná' ke pla anj mbro'to lo
ngol, nde nchab anj, le' Jesus nabán xa'.

²⁴ Xisa ngwa thipla men ná' ro ba' nde taga' xa
ne re ngol ya lo ná', taga' ne xa' lo ná', na'ngwi'd
xa' Jesus.

25 Zyasa nchab Jesus lo xa':

—¡Xaxka ne yek go' nanchenta go', sa li lazo' go'
re jwan' nchab re profet!

26 ¿Chon nanakin'ta rid Xa' mtel' Dios reta yalti
re', sera' sa yote Xa' ten' li naro Dios Xa'?

27 Nde mdobte mdej Jesus reta jwan' nchab lo
ley chan' Moises, nde lo reta jwan' nke' re profet,
nde re jwan' nchab xki's Dios, mblo'xkan Jesus xa
nda'y kwent chan' Jesús lo xa'.

28 Sen' mzin xa' yez ten' nda xa', zyasa mbli
Jesus xaja thi xa' ndara mas tij.

29 Le' xa ya mna'b toz lo Jesus nchab xa':

—Kwed la kon ná', tak mzyela izyo, nde se
ndela yal'.

Zyasa ngote Jesus len' yo nde mbled Jesus kon
xa'.

30 Sen' ndob xa' ro mes wa xa', mxen Jesus pan
nde mda' Jesus dyux lo Dios, nde mbli rol Jesus
pan nde mdi'd Jesus pan lo xa'.

31 Axta zyara' mbi lo xa' nde mbyolo xa' Jesus,
per hor yaga mti' Jesus lo xa'.

32 Zyasa nchab xa' lo ta xa':

—¿Chon jwan' nade axta ngo nale lazon' sen'
ndetodi's xa' lon' ned nde ngo'xkan xa' re xki's
Dios jwan' nge lo ye's lon'?

33 Nde zyaga ngo xa' ned mbere xa' yez
Jerusalen, nde sen' mzin xa' tya thita nzi re
si'bthib xin'te'd Jesus kon temas re xa' nzino xa'
tya.

34 Zyasa nchab xa': Lo rop xa' ta mzin na:

—Lipa mbro'xban Jesus, tak Simon mbwi' xa'.

³⁵ Zyasa mda' rop xa' ya kwent re jwan' ngokte xa' ned lo nda xa', nde xamod mbyolo xa' Jesus sen' mbli rol Jesus pan.

Jesus mbro'to lo re xin'te'd Jesus

³⁶ Laj tata ben' nzi todi's xa' re jwan' re', sen' xaj mbro'to Jesus xij re xa', nde mni Jesus dyux lo xa', nchab Jesus:

—Yalnabez tyo kon go'.

³⁷ Zyasa jwan' toz mzyeb re xa', mxak xa' jwan' bet ngwi' xa'.

³⁸ Per Jesus nchab lo xa':

—¿Kwan ndliy nzyeb go'? ¿Kwan ndliy tanya xgab ndli go'?

³⁹ Bwi' go' ya'n nde bwi' go' nin, ¡nay! Bwal go' na, sa nye go' ke nay, tak jwan' bet ngenta bel' nde ngenta zij xa nak na re'.

⁴⁰ Laj ndotej Jesus jwan' re' lo re xa', mblo' Jesus ya' Jesus nde ni Jesus lo xa'.

⁴¹ Nde lo nale toz nzo lazo' xa' nde lo nzoyen xa' na'ndlid lazo' xa'y, zyasa nchab Jesus lo xa':

—¿Cho' nzo kwan ngeno go' wa men?

⁴² Zyasa mda' xa' thi ble mbel mbyex nde thibble ser nzo mzin lo Jesus.

⁴³ Nzi wi' re xa' ya mxen Xa'y mda Xa'y.

⁴⁴ Zyasa nchab Jesus lo xa':

—Reta jwan' re' mdej na lo go' sen' ben' nzinon go': nakin'ka ri'd na reta jwan' re, xata nchab lo ley chan' Moisés nde re jwan' mke' re profet, nde re jwan' nchab lo libr chan' Salmos.

⁴⁵ Zyasa mbli Jesus mxyal' yek re xa' sa yen xa' jwan' nchab lo xki's Dios,

⁴⁶ nde nchab Jesus lo xa':

—Che'mod nchab lo xki's Dios jwan' nge lo yez, le' Xa' mtel' Dios nakin' gaj Xa', nde yaxo'b mbyon wiz ryo'xban Xa',

⁴⁷ nde lo le Xa' ta' men kwent chan' Xa' sa la' men re jwan narax nde bere men lo Dios nde ton' Dios xken' men. Nde dib nax izyo yen kwent re' ya xata tyoptey yez Jerusalen.

⁴⁸ Nde go' mne xa nak reta jwan' re'.

⁴⁹ Naya na tel' lo go' jwan' mke'bek Xud na ta' Xa' lo go', per ndablo kwed go' yez Jerusalen axta kebe' kaya' go' yalne chan' Dios jwan' ryo' lo be'.

Jesus ndya lo be'

⁵⁰ Zyasa mbe' Jesus reta xa' jwan' nzino Jesus axta yez Betania, nde mbolen Jesus ya' Jesus nde mbli ley' Jesus xa'.

⁵¹ Nde laj nge li ley' Jesus xa', mbla' Jesus xa', ngwap Jesus lo be' ndya Jesus.

⁵² Zyasa re xin'te'd Jesus, sen' mne mdoxub xa' lo Jesus, nale thoz ngo lazo' xa' mbere xa' yez Jerusalen.

⁵³ Nde thibla' nzi xa' yodo', ni xa' di's wen lo Dios nde ndli ley' xa' le Dios. Ta naka.

**El Nuevo Testamento en el idioma Zapoteco
de Loxicha**

**The New Testament in the Loxicha Zapotec language
of Mexico**

El Nuevo Testamento en el idioma Zapoteco de Loxicha
copyright © 2025 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Loxicha Zapotec (Zapotec, Loxicha)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-07-10

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 26 Jul 2025 from source files dated 10 Jul 2025

968619e6-cca2-5898-b8d1-3b961f3e1c32